

АЗӘРБАҖЧАН ДИЛИ ВӘ ӘДӘБИЙЈАТ ТӘДРИСИ

(Методик мәғаләләр жәмғырсы)

Дөрдүнчү бурахылыш

АЗӘРБАҖЧАН
МӘКТӘБИ
журналына әзір

Бакы—1965

АЗЭРБАЙЧАН ДИЛИ ВЭ ЭДЭБИЙЈАТ ТЭДРИСИ

(Методик мэгалэлэр мэчмуэси)

Дөрдүнчү (48-чи) бурахылыш

„Азәрбајҹан мәктәби“

журналына әлавә

Бакы—1965

МҮНДӘРИЧАТ

Сәh.

Проф. А. Абдуллајев — Мүәллимин нитг мәдәнијјети һагында

I. ИБТИДАИ МӘКТӘБДӘ АНА ДИЛИ ТӘДРИСИ

Ә. Мәммәдов — Ибтидаи мәктәбин I—III синифләриндә «Гошасәсли сөзләрин» тәдрисинә даир

Н. Қунәшли — Тә'лим әмәјинин мүһүм сәнәди.

II. ОРТА МӘКТӘБДӘ АЗӘРБАЙЧАН ДИЛИ ТӘДРИСИ

Н. Җүммәтов — Азәрбајчан дилиндә инша јазыларда шакирд мұстәгиллијини вә мүшәнидә габилијјетини инкишаф етдирмәjә даир

С. Әһмәдов — V синифдә фонетика бәһсими диалект шәраитиндә нечә тәдрис едирәм.

Р. Әсәдов — Мәктәб грамматикасы фәннинин нәзәри әсасларының мәнтиглә олан әлагәсинә даир

Ф. Ағајева — Азәрбајчан дилиндә јарымчыг чүмләләрин бә'зи типләри һагында

III. ОРТА МӘКТӘБДӘ ӘДӘБИЈАТ ТӘДРИСИ

Ә. Рәсулов — Шакирдләrin нитгинин инкишафында бәдии парчаларын әзбәрләнмәсінин әһәмијјети

Р. Мустафајева — Мән әдәбијаты шакирдләrә нечә сөвидирирәм

Ж. Жагубов — Инша јазыларда гарышыја чыхан чәтинликләr вә бунларын арадан галдырылмасы ѡоллары һагында

Д. Мәммәдов — Әдәбијат дәрсләриндә көзәллик һиссими нечә инкишаф етдирирәм

Ә. Ибраһимов — Лирик әсәрләrin тәдриси тәчрүбәсindәn

З. Әлијева — Сәрбәст мөвзуларда јазылан иншалар һагында

Бу китаблары охумағы мәсләhәт билирик

1965-чи илдә «Азәрбајчан дили вә әдәбијат тәдриси» мәчмуәсindә дәрч олунмуш мәгалә вә материаллар

3

18
24

30

37

51

61

72

80

85

93

100

104

112

121

МҮЭЛЛИМИН НИТГ МӘДӘНИЙӘТИ ҚАГЫНДА

Мүэллимин нитгинә мұвәффәгијәт газандыран амилләр.

Мүэллимин нитгинә мұвәффәгијәт газандыран амилләр тәхминән ашағыдақылардыр:

- 1) нитг үчүн лексик васитәләрин сечилмәси;
- 2) нитгдә дәгиг вә айдын тәләффүзүн олмасы;
- 3) нитгин сәлис вә ифадәли олмасы;
- 4) шифаһи нитг мәдәнијәтинин тәләбләрини көзләмәк;
- 5) нитгдә сөзүн әһәмијәтини көзләмәк;
- 6) нитгин интонасијасы.

Нитг үчүн лексик васитәләрин сечилмәси. Дил, һәр бир мәтбу әсәрин вә ja шифаһи чыхышын ән мүһүм үнсүрләрinden биридир. Она көрә мүэллим дәрс дејәркән вә ja синиф (аудиторија) гаршысында чыхыш едәркән, яхуд да мәгалә жазмаг истәркән динләјици вә ja охуҷуларын сәвијјәсини мұтләг нәзәрә алмалыдыр.

Мүэллим өз нитгини вә жазачағы мәгаләни дил чәһәтчә дүзкүн формалашдыра билмәк үчүн лексик васитәләр сечмәји бачармалыдыр.

Мұасир Азәрбајҹан дилинин лүгәт тәркибинде он минләрлә сөз вардыр ки, бунлар бизә фикримизи даһа дәгиг ифадә едә билмәк үчүн бөյүк имканлар верир. Буна көрә дә елә етмәлијик ки, нитгдә ишләтдијимиз сөзләр үслуби чәһәтдән бирбүриңе уйғун кәлсин.

Нитгдә бөйүк нөгсанлардан бири, орадакы чох сөзлүлүкдүр; жәни, данышыгда ағыр вә узун чүмләләр ишләтмәк, чүмләпәрдазлыг етмәкдир.

Нитгдә сөзчүлүк (узунчулуг) бә’зән өзүнү кичик чүмләләрдә дә көстәрир. Мәсәлән: ашағыдақы чүмләләрә диггәт едәк:

- 1) «Ганунсуз олараг дәвләт әмлакыны дағытмаг олмаз...» (мәкәр дәвләт әмлакыны дағытмаг гануни ола биләрми?);

2) «О, өз өлүмүндөн габаг чох хәстәлик кечирди...» (мәлумдур ки, онун хәстәлиji башгасының өлүмү илә әлагәли дејилди);

3) «Өз мә'рүзәсіндө о, изаһ етди ки,...» (шуббәсиздір ки, о. башгасының мә'рүзәсіндө изаһ едә билмәзді);

4) «Она мәнзил вермәк үчүн әлагәдар әризә јазмағы мәсләһәт көрдүләр» (бурада, әлагәдар сөзу јерсиздір).

Жаҳуд құндәлик данышғымызда белә чүмләләр ишләдірик: «январ айында истираһәтә кедәчәjәm» (бурада айында сөзу артыгдыр); «заводда 460 нәфәр фәhlә ишләjir» (бурада, нәфәр сөзу артыгдыр); «Сона фермада jүz баш чүчә јетишдirmiшидіr (бурада, баш сөзу артыгдыр) вә с.

Бөjүк жазычы А. П. Чехов бу хүсусда данышарқан демишидір ки: «Јазмаг сәнәти сөzlәri ихтисар етмәk сәnәтидіr».

Бир чох жазычы, алым вә педагоглар һәмишә, артыг сөз ишләтмәдән фикри гыса сөjlәmәji мәсләhәt билмишләр. Онлар мүһазирә вә ja мәгаләнин дилини чанландырмаг, она ифадә гүввәти вә парлаглыг вермәк үчүн дилин мұхтәлиf иевлу фразеоложи вә тәсвир васитәләриндөн истифадә етмәji хүсуси геjд етмишләр.

Фразеолокија—мүәjjәn мә'наны, адәтән, образлы сурәтдә билдирик вә там бир фикри өзүндө экс етдирик ифадә вә сөз бирләшмәсінә деjилир ки, бура—илк нөvbәdә, идиоматик ифадәләр дахилдіr.

Идиоматик ифадә—тәркиб hissәlәrinә бөлүнмәси мүмкүн олмајан вә башга дилләрә ejnilә (jә'ni, там мә'наны илә) тәрчүмә едилә билмәjәn ибарәләрә деjилир; мәсәләn: бу ишдәn мәним көзүм су ичмир; көзүм јол чәкир; сәнин үчүн лап бурнумун учу көjnәjирди вә с. кими.

Фразеоложи ибарәләрдән истифадә едиркәn, онлары дәгиг вә дилдә олдуғу кими ишләтмәk лазымдыр. Мәсәләn: «рол оjнаjыр», «әhәmijjәti вардыр» кими ифадәләри алаг.

«Ат кәнд тәsәrrүфатында јенә дә габагы кими бөjүк әhәmijjәt ojnajыr» демәk олмаз, бурада, әлбәttә, «әhәmijjәt ojnajыr» деjил, «бөjүк рол ojnajыr» деjilmәli иди.

Нитгә аталар сөзу вә мәsәllәrin дә јерли-јеринде ишләдилмәсінин мүһүм ролу вардыр. Башга фразеоложи васитәләrin истифадәсіндө олдуғу кими, аталар сөзу вә мәsәllәrin ишләдилмәсіндө дә дәгиглиіj көzләmәk лазымдыр.

Мәsәlәn, бу тәләб, ашағыдақы чүмләләрдә позулмушдур. «hәr шеji вахтында экsәn, дорр¹ битәr». Dorр фарсcha гиjmәtli даш демәkdir. hәmin сөz тәdричәn дилимиздә «dүrr» kими тәlәffuz олунмаға башламыш вә jухарыдақы атalar сөзу «hәr шеji вахтында экsәn, дүrr битәr» шәklini алмышдыr. Лакин көрүнүр, сонralar hәmin сөzүн мә'nаны бир чохларына аждын олмадығындан, «dүrr» сөзу тәhриf олunaраг, «dүz» шәklinde ишләnmәjә башламыш вә «hәr шеji вахтында экsәn, дүz битәr» kими позуг вә мә'nаныз бир hал алмышдыr.

Шифаһи вә jазылы нитгә, артыг зәrbи-mәsәl шәklini алмыш бир сыра hәkimanә сөz вә ifadәlәr (jә'ni, aфоризмләr) дә кениш өлчүдә ишләnmәkдәdir.

Кечмишин мәshүr адамлары, көrkәmli жазычы вә alim-lәrin әsәrlәrinde олан вә нитгин мә'nаныны гүvvәtләndir-mәjә kөmәk едәn белә сәrrast вә парлаг ifadәlәrdәn сittat kими istifadә etmәk olar.

Bә'zәn zәrbи-mәsәllәr әn мүrәkkәb hәdisәlәrin maһiijәtini чох дәgиг вә сәrrast шәkildә ifadә eдә biliр; mәsәlәn: «hә туфәnкә чахмадыr, nә сүnbәjә тохmag», «Jaғышdan чыхдыг, jaғmura дүшдүk», «Чәkәn зәhимәt jejәr балы», «Aslanын еркәji, diшиси олмаз!», «Чаjын даши, чаjын гушу» вә с.

Шифаһи вә jазылы нитгин чанлы, tә'sirli олмасы үчүн бәdии әdәbiyjатдан кәтириләn сittatlarыn да бөjүк kөmәjи вардыr. Mәsәlәn, Шекспириh «hәmlet» тракедијасындан «Оlum, jaҳud өlүm!»; Э. Сабириh «Garfa вә түлкү» tәmсилин-дәn

«Olmasajdy chaһanda сарсаглар,
Aч galardы jәgini ki, jaltaglар»;

«Гығылчымдан алов» (Одоjevski); «Өлүләr!..» (Ч. Mәmmәd-guluzadә); «Зәманәmizin гәhрәmәnlәr» (Lermontov) вә с.

Фразеоложи васитәlәrә kөrkәmli сijsasi хадимләrin сәrrast ifadәlәri дә дахилдіr; mәsәlәn: «Dин—халг үчүн тирjәkдir» (Markc); «Az оlsun—jaхshы оlsun»; «Bir addым irәli, иki addым keris», «Чатmag вә өtмәk» (Ленин) вә с.

Дилин бәdии тәsәvир васитәlәrinde bачaрыгla истифадә eдилдикde, нитg чох tә'sirli, парлаг вә образлы оlur.

Илк нөvbәdә бура, мәczasi mә'nada ишләdilәn сөz вә ja ifadәlәr (tәshbih, epitet, metaфора, мүbалиғә вә с.), ejni za-

¹ «Bibәxt оланын бағына бир гәtrәsi дүшmәz,
Baran јerini dorр-kөvhәr jaғsa сәmadәn»

манда мұхтәлиф үслуби пријомлар (сөзләрин тәкрапы вә ja бурахылмасы, риторик-натиганә суаллар вә с.) дахилдир.

Азәрбајчан әдәби дилиндә олан бөյүк имканлар мүәллимә (натигә) ифадә едәчән материалын мәзмунуну там әнатә едә билмәси учун даһа дәгиг, мәгсәдәујғун сөз вә ифадәләр сечиб ишләтмәје шәрәнт јарадыр.

Нитгә сөзләр дәгиг вә айдын тәләффүз олунмалыдыр. Мүәллимин синифдә апарачағы мұсаһибәнин вә ja мүәjjән мәсәлә нәггында верәчәни изаһатын мұвәффәгијәти, онун шифаһи нитгинин ифадә формасындан чох асылыдыр. Нитгин ифадәли олмасы учун дәгиг вә айдын тәләффүз, дүзкүн интонасија вә фасиләләрдән бачарыгла истигадә етмәк лазымдыр. Бурада: нитгин сүр'ети, сәсин күчү, тонун инандырычылығы, мүәллимин синифдә алдығы вәзијәти (онун жести, мимикасы) вә с. бу кими мәсәләләрә дә диггәт едилмәлидир.

Мүәллим учасдан, бүтүн синфин ешидәчәни бир сәслә айдын, мүмкүн дәрәчәдә ифадәли вә садә данышмалыдыр. Онун данышығынын тонунда бир инам, јегинлик вә гүввәт олмалыдыр. Чүмләнин мә'насы вә әһәмијәтиндән асылы олараг, нитгин һиссәләри арасында фасиләләр етмәк вә јери кәлдикча, сәс тонуну артырыб-әксилтмәк лазымдыр.

Мүәллимин синифдә тез-тез о тәрәф бу тәрәф кетмәси, јекнәсәг һәрәкәтләр етмәси вә с. мәсләһәт дејилдир. О, синифдә баш верә биләчәк һәр чүр хошакәлмәз һәрәкәтләрә гаршы соујуганлы олмалы вә белә һалларда өзүнү әлә алмағы бачармалыдыр. Дикәр тәрәфдән дәрсдә диггәти јајындыра биләчәк һәр чүр сәбәб, мүәллимә тә'сир етмәмәли вә онун ишиндәки мұвазинәти позмамалыдыр.

Мүәллим өз нитгинде шаблон-басмагалыбы сөзләрдән узаглашмалы; ejni ифадә вә һәтта, ejni сөзләри (әкәр мәсағә е'тибары илә һәмин сөзләр бир-бириң яхындырса) ишләтмәмәје чалышмалыдыр. Мүәллимин нитги садә вә анлашылачаглы олмалыдыр; о, синиф учун чәтин олан сөз вә ифадәләри данышығында ишләтмәмәлидир. Мүәллимин сөзү (нитги) чәлбедини олмалы вә бу хүсусијәт дәрснин сонуна гәдәр давам етмәлидир.

Мүәллимин нитгинде ән мәс'улийјәтли вә чәтин чәһәт, шакирдләрин диггәтини өзүнә чәлб етмәсидир. Онун сөзү һәм садә, һәм дә шакирдләрин шүүруна чата биләчәк дәрәчәдә айдын, анлашылан вә ejni заманда мараглы олмалыдыр.

Мүәллим шакирдләрин диггәтини о заман өзүнә чәлб едә биләр ки, онун нитги узун вә јоручу олмасын. Нитгин узуилу-

6

гу дедикдә, јалныз вахт нәзәрдә тутулмамалыдыр; бурада илк нөвбәдә, әсас мәзмұна аид олмајан, нитги зибләләјән, артыг, лұзумсуз сөзләрин ишләдилмәсі нәзәрдә тутулмалыдыр; Чүмләдә артыг вә лұзумсуз сөзләрин ишләдилмәсі динләжи-чиләрин диггәтини позур, онларын марагыны хејли азалдыр. Елә етмәк лазымдыр ки, нитгә сөз һисбәтән аз, лакин мә'на, фикир вә һиссләр исә даһа чох олсун.

Нитгин итилиji, онун чевиклиji дәрсдә шакирдләри сәфәр-бәр һалда сахламаға вә диггәтләрини бәһе олунан мөвзү әт-рағында топламаға көмәк едәр.

Нитгин мұвәффәгијәтли олмасы учун әсас чәһәт, орадакы фикрин ахычылығыдыр. Әкәр данышыгда фикир бир мәсәләдән башга бир мәсәләjә сычрајыб кечирсә, әлбәттә, елә нитги динләмәк чәтин олар. Демәк, нитгин планы елә гурулмалыдыр ки, һәмишә икінчи фикир бириңидән, учунчү фикир исә икін-чидән доғмуш олсун.

Эн җашы нитгә садә, айдын, анлашылан вә мә'налы нитгидир.

В. И. Ленин јазыр ки:

«Һәр бир тәблиғатчынын вә һәр бир тәшвиғатчынын мәһәрәти мәһіз ондан ибартылар ки, мөвчуд динләjичиләрә ән җашы тә'сир көстәрә билсии, мә'лум бир һәгигәти бу динләjичиләрә мүмкүн гәдәр даһа инандырычы бир сурәтдә, мүмкүн гәдәр даһа асанлыгla мәнимсәнилән бир шәкилдә, мүмкүн гәдәр даһа айдын вә мәһкәм гавранылан бир шәкилдә чатдырысын».

В. И. Ленинин бу сөзләри ejni дәрәчәдә вә тамамилә мүәллимин нитгинә дә аиддир.

Мүәллимин шифаһи нитгинде орфоепик нормалара уйғун олан дүзкүн әдәби тәләффүзүн, хүсусән, бөјүк әһәмијәти вардыр. Бела бир шәрәнтә Азәрбајчан дилинин фонетик зәнкинликләриндән истигадә етмәк лазымдыр. Чүнки нитгимизә хош аһәнк вә ахарлыг верән Азәрбајчан дили фонетик гурулушу-нун бир сырға көзәл хүсусијәтләри вардыр.

Азәрбајчан сөзләринде чәтин тәләффүз олунан сәс бирләшмәси, демәк олар ки, јох дәрәчәсіндәдир; бунун нәтичәсіндири ки, нитгимиздә мүәjjән бир гәшәнклик вә рәванлыг, сәлислик һиссө олунмагдадыр. Азәрбајчан дилинин фонетик зәнкинликләриндән истигадә едиңкән, мүһум шәртләрдән бири дә орфоепик нормалары, јәни нитгә айры-айры сәс вә сөзләрин тәләффүз гајдаларыны көзләмәкдир.

¹ В. И. Ленин. Эсәрләри, ч. 17, сәх. 339.

Мүэллимин нитги сөлис вә ифадәли олмалыдыр. Мүэллим Азэрбајчан әдәби дилинә јахшы јијәләнмәли, нитгдә олан сәһвләр вә әдәби нормаларын позулмасы һаллары илә ардычыл сурәтдә мүбәризә апармалыдыр. О, шакирдләрдә дилә вә нитгин дүзкүнлүйүнә хүсуси бир диггәт вә мәһеббәт һисси јаратмалыдыр.

Мүэллим нитгиндәки интонасијалары практик сурәтдә билмәли вә бу вәрдиши өз шакирдләринә дә газандырмалыдыр.

Азэрбајчан дили вә әдәбијат мүэллиминин сөз усталығына кәлдикдә о, әдәби-бәдии эсәрләри ифадәли сурәтдә охумалы вә һәтта, ше'р парчаларыны китаба баҳмадан әзбәр сөjlәmәjи бачармалы; мүэллифин эсәрдә ирәли сурдују идеяны вә јарадычылыг мәгәсәдләрини ачмалыдыр. Мүэллим бүтүн бу мәсәләләрдә дилин аһәнкдар васитәләrinдәn бачарыгла истифадә етмәли вә шакирдләрдә гираәtin әсаслары нағында аjdын тәсәvvүr јаратмалыдыр.

Мүэллим һәм әдәби, һәм дә өз шәхси тәэссүратыны, мушаһидә вә хатирәләрини бәдии (јә'ни, емосионал вә образлы) сурәтдә шакирдләrә сөjlәmәjи (нағыл етмәji) бачармалы вә һәмин бачарығы шакирдләрдә дә јаратмалыдыр. О, сәrbəst сурәтдә күтлә гарышында чыхыш етмәji бачармалы вә шакирдләрини дә бу бачарыға јијәләндирмәлиdir.

Шифаһи нитг мәдәнијәтинин тәләбләрини көзләmәk. Шифаһи нитг мәдәнијәti, hәр шејдән өvvәl, данышшаны өз нитгине набела башгасынын нитгинә диггәтлә вә тәнгиди јанаشا билмәси демәkdir. Шифаһи нитг мәдәнијәti ejni заманда, мұхтәлиf характерли чыхышларда дилдәn истифадә етмәji ѡллары нағында аjdын тәsәvvүrә малик олмаг, нитгдә рәнкарәнк бәдии тәсвиr вә ифадә васитәләrinи ишләtмәji бачармаг демәkdir.

Мүэллим, өз шифаһи нитг мәдәнијәtinini һәмишә артырмaga чалышмагла бәрабәr, шакирдләrin дә шифаһи нитгә диггәтини чәlb etmәli вә һәмишә нитг үзәrinde коллектив нәzәrәt тәşkil etmәk учун шәrait јаратмалыдыr. О, шакирdләrin данышыгда бурахдыглары сәһвләri бачарығla, мүәjjen бир дәгигликлә арадан галдырмaga чалышмалы вә онларын нитгинин лүгәт зәнкинлиji вә грамматик гурулушу үзәrinde ардычыл оларag ишләmәliidir. Шакирdләr чанлы сөzә бөjүк бир гаjы вә диггәtлә јанашдыгда, көrkәmli jazychy A. Tolstojuн dедиji kimi, онлар артыг дәrk еdәrlәr kи, дил инсан чәmiijәtinin соh бөjүк вә mәhсулдар әmәjinin iätičäsidir, o (дил), тафәkkүr силәhыдыr; буна көrә дә диллә eлә, бир тә-

hәr rәftar etmәk, она лагејd мұнасибәт бәсләmәk олмaz; елә bir tәhәr јанашманын өzү: геjri-dәgig, tәxminи вә јанлыш дүшүнмәk demәkdir¹.

Ана дилиндә сәrbəst вә рәvan данышшамы бачарmag, онун ифадә васитәләrinдәn вә aһәnкдарлығындан нитгә истифадә еdә bilmәk, bә'zilәrinin дүшүндүjү kими, «tәbiät verkisi», јаход анаданкәlmә—фиtri исте'dad dejildir. Rәvan вә сөлис нитгә јијәlәnмәk, дилә диггәtлә јанашшамаг вә бу саhәdә чекиләn кәrkin әmәjin iätičäsidir. Mәdәni вә сәrrast сөz ugрунда апарылан мүбәризәnin һәllедичи амили, ана дилинә дaim диггәtлә јанашшамагдыr. Она көrә мүэллим, хүсусен, дил-әdәbiyjat мүэллиmi, өz нитгинде фонетика, орфоепиja вә интонасија нормаларыны көzләmәjä диггәt etmәlidir.

Әdәbi дил ugрунда мүбәризәjä hәr kәs өz фәrdi лүгәtinin зәnkinlәshdiirlmәsi вә kенишләndiirlmәsi ilә башламалыдыr. Mүэллим шакирdләrә, хүсусен јухары синif шакирdләrinә, лүгәtlәrә тез-тез мүрачиәt etmәlәrinin, һәmin лүгәtlәrlә mүntәzәm сурәtдә iшlәmәjи mәslәhәt kөrmәlidir. Bu; шакирdләrә ana дилин дәrinde гijmәtләndirmәk, онун түкәнмәz сәrvәtlәrә малик олдуғunu өjрәnmәjä имкан jaadar. Инсанын лексикону нә gәdәr зәnkin вә mұхтәlifinewly оларга, онун нитги дә bir о gәdәr парлаг вә ifadәli олар. Mүэллим елә etmәlidir kи, шакирdләr Azэрbaјchан сөz јарадычылығы системинин чевикилиjinә, онун еластике вә зәnkin олмасына практик сурәtдә iнansыnlar.

Шакирdләr сөz көklәrinдәn jени сөzләr јарадыркәn, hәr jени сөz әmәlә kәtiрdikdә onu јахшы dәrk etmәli вә онун мәна чаларлығыны ачмaga бачармалыдыr. Бундан башга шакирdләrin диггәtinin Azэрbaјchан сөzlәrinin chohm'aňalylығына тез-тез чәlb etmәk lazымдыr. Bu istigamәtдә апарылан iшlәr јалныz chohm'aňalylығын ролуну dәrk etmәkclә bítmir, бурада шакирdләr, ejni заманда, өz нитglәrinin дә зәnkinlәshdiirlrәr.

Белә мәшgәlәlәrдә шакирdләrin диггәtinin Azэрbaјchан синонимикасынын kениш имканларыna чәlb etmәk соh fajdalydyr. Чүnki дилиmiz синонимика ilә соh зәnkinidir, онлар (јә'ni, синоним сөzlәr) исә hәr bir фәrdi нитгә чевикиlik вә ifadәliilik верir. Misal учун ашағыдақы синонимләri алаг: јахшы, ә'la, соh көzәl, гәshәnk, misilsiz, nөgsansыz, гә-

¹ A. Tolstoj, Эдәbiyjat нағында, «Советский писатель» iäshrijjaty, 1956, сәh. 228, (ruscha).

рибэ, нэчнб, сон дэрэчэ көзэл, валеһедичи, чази-
бадар, һејранедичи, мэфтунедичи, мэлаһэтли, севимли вэ и.

Нитги зэнкинлэшдирмэк үзрэ апарылан бир сыра ишлэрлэ
бэрэбэр, даим дилин грамматик гурулушуна да диггэтлэ ја-
нашмалыдыр. Чох заман шифаһи нитгэд сэһв вэ јанлышлыг-
лар тэкчэ чүмлэ үчүн сөз сечмэктэ дејил, ейн заманда, чүмлэ
гурмагда да мејдана чыхыр. Јанлыш гурулмуш нитгэд эн чох
тэсадүф олунан сэһвлэр мисал олмаг үчүн ашағыдақылары
көстэрмэк олар:

а) Түфејли сөзлэр. Түфејли сөзлэр нитгэд јерсиз ишлэнэн
мә'насыз сөз вэ ифадэлэр дахилдир; мэсэлэн: демэк, демэк ки,
көрүрүк ки, баханда бахыб көрүрүк ки, вэ и. Нитгэд тез-
тез ишлэдилэн белэ јерсиз сөзлэр динлэжчини јоруб эсаби-
лэшдир. Нитгиндэ белэ «хэстэлик» олан адамлар, тээссүф
ки, өзлэри һәмин нөгсаны һисс етмир вэ түфејли сөзлэр ишлэ-
див, нитги зибиллэдиклэрини онлара көстэрдикдэ инчијирлэр.

б) Вулгаризмлэр. Вулгаризм дилдэ ишлэнэн гејри-эдэби,
кобуд сөз вэ ифадэлэр дејилир. Онларын нәинки елми-күтлэ-
ви нитгэд, һэтта бизим ади данышыгымызда да ишлэдилмәси-
нэ јол верилмәмәлидир. Азэрбајчан шәрайтиндэ мәдәни мәр-
кәзләрдэн аз-choх аралы олан јерләрин шивэ вэ тэлэффүз тэрз-
ләри эдэби дилимиздэн мүёjjэн дәрәчэдэ фәргләнир. Мэсэлэн,
Губа диалектиндэ: кедирәм, алырам әвәзинә кедәдәм, аладам;
Бакы диалектиндэ: бармаг, атан әвәзинә бормаг, атон; Салjan
диалектинде: кәләчәјик, кедәчәјик әвәзинә кәләчүк, кедәчүк
вэ и. ишлэдилир. Белэ јерли сөзләри (диалектизмләри) иш-
ләтмәк, нитги аз анлашылан вэ аз баша дүшүлән бир вәзијјэтэ
салыр.

Өз тәравет вэ кәскинлијини итирмиш бир сыра басмага-
лыб вэ бајағы (трафарет, шаблон) сөз вэ ифадэлэр чох вахт
ејбәчәр дәфтәрхана дилиндэн эмэлэ көлир. Мэсэлэн, ашағы-
дақы ифадэлэр ялныз белэ бир һадисөнин иетичесиндэ меј-
дана чыхышыдьр: «мэсэләни ишигландырмаг», «мэсэлә ирэ-
ли сүрмәк», «мэсэләни гәти гојмаг», «лазыми јүксәклијэ галх-
маг» вэ и.

Бә'зэн дэ мэтбуат сәнифәләриндэ вэ ади данышыгда бу
чүр шаблон, мә'насыз вэ јерсиз ифадэлэр дэ ишлэдилир: «Фаб-
рик эсас е'тибары илә ашағы чешидли мәһсуллар һесабына
планы долдурмады», «Мејвэ јығымы хэтти үзрэ һәлә бир чох
ишлэр көрүлмәмишдир», «Машынлар үчүн деталлар һазыр-
лығында олан ики-үч күн кериләмә адәти һәләлик арадан гал-
дырылмамышыдьр» вэ с. кими.

в) Сөзләри јериндэ ишлэдэ билмәмәк. Чүмлэ гурдугда, чох
вахт диггэтсизлик үзүндән, бә'зиләри сөзләри јериндэ ишлэдэ
билмирлэр; бунун иетичесиндэ дэ анлашылмазлыг эмэлэ кө-
лир. Мэсэлэн, ашағыдақы чүмлэ вэ ифадэлэрдэ сөзләрин иш-
ләнмэ јеринэ диггэт едәк:

«О, ја данышмыр, ја кетмир» (нэ данышмыр, нэ кетмир
әвәзинэ). «Бу ишдә мәнфи нөгсанлар чохдур» (мэ'лумдур ки,
мүсбәт нөгсан олмаз). «Ишин чох јарысы јеринэ јетирилиб,
аз јарысы галыбыдьр» (јарынын чоху вэ азы олмаз, о, һәмишә
бәрабэр олар) вэ с.

Шифаһи нитг мәдәнијјети эдэби тэлэффүзлэ чох әлагәдар-
дыр; бу, язылы нитгэд орфографијанын (язы гајдаларынын)
көрәчэји вәзифәләри шифаһи нитгэд һәјата кечирир.

Биз чыхыш едиркэн, чох вахт фикримизи шифаһи нитгин
мәзмунуна верир вэ онун нэ чүр сәсләндүнэ диггёт етмирик.
Мүэллимин нитгиндэки сәс тоңу, онун диксијасы нөгсаныз
олмалыдыр. Эдэби тэлэффүз һәр бир сөзә вургуну дүзкүн
ишләтмәји тәләб едир. Гејд етмәк лазымдыр ки, данышыг заманы
эдэби тэлэффүзән узаглашмағы динләжичиләр мәдә-
нијјетсизлик әламәти кими гијметләндирлэр.

Нитгэд сөзүн әһәмијјети. Биз өз фикримизи ифадэ етмәк
үчүн сөзләрдэн истифадэ едирк. Сөз, эдэбијјатын—бәдии сөз
сәнэтинин илк үнсүрү һесаб олунур. Эдэбијјат исә Н. Г. Чер-
нышевскиниң дедији кими, һәјат дәрслијидир. Бәдии эдэбиј-
јат сөз сәнэтидир, инчәсәнэтин эн кениш јајылмыш вэ гүдэрт-
ли бир голудур. Инсанларын һәјаты, диләк вэ арзулары бәдии
эдэбијјатда даһа бариз шәкилдэ экс һесаб олунур. Эдэбијјат хал-
гын мә'нәви һәјатына гүввәтли тә'сир көстәрир; о, һәјаты дәрк-
тмә силаһы кими халга эн мүһүм мәсәләләри—мүасир вэ кеч-
миш һәгигәтләри сөјләјир...

Эдэбијјат бүтүн бу нәһәнк ишләри дилин, сөзләрин көмәји
илә едир.

Хејир, дилин вэ сөзләрин «көмәји илә» јох, диллә вэ сөзлә
едир!

Бәյүк язычы Л. Н. Толстој «Сөз үрәјин чырпынтысындан
доған бир гығылчымдыр» демишидир. В. В. Мајаковски исә сө-
зу «инсан гүдэртинин сәркәрдәси» адландырышыдьр.

Вахты илә М. Горки гејд етмишидир ки, һәр бир китаб она
чох гәрибә, язычы исә чадукәр кими көрүнүр.

Һәгигәтән, гарышымызда чәмијјетин вэ ја мүёjjэн бир ин-
санын һәјатында баш верә биләчәк эн мүһүм һадисөләри ол-
дуғу кими, доғрулугла вэ образлы шәкилдэ көстәрән бәдии

бир китаб варса, демек дилдэ вэ сөздэ һәр дәфә бу гәрибәлик вэ әчајиблик өзүнү көстәрәчәкдир.

«Сөз» нәдир?

Әкәр һәр һансы бир лүгәтә бахсаныз бу суала тәхминән белә бир чаваб тапарсыныз: «Сөз нитг ваһидидир, о, фикрин айры-айры әшҗалар шәклиндә сәсли ифадәсидир». Бу, дүзкүн тә'рифдир. Кәлин ини бөյүк шаиримиз Мәһәммәд Фүзулинин «Сөз» адлы ше'риндә, онун сөзә вердији тә'риф диггәт едәк:

«...Хазини-кәңчинеји-әсрардыр һәрдәм чәкәр,
Риштеји-изһарә мин-мин көвһәри-әсрар сөз.

Олмајан гәвваси-бәһри-мә'рифәт, ариф дејил,
Ким сәдәф тәркиби-тәндир, лөвлөвү шәһвар сөз...»

Жухарыда «сөзә» верилмиш һәр ики тә'риф доғрудур; лакин бир баҳын биз икинчи тә'рифдән иә гәдәр јени шејләр өјрәндик!

Сиз һәмин тә'рифин мә'на көзәллијинә бир диггәт един, бөյүк сәнәткар шаирин орада мәһәрәтлә ишләтдији бәдии таблолара бир фикир верин!

Сөз сирләр хәзинәсинин хәзинәдарыдыр; мирварини сапа дүзән кими, о да һәр ан минләрчә сирли көвһәрләри, ј'ни дәјәрли, гијмәтли, мә'налы вэ һәкиманә фикирләри бир-биринин ардынча зәриф телләре дүзүр. Мә'рифәт дәнисинин үзүчүсү олмајан адам ариф дејил, ј'ни, сөз дәнисин дубиндә олан елә бир инчидир ки, ону тапмаг үчүн мә'рифәт (билик) дәнисинин маһир үзүчүсү олмаг лазымдыр. Сәдәфин тәркибиндә даһа лајигли иичи олдуғу кими, инсанын да сөзү онун дахили аләминин ифадәсидир.

Диггәтлә мушаһидә едилдикдә, ајдын олур ки, сөз өз тәбигетинә көрә неч заман бир јердә донуб галмыр, о, нәдәнсә һәмишә һәрәкәтдә олмағы, һәрләниб-фырланмағы хәниш едир, о чанлыдыр вэ мәшүр жазычы Блокун дедији кими, сөз һәмишә чошгун вэ гајнар бир һәјат кечирир. Сөз жалныз пис лүгәт китабларында кимсәсиз, жалгыз вэ тәк-тәнһа галыб жашајыр. Лакин әслиндә исә о, һәмишә башга сөзләрин чәмијјәти ичәри-синдәдир; нәдәнсә узаглашыр, нәјә исә жаҳынлашмаға мејл едир, нәји исә ишыгландырыр вэ ејни заманда өзү, лазым олдуға, башга сөзләрдән ишыг алыр. Буна көрәдир ки, сөз тәкчә бир дејил, бир нечә мә'на дашијыр; ј'ни о, чохмә'налы олур.

Дилин зәнкинләшмәси жалныз ишләнилән сөзләрин сајыны артырмагла дејил, ејни заманда, сөзләрин мә'насыны кенишләндирмәк юлу илә дә олур. Айры-айры чумләләрдә ишләнән

12

ејни сөз, мәтнән асылы олараг, мүхтәлиф мә'на верә биләр. Нұмунә үчүн баш сөзүнү алаг. Бу сөз мәти ичәрисинде ишләдилән башга сөзләрлә әлагәдар олараг, бир сыра мә'на ифа-дә едә биләр. Мәсәлән: баш чыхартмаг, баш әjmәк, баш галдырымаг, баш вермәк, баша дүшмәк, баша чыхмаг, башдан ашмаг вэ с., жаҳуд көзәл сөзүнү алаг: көзәл мәнзәрә, көзәл хасијәт (јә'ни жаҳшы хасијјәт), көзәл һава (јә'ни сакит вэ хоша көлән һава) вэ с.

Сөзләр истәр шифаһи вэ истәрсә јазылы нитгәде јалиныз мүстәгим, һәгиги мә'нада дејил, јени заман мәчази (гејри-һәгиги) мә'нада ишләдилә биләр. Мәсәлән, кәssин сөзү дилимиздә һәм мүстәгим, һәгиги мә'нада; кәssин сөз дедикдә исә, бурада кәssин мәчази, гејри-һәгиги мә'нада ишләдилмишdir.

Нитгә мәчази мә'нада ишләдилән сөз, өз исил (һәгиги) мә'насыны дәжишир; чохмә'налы сөзләр елә бурадан әмәлә қәлир вэ сөзүн јени мә'насы башлыча олараг, нитгин бәдии тәсвир васитәси кими истифадә олунур.

Ашағыдақы чумләләрдә дил сөзүнүн һансы мә'нада ишләдилдијинә диггәт едәк:

Азәрбајҹан дили чох зәнкинди. Дил инсанлар арасында ичтимаи үнсијјәт васитәсидир. Дил вар бал кәтирәр, дил вар бәла.

Октај дили ширин оғландыр. О, јаман диллидир. Көр бир дили нечә чыхыб! Дилем-дилим оласан дилим! Дилем динч дурмады. Бура бах, сән кәл бу дилләри бир кәнара гој! Сән нә чүр'эт едиб мәниммә бу диллә данышырсан? Бура бах еј, дилини сахла!

Көрүндүјү кими, сөзләр мәчази мә'нада ишләдилдикдә охучу вэ ја динләјичиләрә даһа чох тә'сир көстәрир ки, бу мүһүм лексик-үслуби васитәдән бөйүк сөз усталары, жаҳуд натигләр мәһәрәтлә истифадә едиrlәr.

Дилин характер чәһети вэ ҳусусијјәти ондан ибарәтдир ки, о, инсан фәалијјәтинин бүтүн саһесинә хидмәт едир. Ичтимаи-сијаси әлагәләрин дәжишмәси, истегенсалын, елм, техника вэ мәдәнијјәтин артымы вэ инкишафы өз экспини билаваситә дилин лүгәт тәркибиндә тапыр; дилин лүгәт тәркибиндә дамии бир тамамланма, артма, арасыкәсилмәз бир дәжишиклик әмәлә кәлмәкдәдир.

Бу дәжишиклик: 1) дилдән бә'зи көһнәлмиш сөзләрин дүшмәсindә (архаизмдә), 2) јени сөзләрин әмәлә кәлмәсindә (неолокизмдә), 3) дилимизә башга дилләрдән алымна сөзләрин дахил едиlmәsindә (варваризмдә) вэ 4) әдәби дилимизә

13

јерли ләһчәләрдән дахил олан сөзләрдә (диалектизмдә) өз ифадәсини тапыр.

Сөзүн дә өзүнәмәхсүс әмәләкәлмә вә инкишаф тарихи вардыр. Сөзләр мејдана кәлир вә јашајыр; сөзләр вар ки, кеткедә ишләнмиш, көһнәлир вә сырадан чыхмаға башлајыр.

Сөздә бир чох гәрибәлик вә әчајиблик изләри, көһнә галыгларын әламәт вә нишанәләри мүһафизә олунуб сахланылыр. Көркәмли јазычы С. Маршак бу хүсусда данышшаркән: «Бүтүн сөзләрдә һадисәләрин мөһүру вардыр» демишdir.

Көзәл сөз устасы олан М. И. Калинин бу мәсәләләрдән данышшаркән халгы сөз сечмәкдә гызыл вә брилјант ахтаранлара бәнзәдир вә гејд едир ки, халг ән көзәл, тутарлы вә данијана сөзләри сечиб көтүрүр, узун илләр боју онлары чилаландырыбы тәкмилләшdirir вә мүһафизә едib сахлајыр.

Өз нитг мәдәнијјетини зәнкинләшdirмәли олан һәр бир мүәллим, сөзүн бу бөյүк әһәмијјетини гијмәтләндирмәли вә онун е'чазкар гуввәсиндән истифадә етмәлиdir.

Нитгин интонасијасы. Нитгин интонасијасы дедикдә биз, һәр шејдән әvvәl, нитгимизи тәшкىл едән, дилин әсас васита-ләринин мәчмусуну нәзәрдә тутуруг. Бу, јә'ни нитгин интонасијасы бизә сөзләри даһа айдын вә даһа там ифадә етмәjә им-кан верир.

Адәтән нитгин сәсindә, јә'ни онун тонунда, данышшанын дахили аләми ифадә олунур вә бу исә сөзләрин тәләффүзүндә өз эксини тапыр. Шифаһи нитг инандырычы вә тәбии бир интонасија илә ифадә олундугда о, ән гүввәтли вә тәкмилләшмиш јазылы нитгдә дә чәлбедини олур.

Бурада бөйүк шаир М. J. Лермонтовун ашағыдақы гијмәтли сөзләри јада дүшүр. О, бир мәктубунда бу хүсусда гејд едир ки, јазы заманы сөзләр үзәриндә нотлар гојулса иди даһа јахши оларды. Чүнки инди мәктуб охумаг портретә (шәк-лә) баһмат кими бир шеј олмушдур: бурада нә һәјат, нә дә һәрәкәт һисс олунур...

Бернард Шоу исә Лермонтовун бу фикринә јахын олан ашағыдақы сөзләри сөjlәмишdir:

Шифаһи нитгдә «бәли» вә «joх» демәјин 50 юлу (тәрзи) олдуғу налда, јазыда бунун јалныз бир юлу «бәли» вә «joх» вардыр.

Синиf (аудиторија) гаршысында чыхыш едәркән нитг интонасијасы үнсүрләриндән бачарыгла истифадә олундугда, интонасија зәнкинләшир вә нитг даһа да ифадәли олур.

Нитгин интонасијасы, комплексли бир һадисәдир; о, ашағыдақы дөрд үнсүрүн уйғуның интонасијасын үнсүрләри: 1) фасилә (пауза), 2) вурғы, 3) аһәнк (мелодија) вә 4) сүр'эт (темп).

Нитгдә интонасијаны өјрәнмәк учун, онун јухарыда көстәрилмиш һәр үнсүрүнү ешитмәк, динләмәк зәруридир. Јалныз бу заман интонасијанын үнсүрләри арасында олан гаршылыглы элагә анлашылар вә айдын олар.

Лакин нитг интонасијасынын үнсүрләрини јалныз танымаг вә дујмаг кифајәт дејилдир; онлары практик сурәтдә мәним-сәмәк вә бачарыгla нитгә тәтбиғ етмәк лазымдыр.

Нитгин интонасија чәһәтдән ифадәлиji, әслиндә ваһид бир шеј олдуғу налда, бир-бирилә гаршылыглы работәдә олан, лакин һәр бири айрылыгда өјрәнилмәли ики мүһүм сәбәбә әсасланыр: онлардан бири интонасијанын мәнтigiliji, о бири исә емоционаллығыдыр (јә'ни, тә'сирли вә һәjәчанлы олмасыдыр).

Шифаһи нитг һәм мәзмунлу, һәм дә сәсләнмәси вә ешидилмәсни көрә мәнтigи гурумалыдыр. Мүәллим чыхышыны диггәтли вә дүшүнүлмүш мәнтigи әсасда гурдугда, шакирдләри яекнәсәг вә јоручу нитгдән азад едә биләр.

Мәнтigи интонасијасынын ики голу вардыр: а) нитгдәки фасиләләрин мәнтigи вәзиfәләри; б) вурғунун мәнтigи вәзиfәләри.

Нитгдәки фасиләләrin мәнтigи вәзиfәләri. Шакирдләр мүәллимин нитгини ажры-ажры сөзләр васитәсилә мәнимсәjирләр; јә'ни, нитг мә'нача бирләшмиш сөз групплары илә мәнимсәнилир. Һәмин мә'нача бирләшмиш сөз групплары, ажры-ажры сөзләри тәләffүz етдијимиз кими, бир јердә сөjlәнилир. Хүсуси әдәбијатда мә'нача бирләшмиш бу групплар нитг тактлары, јаҳуд синтагмалар адланыр. Адәтән, чүмләдә мәнтigи фасиләләrlә ажрыла билән бир нечә нитг такты олур. Мәсәлән, ашағыдақы чүмләни алаг:

«Сүbή вахты Құр чајы дәрәләrin, мешәләrin арасындан сакит-сакит ахыб кедәркәn, соh гәшәnк вә гәрибә қөрүнүр». Бу чүмләни ашағыдақы синтагмалар ажыrmag олар: «Сүbή вахты Құr чајы дәрәләrin, мешәләrin арасындан (сакит-сакит ахыб кедәркәn) соh гәшәnк вә гәрибә қөрүнүр».

Бә'зән, чүмләләри нитг тактларына ажыrmagda дурғу ишарәләри иши мүәjjәn дәрәчәдә асанлашдырыр. Лакин биз нитгимизи вә ja мүәjjәn бир әдәби әсәри әзбәрдән сөjlәdикдә, дурғу ишарәләри көз өнүндә олмадығындан, онлардан исти-

фадә етмәкдә чәтиңлик чәкирик, буна көрә дә чох вахт нитги мә'насына көрә аյырмаг о гәдәр дә асан олмур. Биз бә'зән фасиләни дурғу ишарәләринин гојулмадығы јерләрдә, мә'наја көрә едирик. Бә'зән дә әксинә, дурғу ишарәләри гојулмуш јерләрдә һеч фасилә етмирик.

Дурғу ишарәләри гојулмасына баҳмајараг, фасилә едилмәјән чүмләләрә ашағыдақылары мисал көстәрмәк олар:

1. Чох вахт гыса мүгајисәләр аид олдуғу сөzlә биркә тәләффүз олунур, мәсәлән: «сәрв ағачы кими, уча», «бал кими, шириң», «күнәш кими, парлаг».

2) Чүмләнин ортасында вә ja соңунда ишләдилән хитаблар өзүндән габагкы сөzlә бирләшир, мәсәлән: «Сәнин адын нәдир, а јолдаш?», «Мәним әзизим, сиз һарада ишләйирсиз?».

3) Гыса ара сөzlәр өзләриңдән әвшәл кәлән сөzlә гарышыбы бирләшир; мәсәлән: «О, дејесән, наглыдыр»; «Думанлы һавада, елә бил, јол итиб кетмишди».

Мәнтиги фасиләнин әсас әһәмијәти, идракымызын ифадәчиси олмасындадыр; мәнтиги фасилә нитг тактынын вәзининин биркә сәсләнмәсина имкан верир, онун мә'на әһәмијәтинин вәнидлијини нәзәрә чарпдырыр.

Фасилә бизә бә'зән ешилмә нәтичәсиндә әмәлә кәлән икимә'налылығы арадан галдырмаға да көмәк едир. Мәсәлән, ашағыдақы чүмләни алаг:

«Чалыш Фикрәт кими керидә галма». Бу чүмләдә мүмкүн олан икимә'надан һансыны ифадә етмәк истәдијимизә фасилә васитәсилә наил ола биләрик; бурада фасилә ja «чалыш» сөзүндән соңра, ja да «кими» сөзүндән соңра едилмәлидир:

а) «Чалыш, Фикрәт кими керидә галма», бу чүмләнин бир мә'насы; б) «Чалыш Фикрәт кими, керидә галма», бу чүмләнин дә башга бир мә'насы вардыр.

Башга бир мисал:

«О китабы охумаг истәјир». Бу чүмләни дә фасилә васитәсилә икимә'нада ифадә едә биләрик; әкәр фасилә «о»дан соңра едилмәсә бир мә'на, едилсә башга бир мә'на алына биләр, мәсәлән:

а) «О китабы охумаг истәјир», бурада бир мә'на,
б) «О, китабы охумаг йистәјир», бурада исә башга бир мә'на вардыр.

Мәнтиги фасиләләр өз узуңлуғу мүддәтинә көрә һеч дә ej-ни дејилдир; ән узун фасилә сөjlәнилән фикрин, рә'јин соңунда едилир вә ирәли сүрүлән мұлаһизәнин битдијини көстәрир ки, буны биз мәнтиги нәгтә адландыра биләрик.

Мәнтиги фасилә әслинә баҳанда, сөzlәри мә'нача даһа ифадәли нитг группаларына бөлүшдүрүр, бир-бириң табе едир, һәтта бирләширир.

Вурғунун мәнтиги вәзиғеләри. Ыәр чүмләдә вурғулу бир сөz олур. Белә вурғу чүмләдә мә'нача ән чох лазым олан сөзүн үзәринә дүшүр ки, бу да өз тәләффүз күчүнә көрә башга сөzlәрә нисбәтән даһа парлаг верилир. Белә вурғулу сөzlәр адәтән шүурлу оларыг мәнтиги мұлаһизәләрә көрә сечилир. Демәк, тактлы (вәзили) вурғу өз тәбиәтинә көрә һәмишә мәнтиги вә мә'нафәргләндирлицидир.

Тактлы вурғу чүмлә ичәрисиндә өз сечилмә вә фәргләнмә күчүнә көрә бир чүр дејилдир. Мә'нача сөz нә гәдәр гијмәтли олса, бир о гәдәр парлаг сәсләнәчәкдир. Мәсәлән: «Сакит айлы кечәләрдә Күр көзәл олур, о, өз бол сулары илә мешә вә дағлар арасындан ахараг, сүр'әтлә ирәли шүтүүр».

Өз нитг мәдәнијәтини зәнкүнләшдирмәли олан ыәр бир мүэллим: нитг учун лексик васитәләрин сечилмәси, дәғиг вә айдын тәләффүзә наил олмаг, сәлис вә ифадәли нитгә јијәләнмәк, шифаһи нитг мәдәнијәтинин тәләбләринә риајәт етмәк, нитгдә сөзүн әһәмијәтини гијмәтләндирмәк вә нәһајәт, интонасијаны көзләмәк кими нитгә мүвәффәгијәт газандыран амилләрә өз данышығында мөһкәм риајәт етмәјә чалышмаладыр.

Әлимүрсөл МӘММӘДОВ,
Зәрдаб рајонундакы Чаллы кәнд
орта мәктәбин мүəллими.

ИБТИДАИ МӘКТӘБИН I—III СИНИФЛӘРИНДӘ «ГОШАСӘСЛИ СӨЗЛӘРИН» ТӘДРИСИНӘ ДАИР

Азәрбајҹан дилиндә бир сыра гошасәсли сөзләр вардыр. Тәкһечалы сөзләрин ахырында (нисс, фәнн вә с.), икинчечалы сөзләрин эввәлиндә вә ортасында (рәссам вә с.), чохһечалы сөзләрин ортасында (маариф, мәһәббәт вә с.) сәсләрин уазымасы илә гошасәсли јазылыр.

Бунлардан икинчечалы вә чохһечалы сөзләрдә гошасәслиси оланлар ибтидан синифләрдә өјрәдилүр. Ибтидан синифләрдә шакирдләр бә'зән јазы заманы гошасәсли сөзләрин јазылышинда сәһвләрә јол верирләр.

Гошасасли сөзләрин бә'зисинин јазылыши әдәби тәләффүзлә сыйх сурәтдә бағлы олдуғундан, шакирдләр белә сөзләрин јазылышинда тәсадүфи һалларда сәһв едиirlәр. Мәсәлән, тогга, саггал, мүрәккәб кими сөзләрдә гошасәссизләр (гг, кк) гоша тәләффүз едиirlүр, гоша да јазылыр. Лакин гошасәсли сөзләрин бә'зиси бирсәсли тәләффүз едиildииндән шакирдләр белә сөзләрин јазылышинда чох сәһв бурахылар. Мәсәлән, мүәллим—мәллим, Сүрәјја—Сүрәја, мәниjjät—ма нијјэт вә с.

Бундан әлавә шакирдләр бә'зи гошасәсли сөзләрин јазылышинда сәс дәјишиклијинә јол верирләр. Мәсәлән, аддым—атдым, једди—јетди вә с.

Демәк, гошасәсли сөзләр вә онларын јазылышины шакирдләре өјрәтмәк үчүн әлверишли ѡоллар ахтарыб тапмаг вә бу мәгсәдлә габагчыл мүәллимләрин иш тәчрүбләрини өјрәниб үмумиләшdirмәк чох фаядалы оларды.

Ибтидан мәктәб програмында I синфин II јарым илиндә «Тәркибиндә ики јанаши сәсли олан сөзләрин јазылыши (шүар, шаир, saat, аилә, мүәллим, театр вә с.) вә онларын һечалара бөлүнмәси»¹, II синифдә «Гошасәсли сөзләрин ор-

¹ Ибтидан мәктәб програмлары, 1964, сәh. 29.

фографијасы үзрэ чалышмалар»¹. Эн соҳи ишләнен гошасәсли сөзләрин јазылыши (әлли, күллә, сәккиз, сәссиз, дөггүз, чидди, једди, аддым, тәјјарә, Сүрәјја, эзијјәт, һәдијјә, гүввәт, эввәл вә с.), III синифдә «Сөз көкләриндә ёјничинсли гошасәсли вә гошасәссизләрин јанаши јазылыши»² өјрәтмәк нәзәрдә тутулмушдур.

Демәли, гошасәсли сөзләрә илк мә'лumat I синфин II јарым илиндән башлајараг верилир вә бунлара илк иш сонрака синифләрдә давам етдирилир.

Јери кәлмишкән гејд, етмәк лазымдыр ки, I синифдә «Азәрбајҹан дили» дәрслијинин олмамасы вә II синиф үчүн «Азәрбајҹан дили» дәрслијиндә гошасәсли сөзләрә илк чалышмаларын верилмәмәси бу мөвзунун тәдрисиндә мүәллим мин ишини мүәјјән гәдәр чәтиnlәшdirir. Она көрә мүәллим һәмин синифләрдә гошасәсли сөзләри өјрәтмәк үчүн эввәлчәдән гошасәсли сөзләрлә зәнкүн олан чалышмалар назырламалы—вә дәрс просесинде ондан сәмәрәли истифадә етмәлидир.

III синфин «Азәрбајҹан дили»³ дәрслијиндә «Гошасәсли көкләр» башлығы алтында 8 тапшырыг верилмишdir. Бунлардан 3-ү (47, 50, 52 нөмрәли тапшырыглар) гошасәсли, 5-и (48—49, 51—53—54 нөмрәли тапшырыглар) гошасәссиз көкләрә иштәрдир. Габагчыл мүәллимләр јалныз бу тапшырыглардан јарадычы сурәтдә истифадә етмәк кифајәтләнми्र, ejni заманда мараглы чалышмалар сечир, мүхтәлиф үсулларла гошасәсли көкләри вә онлардан истифадә етмәк ѡолларыны шакирдләрә мәнимисәдиirlәр. Зәрдаб рајонундакы Чаллы кәнд орта мәктәбин III синиф мүәллими Э. Қәrimовун бу чәhәтдән мараглы иш тәчрүбәси вардыр. О, «Гошасәсли көкләр»н өјрәтмәк үчүн програм материалыны ашағыдакы гајдада бөлүшдүрүр:

1. Гошасәсли көкләр вә онларын јазылыши (47, 50, 52 нөмрәли тапшырыглар, о чүмләдән хәбәрдәрләрләгли имла) — 1 с.

2. Гошасәссизли көкләр вә онларын јазылыши (48, 49, 51, 53, 54 нөмрәли тапшырыглар, о чүмләдән сечмә имла) — 1 с.

3. Гошасәсли көкләрә илк јохлама имла — 2 с.

¹ Ибтидан мәктәб програмлары, 1964, сәh. 35.

² Јенә орада, сәh. 40.

³ Р. Рустәмов, «Азәрбајҹан дили», үчүнчү синиф үчүн, Азәртәдريسнәшр, 1964, сәh. 13—14.

Мұаллим гошасәсли сөзләри вә онларын жазылышының өткіздігінде мәседи илә схемалар вә карточкалар назырлајыр. Дәрснин кедишинде буилардан мұвәффәгијеттә истифадә едір.

Ә. Қаримовун III синифдә гошасәсли көкләре дид кечди-жі дәрслериден бирини нұмунә үчүн веририк. О, «Гошасәсли көкләр» мәзвузунун 2-чи саатында «Гошасәссиз көкләр вә онларын жазылышы» мәзвузуну кечмәк үчүн иши ашағыдағы гајдада планлашдырыр:

1) Шакирдләрин гошасәсли көкләр һагындакы мә'луматтарыны дәрнәләшдірмәк вә јени мәзвузуну изаһ етмәжә башламаг мәседи илә гошасәсли көкләри олан шәкилли карточкадан истифадә етмәк.

2) «Гошасәссиз көкләр» изаһ етмәк вә бу мәседелә схем вә «Орфографик лүғәт»дән истифадә етмәк.

3) Гошасәссиз көкләр вә онларын жазылышыны мәнимсөттәрдән мәседи илә сечмә имла апармаг.

4) Шакирдләрин гошасәсли көкләрин һечалара бөлүнмәсінде һагындакы мә'луматтарыны кенишләндірмәк вә мәһкәмләндірмәк мәседи илә «һече ојун»ундан истифадә етмәк. Енни заманда дәрслікдә верилмиш гошасәсли көкләрин һечалара бөлүнмәсінә аид 54 нөмрәли тапшырығын тәләбини изаһ етмәк.

5) Шакирдләрин дәрс мұддәтиндеги фәалийјетләрини нәзәрәттөр алыб гијмәтләндірмәк.

Мұаллим шакирдләрин гошасәсли көкләр һагындакы тәсвірләрини берпа етмәк вә онларын сөздә гошасәсли олуб-олмамасыны мүэjjән етмәк габилийјетләрини јохламаг үчүн дәрсні шәкилли карточкалардан истифадә етмәккә башлајыр. О, саат, тогга, тәјјарә вә құллә шәкли олан карточкалары шакирдләре көстәрір вә тәләффұз еділмиш сөзләрин дәфтәре жазылмасыны тәләб едір:

- Бу нә шәклидір? (саат)
- Бу нә шәклидір? (тогга)
- Бу нә шәклидір? (құллә)
- Бәс, бу нә шәклидір? (тәјјарә)

Мұаллим шакирдләрин жазыларыны нәзәрдән кечирир. О, мүэjjән едір ки, шакирдләр «саат, тогга, құллә» сөзләрини дүзкүн жаздыглары һалда, «тәјјарә» сөзүндә сәһів едерек «тәјјарә» кими жазмышлар. Она көрә мұаллим тәркибинде гоша «jj» сәссизи олан сөзләр тапдырыр. Мәсәлән, Сүрәйя,

іәдијјә, әзијјәт, әдәбијјат вә с. кими сөзләрин жазылышына аид изаһат верири.

Бә'зән шакирдләр гошасәсли сөзләрдә сәсләрдән бирини бурахыр вә жаҳуд сәс дәјишиклиji едірләр. Мәсәлән, саат—саат; аддым—аддым вә с.

Белә сөзләрдин охшар вә фәргли чәһәтләрини баша салмаг үчүн мугајисә үсулуңдан истифадә етмәк фајдалыдыр. Мұаллим Э. Қаримов гошасәсли көкләрдә сәсләрдән бири бурахылдыгда вә гошасәссиз көкләрдә сәс дәјишиклиji едилдикдә эмәлә кәлән мә'на фәргини даһа айдын баша салмаг үчүн ашағыдағы чүмләләри лөвһәјә жазыр:

1. Атам мәнә бир саат алды.

2. Гардашым атама деди:

— Пенчәйим бәյүкдүр, буну сат, башгасыны ал.

3. Мән бир аддым ирәли кетдим.

4. Душмәнә бир құллә аддым.

Мұаллим 1, 2-чи чүмләләрдеки «саат», «сат», 3, 4-чу чүмләләрдеки «аддым», «атдым» сөзләрini бир-бирилә тутушдурараг әмәлә кәлән мә'на фәргини шакирдләрә изаһ едір. Шакирдләр жүхарыдағы чүмләләре охшар нұмунәләр көстәрмәк-дә чәтинилек чәкмирләр.

Сонра мұаллим шакирдләрин «Гошасәссиз көкләр» һагындакы мә'луматтарыны кенишләндірмәк мәседи илә ашағыдағы схеми лөвһәдән асыр:

Гошасәсли көкләр: саат, маариф; дөггүз, мұрәккәб	Гошасәсли көкләр: саат, маариф, айлә.	Гошасәссиз көкләр: дөггүз, мұрәккәб, рәссам вә с.
---	--	--

Мұаллим схем үзрә изаһат верири:

— Гошасәсли көкләр икі жерә: гошасәсли вә гошасәссиз көкләрә бөлүнүр. Кечән дәрсимиздә гошасәсли көкләрә аид сөзләр тапыбы, «Орфографик лүғәт»нә жаздыныз. Инди дә гошасәссиз көкләрә аид сөзләр тапыбы жазачасыныз.

Шакирдләр мұаллим мин рәһберлијилә әvvәлчә, көкләрниң гоша «gg» сәссизи олан «тогга, дөггүз, диггәт, ҹаггал, сагғыз, саггал» кими сонра башга гошасәссиз көкләрә аид сөзләр тапыбы, «Орфографик лүғәт» дәфтәрләринә гејд едірләр.

«Орфографик лүғәт» дәфтәрләrinin тәшкіл едилмәсін чох

әһәмијјәтлидир. Шакирләр өјрәндикләри сөзләри һәмнән дәф-тәрә јазыр вә лазым кәлдикдә ондан истигадә едиirlәr.

Професор А. Абдулајев ибтидан мәктәбдә «Орфографик лүгәт»ин тәртиб едилмәснин әһәмијјәтиндән данышараг языр:

«Ибтидан мәктәбин II синфиндән башлајараг шакирләре хүсуси лүгәт дәфтәри дүзәлтмәк вә бүтүн өјрәндикләри сөзләри һәмнән дәфтәрә јазмаг адәти ашыланмалыдыр. Бу лүгәтә геjd олунан бүтүн сөзләр орфографик чәһәтчә дүзкүн јазылмалы вә орфографија мәгсәдләри учун истигадә едилмәлләр».¹

Орфографик вәрдишләрин јарадылмасында өјрәди имлалардан истигадәнин дә әһәмијјәти бөյүкдүр. Габагчыл мүэллимләр грамматика вә орфографијанын тәдريسинде өјрәди имлалардан јарадычы сурәтдә истигадә едиirlәr.

Бу чәһәти нәзәрә алараг, мүэллим дәрснин мөһкәмләндирilmәси мәрһәләснинде сечмә имла апарыр. Бу мәгсәдлә имла мәтнләри мәчмуәснинде истигадә едиir. О, мүәjjәn едилмиш мәтнин чүмләләрини диктә етмәздән әvvәl, hәр бир чүмләjә диггәт јетириб, гошасәссиз кәкләрин сечилиб јазылмасы нағында изаһат верир. Сонра ашағыдақы мәтни диктә едиir, шакирләр гошасәссиз кәкләри сечиб јазылар.

1. Сәккизинчи синиф шакирләри бәнналығы вә харратлығы өјрәнирләр. 2. Мән рәssam Сәttar Бәһлүлзәдәнин әсәrlәrinи севирәм. 3. Једдинчи синиф шакирләри тәjjärә модели гајырылар. 4. Ихинчи күллә ачылан кими чаггал јерә сөрилди. 5. Нөвбәтчи бүтүн шакирләр үчүн мүрәkkәb һазырлады. 6. Дәрсдә мүэллимә диггәтлә гулаг асмаг лазымдыр. 7. Әvvәl дүшүн, сонра даныш. (Аталар сөзү).²

Шакирләrin мәтнидән сечиб јаздыглары «Сәккиз, бәнна, харрат, рәssam, Сәttar, једди, тәjjärә, чаггал, мүрәkkәb диггәт, әvvәl» кими гошасәссиз кәкләр мүэллимин рәһібәрлийлә колектив шәкилдә јохланышылар вә сәһвләрә дүзәлиш верилир.

Мүэллим шакирләrin гошасәсли кәкләrin сәтирдән-сәтрә кечирилмәси нағындақы билијини мөһкәмләтмәк мәгсәди илә «ћечә ојуну»ндан истигадә едиir. Белә ки, сөзүн илк

¹ А. Абдулајев, «Ибтидан мәктәбдә Азәрбајҹан дили тәдريسинин методикасы», Азәртәдриенәшр, 1962, сәh. 118.

² J. Кәrimov. «Имла мәчмуәси», ибтидан синифләр үчүн. Азәртәдриенәшр, 1964, сәh. 37.

нечасыны мүэллим дејир, чатмајан һиссәснин шакирләр та-мамлајылар:

- саг...
- саг-гал (саггал)
- тог...
- тог-га (тогга)
- су...
- су-ал (суал)

Сонра бир нечә гошасәсли кәкләр (дог-гуз, сәк-киз, са-ат, зә-иif вә c.) лөвһәдә нечаларлә јазылыр.

Нәһајәт, шакирләр ашағыдақы нәтичәје кәлирләр:

Сәтирдән-сәтрә кечирмә заманы икинчалы сөзләрдә-ки гоша сәсин бири әvvәлки сәтирдә галыр, о бири исәјени сәтрә кечир. Мәсәлән: саг-гал, сәк-киз, су-ал вә c.

Мүэллим бу нәтичәни бир нечә шакирдә тәкrap етдирир. Сонра дәрслијин 14-чү сәhiфәснинде гошасәсли кәкләrin нечалара бөлүнмәси нағында олан 54 нөмрәли тапшырығын тәләбини изаһ едиir, бир нечә сөзүн нұмұнәснини верир вә еvdә јерине јетирилмәснини геjd едиir. Дәрснин ахырында шакирләrin бүтүн фәәлијјәтини нәзәрә алыб гијмәтләndирир.

Беләликлә, шакирләр гошасәсли кәкләр вә онларын јазылышыны мәнимсәјир вә лазым кәлдикдә белә сөзләrin дүзкүн јазылышындан истигадә етмәji бачарырлар.

Бүтүн бу дејиләnlәrdәn белә бир нәтичәје кәлмәк олур ки, гошасәсли сөзләrin јазылышы орфографик гајдалара табе олмадығындан белә сөзләri грамматик танун вә орфографик гајдалар әсасында өјрәтмәк олмур. Она көрә бу мәгсәдлә өјрәди имлалардан, схем, чәдвәл вә карточкалардан, «Орфографик лүгәт» вә саир васитәләрдән истигадә етмәk мәсләhәтdir.

Нагы Күнәшли.

ТӘЛІМ ӘМӘJININ MUHUM СӘNӘDИ

Мәктәбли дәфтәри, мұхтәлиф нөвлү жазы ишләринин јеринә жетирилмәси, билик вә бачарыгларын мәһкәмләндирilmәси, тәкмилләшдирилмәси вә билийн јохланылмасы мәгсәдинә хидмәт едир. Дәфтәрин тәмиз сахланылмасы, жазы ишләринин дәфтәрдә дүзкүн јерләшдирилмәси, һәр шејдән әvvәl, мүэллимдән, онун педагоги просеси тәшкил етмәсіндәn асылыдыр.

Ленин раionундақы 112 нөmrәli мәктәбин 30 илдәn артыг педагоги тәчрүбәjә малик синиф мүэллими Y. Һачыбәjова бу хүсусда деjir:

— Мәn дәrs илини әvvәlinдәn дәфтәrlә rәftar етмәk гајдаларыны шакирдләrә изаһ едирәm. Илк дәfә элләrinә gәlәm алан шакирдләrә дәфтәrin zәniри чәhәtләrinә олан тәlәblәri чатдырырам. Бундан әlavә, изаһат заманы кечәn илki шакирdләrimin дәftәrlәrinдәn нүмүnәlәr көstәriрәm. Лакни мәn бунларла киfaјtләnmirәm. һәr jени дәftәrә кечdiкde һәmin tәlәblәri bir daha uшаглara хatыrlадыram, онларын истәr синif, истәrсә dә ev ana дили дәftәrinдә јerинә jettiрилмәsinә чидdi нәzәrәt еdирәm. Дәftәrlәrin тәmizlijинә, сәliгәlijiнә һәmiшә гаjғы көstәrmәklә uшагларын шәxsi kikijenaсына da фикir верirәm.

Мүэллиmlәr дәftәri шакирd ишинin «ajnasы» адландырырлар. Doғrudan da беләdir. Чунки дәftәrin һәr сәhifәsinde шакирdin кечilәn материалы nә dәrәchәdә билдиjини, ишә мұнасibәtinи mүejjәn етмәk олар.

Ушагларын жазы ишләrinин tәhiliли һәr шакирdin ишини вә хүsusiјәtinи өjrәnmәk үчүn материал верir.

Дәftәrdә шакирdin бүтүn шәxsijjәti (онун ичraчыlyғы, мүэллиmin тапшырығыны јerинә jetiirmәk bачарығы, зөvgү, dәgиглиji вә c.) eks оlунур. Бундан әlavә, дәftәr мүэллиmin педагоги ишини өjrәnmәk үчүn dә zәruridir.

Нәhajet, mүэллиmin ишинә mәktәb rәhberlәri, РХМШ-ын инспектор вә методистләri тәrәfinidәn нәzәrәt етмәk үчүn dә mәktәbli дәftәrinin бөjүk әhәmijjәti varдыr.

Биз бир сыра мәktәбләrдә I—IV синif шакирdләrinин ана дили дәftәrlәrinin вәzijjәti ilә tanыш oлдug. Һ. Babajevanыn (B. Сәrدارов adыna мәktәb), C. Элизадәnin (Ленин раionу, 121 нөmrәli мәktәb), Z. Сүлеjmanovanyн (Жданов раionу, Шаңсевен кәnd мәktәbi), Z. Dәrkahovanyн (Имишли, 2 нөmrәli мәktәb), C. Салаjevin (Губадлы орta мәktәbi) вә башгаларынын дәrs дедикләri шакирdләrin синif ана дили дәftәrlәri bu чәhәtдәn диггәt лаjигdir.

Нүмүnә mәgsәdi ilә bis һәmin mүэллиmlәrin ана дилин-дәn бир неchә дәftәrinи nәzәrdәn kecirdik. Doғrudan da тәmiz дәftәri вәrәglәmәk, kәzәl хәtlә jazylmysh jazylary oxumag nә gәdәr фәrәhlidiр! Тәmiz дәftәrlәr, kәzәl хәtt, сәli-gәli jazylar, диггәtli tәchihlәr, дүzeliшlәr, verilmiш әdalatelli gijmәtlәr, mүэллиmin нүмүnәlәri (hәrfләr, hәrf үnsүrләri, bә'zәn dә сөzләr вә c.) oxuchunu hejran еdir. Belә jazylary oxudugcha һәr сәtiрdә, һәr сөздә, һәr hәrfdә һәmin mүэллиmlәrin nә gәdәr кәrkin әmәk сәrf etdiklәri aчыg hiss оlunurdur.

3. Dәrkahovanyн шакирdләrinin jazylary sanki bir adam tәrәfinidәn kәzәl хәtlә jazylmyshdyr. Dәftәrlәrin chilди үz-sүz вә tәmizdir. 3. Dәrkahova dedi: «Mәn дәftәrә үz чәkmәjи шакирdләrimdәn tәlәb etmirәm. Bunu mәslәhәt dә bilmirәm. Bә'zи mүэллиmlәr дәftәrdәn goша вәrәg чыхарыb onun үzүnә чәkmәjә шакирdләri mәchbur eidlәr. Bu исә tamamilә jolverilmәz bir һaлдыr. Mәn belә etmirәm. Mүэллиmlијә bашla-дыым илк күндәn һәlә birinchi синifdәn bашлаjaраг дәftәrә үz чәkmәjә шакирdләrә iчazә vermirәm. Mәhәz она кәrә dә iши елә gуururam ki, үzүz olaraq шакирdләrim dәftәrlәrinin tәmiz sahlajyrlar...».

Mүэллиmin dәrs dедиji шакирdләrinin ekserijjәtinin синif вә ev dәftәrlәrinin үzү tәlәb оlunan гаjdada tam вә са-вadлы jazylmyshdyr.

Bilkәh сәkkizillik mәktәbin mүэллиmi L. Atamoflanova da 3. Dәrkahova kimi hәrekәt еdir.

L. Atamoflanova һәr rүbdә bir dәfә «Tәmiz вә сәliгәli дәftәr» bашlyғы алтыnda синifdә сәrkى tәshkil еdir. Сәrkijә шакирdләrin әn tәmiz, әn savadly dәftәrlәri gojulur...

L. Atamoflanova dәrs илини әvvәlinдә һәmin сәrkiiinin mәgsәdinи шакирdләrә bашa salыr. Синifin bүtүn шакирdләri һәmin сәrkidә iшtiarak etmәjә, dәftәrlәrinin tәmiz sahla-maga, savadly вә kәzәl jazmag aч'j kөstәriр.

Дәрс илиниң ахырында исә дәфтәри ил мүддәтиндә сәркіјә гојулан шакирдләр мүәллим тәрәфиндән кичик дә олса мүәјжән һәдијјә илә мұқафатландырылып.

Л. Атамоглановының ана дили дәфтәрләри нәнинки синиф, һәмчинин мәктәб, рајон сәркіләриндә дә диггәти чәлб едир, һамының хошуна кәлир. Һәмин сөзләри Л. Атамоглановының һүснхәт дәфтәрләри нағында да демәк олар.

Н. Бабаева шакирдләринин һүснхәтдән илк дәфтәрләри илә сонракы дәфтәрләрини вәрәгләјәрәк деди:

«Бахын, илк һүснхәт дәфтәри илә сонракы һүснхәт дәфтәрләри арасында нә ғәдәр фәрг вардыр. Дәрс илиниң әvvәлләриндә аз-чох көрдүйнүз әյри-гозбел һәрфләр икинчи дәфтәрдә тамамилә дүзәлмишdir...»

Дөгрүдан да дүзәлмишdir. Лакин бунларын дүзәлмәси учүн мүәллим дә аз әмәк сәрф етмәмишdir.

Биз Н. Бабаевының 1 вә 2 нөмрәли ана дили дәфтәрләрини дә вәрәгләдик. Мәктәб рәһбәрләри дә Н. Бабаевының шакирд дәфтәрләриндәki сәлигәдән соң данышдылар.

Габагчыл мүәллимләр шакирдләрин синиф дәфтәрләри кими, ев дәфтәрләринә дә еини тәләбкарлыгla јанашиылар. Бу ҹәһәтдән Г. Мәммәдовының (176 нөмрәли мәктәб), С. Мирәләкәровының (Октябр рајону, 14 нөмрәли мәктәб), С. Әсәдовының (Нұхадакы 14 нөмрәли мәктәб) ев ана дили дәфтәрләри дә тәмиз вә сәлигәлидир.

Онлар шакирдләрин ев дәфтәрләринә дә синиф дәфтәрләри кими гајғы илә јанашиылар. Г. Мәммәдова дәрс дедији IV синифдә мүнтәзәм олараг ев дәфтәрләрини јохлајыр, јохлама заманы дәфтәрин тәмизлијини, шакирдләрин ишә олан мұнасиетини дә нәзәрә алыр.

Мүәллим ев дәфтәрләндә мүшәнидә етдији бу вә ja дикәр нөгсан нағында шакирдләрә көстәришләр дә верир. Мәсәлән, шакирд В. перону гәләмә жаҳшы кечирмәдијиндән жазы заманы перо дүшдүјү вә сәһиғәни ләкәләдији учүн Гызынам мүәллим она белә бир көстәриш жазмышдыр: «Јазмаға башламадан габаг, перонун гәләмдәки вәзијјетини јохла!», шакирд З. жазы иши гуртардыгдан соңа гуруламадан дәфтәрини өртдүйнән дәфтәр ләкәләнидији вә чиркләнидији учүн о, һәмин шакирдә ашағыдағы көстәриши вермишdir: «Жазы ишини гуртардыгдан соңа гурулајан қағызла ону сәлигә илә гурула!» вә с.

Јери кәлмишкөн ону гејд етмәк лазымдыр ки, бә'зи мәктәб рәһбәрләри дә шакирд дәфтәрләринин тәмиз олmasына, тәләб едилән гајдада апарылmasына мүнтәзәм нәзәрәт едирләр. Мә-

26

сәлән, Ленин рајонундакы 81 нөмрәли мәктәбин тәдрис иши үз-рә директор мұавини З. Исмајыл гызы (дил-әдәбијат мүәллимицир), 161 нөмрәли мәктәбин директору И. Мәммәдов (ријазијат мүәллимицир), 190 нөмрәли мәктәбин директору С. Тагыјева (қимја мүәллимицир), 199 нөмрәли мәктәбин тәдрис иши үз-рә директор мұавини Э. Лұтфәлиев (чографија мүәллимицир) ибтидан синифләрдә мүәллимин дәрсләрини динләркән шакирдләрин ана дили вә һүснхәт дәфтәрләрини дә нәзәрәден кечирир, онларын тәләб едилән гајдада апарылmasына диггәт жетирилләр.

Бундан әлавә, һәмин мәктәб рәһбәрләри шакирдләрин ләфтәрләрини дәрслә әлагәдар олмадан да јохлајылар ки, бу ҭарасмы план вә ҹәдәвәл үзә апарылыр.

Бүтүн бунларла јанаши, мәктәбләримиздә шакирдләрин ана дили дәфтәрләринә тәләбкарлыгla јанаши мајан мүәллимләр дә варды.

М. Рзалијева (97 нөмрәли мәктәб), Н. Әлијева (Чәбраіыл гәсәбә мәктәби), В. Йусифова (Ленин рајону, 73 нөмрәли мәктәб), Н. Гулијев (Зәнқилан рајону, Зәнқилан кәнд мәктәби), Т. Мәммәдова (106 нөмрәли мәктәб), А. Сәлимов, Р. Меһдијева (Абшерон рајону, Фатмајы мәктәби), С. Мусајева, Б. Мәммәдов (Абшерон рајону, Дикаһ кәнд мәктәби) вә башгаларының беләләриңе мисал көстәрмәк олар.

Биз јухарыда адларыны ҹәдијимиз мүәллимләрин ана дили дәфтәрләриндә мүшәнидә етдијимиз нөгсанлары үмумиләшdirәрәк веририк:

Нәр шејдән әvvәл, дәфтәрләрин чилди савадлы, Азәрбајҹан ССР Маариф Назирлијинин көстәришләри эсасында там јазылмыр. Мәһз она көрә дә мүәллимләрин нәзәрәтсизлиji үзүн-дән дәфтәрләрин чилдиндә ja шакирдин ады, ja фамилијасы гејд едиллир. Бә'зи дәфтәрдә исә анчаг шакирдин ад вә фамилијасы гејд олунур, лакин мәктәбин, рајонун ады, синиф, дәфтәрин һансы фәниә аид олдуғу көстәрилмир.

Бундан әлавә, бә'зи адлар вә фамилијалар тәһриф олунур, мүәллимләр исә бунлары көрдүкләри һалда тәсніh етмирләр. Ана дили вә һүснхәтдән һәр синиф учүн мүәјжән едилмиш дәфтәрдән истифадә едилмир. Шакирдләр дәфтәри ахыра ғәдәр жазыб гуртартамамыш, јени дәфтәре кечирләр. Белә вәзијјәтә, хүсисида ев ана дили дәфтәрләриндә даһа соң раст қәлмәк олар. Буна да тапшырығы јеринә жетирмәjәнләр, сәһви оланлар да-ха соң жол веририлләр.

27

Мэктэбли дэфтэриний кэнарында 2—2,5 см. бош јер (нашија) олмалыдыр. Лакин һазыркы дэфтэрлэрин чохунда бу тэлэб көзленилмэшидир. Мүэллимлэр исэ буна эхемијжэт вермирлэр.

Шакирлэр дээ истэдиклэри кими дэфтэрин кэнарыны ейбэчэр шакилдэ гатлајырлар. Бу исэ дэфтэри корлајыр. Она көрэ дээ дэфтэрийн кэнарына сэттара гојуб карандашла хэтт чэкмэйи шакирлэрэ вэридиш етдирмэл лазымдыр.

Адэтэн, мэктэбли дэфтэриндэ 12 вэрэг — 24 сэхифэ олур. Биз исэ мэктэблэрдэ 12 вэрэг өвэзинэ, һэтта б вэрэги олан дэфтэрэ дээ раст кэлдик. Мэ'лум олду ки, һэмийн шакирлэр бэ'зэн мүэллим «2» верди, бэ'зэн өзү лэкэлэди, бэ'зэн дэ сэхв јазыглары үчүн һэмийн сэхифэлэри чырыб атмышлар. Ана дили дэфтэрлэриндэ јазыларын формасында да бир сыра нөгсанлар мүшәнидэ едилди. Шакирлэр јазыны сэтрин ахырина гэдэр давам етдирмир, сэтрин ортасындан кери гајыдыр, јени сэтирдэн јазмаға чалышырлар. Јазыларда һэрфлэрийн мејли, өлчүсү, сөзлэр, кечмиш јазы илэ јени јазы, башлыгla јазы мэтни вэ с. арасында мэсафэ көзленилмиир.

Бу вэ ја дикэр јазыдакы нөгсанла элагэдар олараг мүэллимлэр аз да, нөгсанлы да олса, дүзэлиш мэгсэди илэ нүүмнэлэр верирлэр. Лакин шакирлэр чох вахт бу дүзэлишлэрэ тэлэб едилэн гајдада эмэл етмир, јени јазыга башлајырлар. Һалбуки бэ'зи шакирлэр көчүрөркэн мүэллимин нүүмнэлэриндэ дэ сэхвлэрэ јол верирлэр.

Мэктэблэрдэ мухтэлиф мүрэkkэблэ јазан шакирлэр дэ олмушдур. Һэтта, гырмызы мүрэkkэблэ јазанлара да тэсадүф едилмишдир.

Шакирлэр мухтэлиф гэлэмлэ, мухтэлиф перо илэ јазылар. Јери кэлмишкэн ону да гејд етмэлийк ки, I—IV синифлэрдэ бэ'зи шакирлэр мэктэбли автомат гэлэминдэн, бэ'зилэри ади мэктэб гэлэминдэн, бэ'зилэри дэ јашлылара мэхсус автомат гэлэмдэн истифадэ едирлэр.

Бизчэ, ибтидан синиф шакирлэри мэктэбли гэлэминдэн истифадэ етсэлэр, даха фајдалы олар.

Бир сыра мэктэблэрдэ шакирд дэфтэрлэрийн сахланылмасы үчүн хүсуси јер ажрылмамышдыр. Белэ мэктэблэрдэ биз шакирд дэфтэрлэрийн мүэллимлэр отагында шкафларын үстүндэ, пөнчөрэлэрдэ вэ с. јерлэрдэ тэсадүф едирлик. Бунлар исэ дэфтэрлэрийн чирклэнмэсийнэ, һэрфлэрийн бир-бирийн гарышмасына, позулмасына сэбэб олур.

Бэ'зэн дэ мэктэблэ шэрант олдугуна бахмајараг (хүсуси јер ажрылдигы һалда) мүэллимлэр дэфтэрлэри евэ апармага «мэчбур» олурлар. Дэфтэрлэри истэдикдэ исэ «евдэ галыб»— демэклэ нөгсанларыны өрт-басдыр етмэжэ чалышырлар.

Хождамалар көстэрир ки, белэ мүэллимлэр јазы ишлэрийн вахтында јохламадыглары, тэлэб едилэн мигдарда јазы апармадыглары үчүн дэфтэри «евдэ сахламага» мэчбур олурлар. Һалбуки шакирд дэфтэри мэктэблэ олмалыдыр.

Бэ'зи мэктэб рэхбэрлэри шакирд дэфтэрлэрийнэ нэзэрэт етмэжи хырда иш несаб едирлэр. Мэктэб рэхбэрлэри илэ апардымызы мусашибэ, динлэдиклэри дэрслэр һаггында онларын нэзэрдэн кечирдијимиз гејдлэри буны бир даха сүбут едир.

Ачыг десэк, мэктэб рэхбэрлэрийн динлэдиклэри дэрслэр һаггындахы гејдлэрдэ шакирд дэфтэрлэрийн аид һеч бир нөгсан вэ ја көстэриш көрмэдик. Элбэйтэ бу, мэктэб рэхбэрлэрийн ишлэрийн лагејд јанашмасы, ја да мэктэби билмэмэсийндр ирэли кэлир.

Јени дэрс или башланмышдыр. Мүэллимлэр, мэктэб рэхбэрлэри, маариф органлары ишчилэри шакирдин тэ'лим өмэжинийн мүхүм сэнэди олан мэктэбли дэфтэрийн тэлэб едилэн гајдада апарылмасына, тэмиз вэ сэлигэли сахланмасына нэзэрэт етмэлийдирлэр.

Нурпаша ҖҮММӘТОВ,
Нуха рајону, Охуд кәндидәкى ор-
та мәктәбин мүэллими.

АЗӘРБАЈЧАН ДИЛИНДӘ ИНША ЈАЗЫЛАРДА ШАКИРД МҮСТӘГИЛЛИИНИ ВӘ МУШАҢИДӘ ГАБИЛИЙЛӘТИНИ ИНКИШАФ ЕТДИРМӘЈӘ ДАИР

Орта мәктәбин V—VIII синифләrinдә Азәрбајҹан дилиндән паралел иншаларда мүэллими марагланыран чәһәтләрдән бири дә шакирдләrin мүстәгил дүшүнмәси, сәрбәст чалышмасы, өз мушаңидәләrinе архаланараг јарадычы иш апармалары үчүн имкан јарада билмәкдир.

Чүнки шакирд шифаһи вә ја јазылы инша заманы өз тәчрүбә вә мушаңидәләrinин нәтичәсинә эсасланараг, мүстәгил фикир сөјләјэ билмирсә, мүэллимин бу саһәдә апардығы иш дә бир о дәрәчәдә фајдалы олмаз. Буна көрә дә Азәрбајҹан дили дәрсләrinдә рабитәли нитг инкишифы үчүн апарылан ишләр заманы ашағыдақы ики мәсәлә нәзәрә алымалыдыр:

1. Инша мөвзуларынын дүзкүн мүәյҗәнләшдирилмәсі.

2. Мөвзунун ишләнилмәсі үчүн мүэллимин шакирдә вәрәчәji мәсләhәт вә истигамәtin онун јарадычылығы хејрине олмасыдыр. Шүбһәсиз, бунун үчүн рус вә Азәрбајҹан методистләrinин бу саһәдәки фикирләrinи өјрәнмәк вә һәјата кечирмәк фајдалыдыр.

Мән V—VIII синифләrdә Азәрбајҹан дили дәрсләrinдә ашағыдақы формаларда инша јазылар апарырам:

1. Истифадә етмәк үчүн верилмиш көмәкчи сөзләр эсасында јазылан иншалар.

2. Шәкил вә ја иллюстрасијалар эсасында иншалар.

3. Шакирдләrin шәхси һәјат тәчрүбәsi вә мушаңидәләri үзрә апарылан иншалар.

4. Әдәби материаллар эсасында апарылан иншалар.

Бу нөв иншалардан һәр бири шакирдләrә грамматикадан өјрәнилмиш мүхтәлиф гајдаларын дәриндәn мәнимсәнилмәсі үчүн хидмәт едә биләр.

Узун илләrin тәчрүбәsi көстәрир ки, V—VIII синифләrdә Азәрбајҹан дили дәрсләrinдә шакирд рабитәли нитгинин инкишифы үчүн апарылан ишләrin илк мәрһәләsinдә, истифадә етмәk үчүн верилмиш көмәкчи сөзләр эсасында апарылан иншалар мүстәсна әһәмијјәтә маликдир.

Мән Азәрбајҹан дили дәрсләrinдә бу нөв иншаларын апарылмасы ишинә бирбаша кечмирәм.

Грамматикадан һәр hансы мөвзунун тәдريس заманы јарадычы иншаларын апарылмасына даһа чох диггәt јетирирәм. Чүнки бу нөв тапшырыглар шакирдләrin лүгәт материалларын чүмлә дахилиндә мүхтәлиф шәкилләrә салыб ишләdә билмәsi үчүн көмәк едир. Лакин грамматика, орфографија вә нитг инкишифы, бир-бири илә мәhкәm бағлы мәсәләlәr олдуглары үчүн Азәрбајҹан дилинин тәдريس просесинде шакирдләrin ажры-ажры орфограмлардан, дејилиши чәтин сөзләрдән истифадә едәрәk, кичик һәcmli мәтиләr тәртиб еда билмәlәri үчүн апарылан чалышмалар ажрыча әһәмијјәтә маликдир. Чүнки бу ѡолла мүэллим өјрәтиji јени сөзүн чүмлә дахилиндә, чүмләnin исә чанлы данышыгда мәгсәдәујүн шәкилдә ишләнмәsinе наил ола билир. Һәм дә бу нөв чалышмалар, истифадә етмәk үчүн верилмиш көмәкчи сөзләр эсасында апарылачаг иншаларын мұваффәгијjәtli олмасына зәмин јарадыр.

Мән Азәрбајҹан дилиндән бу вә ја дикәр мөвзунун тәдريس заманы синифләrdә верилмиш билиji мәhкәmләndirmәk үчүн дәрсләnkәki чалышмалардан истифадә етдиim кими, јарадычы характер дашијан чалышмалар да апарырам. Мәсәләn: V синифdә сөz вә онун тәркиби бәhсindәn мүрәkkәb сөзләrin орфографијасынын тәдريسине ики saat вахт ажрылышдыр. Мәn мөвзу үчүн ажрылыш биринчи дәрсдә мүрәkkәb сөзләrin орфографијасына ишән гајдалары изаһ едиrem. Битишик, дефислә вә ажры јазылан сөзләr haggыnda шакирдләrә һәлә ibtidai синифләrdә мүәйjәn аналајыш верилмишdir. Буна көрә дә мөвзу шакирдләr үчүн чәtinlik төрәтмиr. Һәmin дәрсдә мөвзуну суал-чаваб вә тахтада чалышмалар васитәsilә тәkrar етдиkdәn соңra мөвзуja ишә тапшырыгдан биринчисини изаһ едәrәk, евдә ишләmәlәrinin тапшырырам.

Мөвзуja ишә иkinchi дәрсдә исә јазылы тапшырығы јохлаýб, мөвзуну тәkrar етдиkdәn соңra, кери галан ики тапшырыгдан бирини шифаһи олараг ичра етдириrem. Учынчү

тапшырығы исә изаһ етмәклә өвдә ишләмәләрини тапшырырам. Бундан соңа дәрсн тәхминән 20 дәғигәси галыр. Мән бундан соңа жазы тахтасында ашағыдақы мүрәккәб сөзләри јаздым:

Учсуз-бучагсыз, дәвәгушу, ағачдәлән, јан-јана, сәс-куј, ширин-ширин, баша дүшмәк, үзбәүз, далбадал, чығыр-бағыр, күнәбахан, учабојлу, әмеккүн, Әләһимәд, Мәммәдресул, гарагуш, дост-ашна.

Шакирдләрә изаһ етдим ки, онлар бу сөзләрдән истифадә етмәклә «Тарлада кәзәркән», «Клубда» мөвзуларында һәјатда мүшәнидә етдикләрни әһвалатлар әсасында кичик раби-тәли бир мәтн дүзәлдәчәкләр. Фикрими баша салмаг үчүн өзүм бу мүрәккәб сөзләрин бә'зисиндән истифадә едәрәк, кичик бир әһвалат сөјләдим. Шакирдләрдән бир-икисинә дә шифаһи олараг белә бир мәтн сөјләтдим. Бундан соңа онлара тапшырдым ки, бу сөзләрдән истифадә етмәклә, һәмmin мөвзулардан биринин әсасында кичик мәтн дүзәлди, тапшырыг дәфтәрләринде јазынлар.

Шакирдләрин дүзәлтдикләри мәтиләрдән үчүн ейнән ашағыдақы кими олмушудур:

1. Биз тарлаја кәлдик. Гаршымызда учсуз-бучагсыз чөлләр көрунүрдү. Жаҳындақы тоз ѡлдан машынлар далбадал кечирди. Биздән бир аз аралы ики колхозчу үз-үзә дајаныбы ширин-ширин сөһбәт едириди. Соңа биз учабојлу бир ағачын көлкәсінә кәлдик. Орадан әтрафа баһырдыг. Навада бир гарагуш фырланырды. О, бир аз соңа күнәбахан әкілмиш саһәјә енді.

2. Әләһимәд вә Мәммәдресулла јан-јана јеријирдик. Гаршымызда учсуз-бучагсыз чөлләр узанырды. Нәһајет, уча бир гаја илә үзбәүз дајандыг. Онун башында бир гарагуш варды. Ағачдәлән исә учабојлу бир ағачы тағылдадырды. Әләһимәд туғенкини көтүрүб атәш ачды. Гушлар чығыр-бағыр гопарды.

Биз јенә јолумуза давам етдик.

3. Адамлар далбадал колхоз клубуна кәлирдиләр. Кәләнләр ширин-ширин сөһбәт едириләр. Мән клубда Сосиалист Әмәji Гәһрәманы Әләһимәд Мәммәдресуловла јан-јана әjlәшдим. О, колхозда һамыдан чох әмеккүнү газанмышдыр. Буна көрә дә дост-ашна, таныш-билиш ону тәбрик едириди. Бирдән сәс-куј кәсилди. Јығынчаг башланды.

Башга шакирдләрин дүзәлтдикләри мәтиләрдә дә аз-чох әһәмијјәтли рабитә јарадылмагла, жазы заманы јухарыдақы нитгә вәниләринде истифадә едилмишdir. Бу шакилдә ча-

лышенлар о заман даһа фајдалы олур ки, шакирд верилмиш сөзләр — дил вәниләрни әсасында шифаһи олараг мәтн тәртиб етсін вә ону нағыл сөјләдикдән соңа јазсын. Тәчрүбә көстәрир ки, ишин бу шакилдә тәшкili илә шакирд һәм грамматикадан кечилмиш гајданы, һәм дә һәмин гајдалардан шифаһи вә јазылы нитгә истифадә етмәji өјрәнир.

Азәрбајҹан дилиндән ајры-ајры мөвзуларын тәдриси илә әлагәдар јухарыдақы шакилдә чалышмалардан соңа истифадә етмәк үчүн верилмиш көмәкчи сөзләр әсасында онларын шәхси һәјат тәчрүбәси вә мүшәнидәләри үзрә инша јазылар апармаг фајдалы иәтичә верир.

Һәм морфологијадан ајры-ајры бәһсләрин тәдрисиндән соңа, һәм дә VII—VIII синиғләрдә шакирдләrin билик сәвијјәси үчүн чәтин көрүнән сөзләр әсасында һәјатын мүхтәлиф саһәләринә аид бу нөв иншалар апармаг олар.

Бу саһәдә Липетск шәһәри мүәллимләриндән Г. И. Горскајаны тәчрүбәси¹ фајдалыдыр. Г. И. Горскаја шакирдләрин чәтин баша дүшдүкләри сөзләр вә јохланылмамыш орфограмлар нағында анлајышларыны дәринләштирмәк үчүн бу нөв иншалар апармаг мәгсәди илә чанлы һәјатла әлагәдар 24 мөвзү мүәјјәнләштирмишdir.

Шүбәсиз, бу нөв иншалар үчүн мөвзулар мүәјјәнләштирәркән тә'лим просеси заманы вачиб олан садәдән мүрәккәбә, жаҳындан узага принципи дә көзләнилмәлиди.

Мән дәрс дедијим синиғләрдән һәр бириндә дәрс или мүддәтиндә азы бир дәфә бу нөв инша апарырам.

Бу дәрс илиндә V синиғдә исим бәһснин кечиб гуртарыдан соңа «Тәмиз вә сәлигәли кејинмәли» мөвзусунда бу нөв инша апардым.

Мөвзунун ишләнилмәсі үчүн шакирдләре ашағыдақы көмәкчи сөзләр верилмишdir:

Туфли, чораб, галстук, жилет, галош, палто, шинел, пенчәк, шәрф, кәлағајы, шалвар, шал, кепка, папаг, костјум, дүймә, сәдәф, дон, фуфајка, өрпәк, кофта, өнлүк, дәшлүк (фартуг), яйлыг, чиб дәсмалы, шапка, әлүзүјан.

Дәрсә назырлыг заманы мә'лум олду ки, бу сөзләрдән бә'зисинин мә'насы бир сыра шакирдләр үчүн гаранлыгдыр. Мән әввәлчә буну изаһ етдим. Бундан соңа онлардан бир нечәсінә (һәм оғланлara, һәм дә гызлara) һәмин сөзләрдән

¹ Виды работ по развитию речи. Учпедгиз, 1963, стр. 67—88.

истифадә етдирмәклә, шифаһи мәтиләр тәртиб етдиредим.

Бундан соңра исә јазылы инша апарылды. Бу чүр көмәкчи сөзләрдән истифадә етмәклә јаздырылыш иншалар заманы бир тәрәфдән шакирдин јазылыши чәтин сөзләр һагында мәлуматы артыр; дикәр тәрәфдән бу сөзләри чүмлә дахилиндә, чүмләләри рабитәли мәтн дахилиндә ишләтмәклә онларын јарадычылығы үчүн фајдалы иш көрүлмүш олур.

Мәктәбимизин V синфиндә «Бизим аиләмиз» мөвзусунда инша јазан шакирләр аилә үзвләринин бир-биринә мунасибәтини јазмышлар; шакирләрин тәсвир үсуллары бир-бириндән аз-choх фәргләнир. Мәсәлән: шакирләрдән «Тәранә Абдуләзизова өз јазысына «Сән нә јахши нәнәсән» ше'риндән ашағыдақы парча илә башламышдыр:

«Мән сәндән өjrәнмишәм
Азәрбајҹан дилини.
Гарлы дағларымызын
Чичәйни, күлүнү.
Танытмысан мәнә сән,
Сән нә јахши нәнәсән!».

Шакирд бундан соңра 72 јашлы нәнәсинин гајғыкешлијиндән данышыр.

Мән дәрс илинин III рүбүндә VII синифдә аилә-мәнишәт мөвзусунда «Аиләмиздә сәhәр» адлы инша јазы вердим.

Бу мөвзуда һәр нә гәдәр конкретлик олса да шакирләри даһа чох чалышмаға, дүшүнмәjә јөнәлтдији үчүн фајдалыдыр. Бу мөвзуда јазан шакирләрин иншасында форма вә турулуш чәhәтдән даһа чох мұхтәлифлик вардыр. Шакирләрдән бири өз иншасына сәhәри тәсвир едән бир ше'рдән көтүрдүjү парча илә башлајыр, бир башгасы исә ejni мөвзуда јазылыш ше'рдән көтүрдүjү бејтлә јазысыны тамамлајыр.

Шакирләрдән Оруч Давудов иншасына ашағыдақы чүмләләрлә башлајыр:

«Данышыр Бакы. Сабаһыныз хејир олсун, эзиз ѡлдашлар!

Радиодан ешитдијимиз бу сәc һәр сәhәр бизи јатағышыдан галдырыр.

Геjd етмәк лазымдыр ки, шакирд иншасындакы форма мұхтәлифији о заман диггәти чәлб едир ки, јазы мәзмун чәhәтдән гәнаәтләндирчи олсун.

Бу чәhәтдән мәктәб һәјатына, шакирләрин өз эмәjинә вә әтраф мүһитдәки адамларын ишинә аид иншалар апармаг айрыча әhәмijjәtә маликдир. Мәсәлән, «Јахши нәdir, пис нәdir» мөвзусунда инша јазан шакирд һәјатда раст кәлдији һадисәләрдән, әhвалатлардан һансынын вә нә үчүн пис вә ja јахши олдуғуны конкрет фактлар әсасында изаһ етмәли иди. Даһа доғрусу о, мушаһидә етдији һәр һансы әhвалата, һадисәjә мұнасибәтини сөjlәmәli иди. «Нә әkәrsәn, ону бичәrsәn» мөвзусунда инша јазан шакирд исә өз көруш вә мұлаһизәләrinә әсасланараq нәjин пис, нәjин јахши олдуғуны мүәjjәnләшdirмәli, адамларын һәјатдакы фәалиjjәtlәrinә көрә нә шәкилдә чәза вә ja мүкафата лајиг көrүлдүjүnү сөjlәmәli иди. Фикримизи изаһ етмәк үчүн шакирләrin инша јазысындан көтүрүлмүш ики парчаны мүгајисә едәk.

«Јахши нәdir, пис нәdir» мөвзусунда јазан шакирләрдән Мәhәrrәm Mәmmәdovun иншасынын бир јеринде дейjilir:

«...Чимназ синфимиздә һамыja һөрмәt еdir, чалышыр ки, дәрсләрдән пис гијmәt алан олмасын. Нечә күн габаг мүәллимин чәбрдән вердији бир мәсәlәni һәll етмәk бизим үчүн чәtinlik тәrәtdi, буна көрә дә Чимназ мәslәhәt билди ки, дәрсдән соңra синифdә галаг, мәsәlә үzәrinde бирликдә чалышаг. Белә dә etdik. Dәrc бйтдикдәn соңra чохумуз синифdә дајандыg. Чимназ јазы таҳтасыны гаршысына чыхды. O, мүрәkkәb мәsәlәni елә дәриндәn тәhлил етди ки, hech kәs үчүн гаранлыg бир шеj галмады. Элбәttә, Чимназын бу гајғыкешлиji һамымызы севиндириди. Мәktәblinин бу чүр һәrәkәtlәri јахшидыr.

Іәmin күн Zәnid Zәkәrijjәev исә синифdә дајанмајараг кетди. Икинчи күн дәрсә кәләркәn онун да мәsәlәni һәll едилмишди. Лакиñ һамымызы үчүн аждын иди ки, o, мәsәlәnin һәlllini киминсә дәftәrinde олдуғу кими көчүрмүшdu. Чүnки o, белә ағыр мәsәlәlәri мүстәgил һәll еdә билмәz. Шүбhәciz, Zәnidin бу һәrәkәti писdir...».

«Нә әkәrsәn, ону бичәrsәn» мөвзусунда ишләjәn шакирләrдәn Ajishә Abduлlajeva исә mәktәbdәn kәnar бир әhвалата әsасланараq инша јазысында белә бир фикир сөjlәjiridi:

«...Кечәn ил колхозда барама гурду тохуму пајланылырды. Atam һәr ил олдуғу кими, бу ил dә иki гуту һәcmindә барама гурду тохуму көtүрдү. Бизим гоншулуғumuzda јашаjan Oруч киши hәmiшә деjәrdi: «Mәn dә bu ил барама гурду тохуму көtүrәcәjәm». O, белә dә eләdi.

Ахы, иш бунунла битмир. Атам өзүнү күмраһ несаб етдији үчүн елә көзәл тут бағы салмышдыр ки, орада јетишән жарпаг бизим бәсләдијимиз гурда бәс едир. Ыэм дә ата-анам кечә-күндүз чалышырлар ки, барама гурдлары лазыми шәрайтдә јетишсилләр. Буна көрә дә һәр ил олдуғу кими, кечән алды.

Оруч киши исә өмрүндә бир тут ағачы јетишдирмәмиш-дир. Буна көрә дә о, үмидини јалныз колхоз бағындақы жарпага дикмишди. Ыэм дә Оруч киши гурда јахшы гуллуг етмirdи. Ахырда да онун бир айдан артыг зәһмәти һәдәрә кетди. Барама мәһсулу көтүрә билмәди.

Аталар јахшы демишләр: «Нә әкәрсән, ону бичәрсән».

Көрүндүјү кими, һәр ики шакирдин иншасындақы баш-лыча фәрг мөвзуя уйғун олараг һадисәнин јекунлашдырылмасындан ибаратдир. Бу исә мұхтәлиф мөвзуларда јазан шакирдләри чәтинилијә салмаз, анчаг онларын мушаһидә габи-лијјэтини инкишаф етдири биләр.

Сәjjад ЭЬМӘДОВ,
Газах рајонындағы Еңаллы кәнд
сәккизиллик мәктәбин дил-әдәбијат
мүэллими.

V СИНИФДӘ ФОНЕТИКА БӘҢСИНИ ДИАЛЕКТ ШӘРАЙТИНДӘ НЕЧӘ ТӘДРИС ЕДИРӘМ

Билдијимиз кими фонетика бәһси V синиф программының ән чәтин бөлмәләриндән биридир. Бу бөлмәни хүсусилә диалект шәрайтинде шакирдләрә шүурлу сурәтдә мәнимсәттәмәк мүэллимдән бөյүк мәһәрәт вә өз үзәринде чидди чалышмаг тәләб едир. Бу мәгсәдлә мән, биринчи нөвбәдә шакирдләрин јазылы вә шифаһи нитгләриндәки диалект нөгсанларының гарышыны алмаға мане олан сәбәбләри ашкара чы-хармаға вә бунларын арадан галдырылмасы үчүн тә'сирли жоллар мүәјжәнләшдирмәјә чалышырам.

Педагожи тәчрүбәм вә айры-айры синифләрдә апардығым мушаһидәләр нәтичәсиндә мүәјжән етдим ки, шакирдләрин јазылы вә шифаһи нитгләриндәки тәләффүз вә диалект нөгсанларыны төрәдән, ejni заманда һәмин нөгсанларын арадан галдырылмасына мане олан сәбәбләр тәхминән ашағы-дакылардан ибаратдир:

I. Мүэллимин өзүнүн сөзләри дүзкүн тәләффүз етмәмәсін вә нитгиндә јерли данышыг дилинә хас олан ифадәләри иш-ләтмәсі.

Бә'зи мүэллимләр шакирдләрин јүксәк савада вә зәнкүн нитг мәдәнијјетинә јијәләнмәләри үчүн дүзкүн тәләффүзүн вә мәдәни нитгин мүһүм васитә олмасыны унудараг шакирдләрин нитгиндәки нөгсанлара гаршы мубаризә апармаг өвәзинә өзләри чидди тәләффүз нөгсанларына јол верирләр. Мәсәлән, јумурта сөзүнү муртда, амма бағлајычысыны әмбә, јумру сөзүнү думру — умру, палто сөзүнү балдон, ведре сө-зүнү ледрә—ледәрә, перо сөзүнү перә, чылпаг сөзүнү чылвах, јадикар сөзүнү једијар, лә'нәт сөзүнү нәһләт, сифариш сө-зүнү исмарыш, көстәр сөзүнү көрсәт—көстәр—көркәз вә с. кими јанлыш тәләффүз етмәси наллары шакирдләриң нитг мәдәнијјетинин инкишафына мәнфи тә'сир көстәрир.

2. Шакирдләрин нитг мәдәнијәтинин инкишафына башга фәнн мүәллимләринин лагејд мұнасибәтләриди.

Шакирдләрин мәктәб һәјаты илә әлагәдар олан перо, китаб, комсомол, мәктәб, мұbtәda, грамматика, дивар, галстук, нөвбәтчи вә саир сөзләри пәрә, китаф, гамсамол, мәjtәf, мұptадә, граматга, дүһар—доһар, гәлисдок, нөjбәtчи—нөjвәtчи шәклиндә јанлыш тәләffүz етмәси мүәллимләrin һәмишә диггәтини чәлб етмәли вә бу нөгсанлары арадан галдырмаг үчүн мүntәzәm фајдалы чалышмалар апармалыдыр. Лакин бә'зи башга фәнн мүәллимләри бу мүhум мәсәләjә әhәmiyәt вермәjәrәk: «Бу ки, дил-әdәbijjat мүәллимләrinin вәziфәsi-dir», «Биз дилчи деjiliк» кими чаваблары верирләр. Һал-буки, бу мүhум мәsәlәniн һәлли нәинки дил-әdәbijjat мүәллимләrinin вәziфәsi-dir, ejni заманда бүтүн мүәллим коллективинин вә ичтимaijәtinin шәrәfli ишидир.

3. Бир мәktәbdә mүхтәlif шивә nümajәndәlәrinin охумасыдыр. Mәsәlәn, bә'zi шивә nümajәndәlәrinin Шәvkәt сөзүнү Шәjкәt, bә'zilәrinin Шәhкәt, bә'zilәrinin Шә'kәt, bә'zilәrinin исә Шo'kәt; Ибраһim сөзүнү Ирваһim—Ирваam—Ивраhim—Ивраam, jumrug сөзүнү умрух—думрух—думбuz вә c. шәkildә јанлыш тәlәffүz етмәlәri илә әлагәдардыr. Bu нөgсанлары арадан галдырмаг мәgsedi илә hәr шejdәn әvvәl, mүәлlimin өzүnүn нümuñevi tәlәffүzә malik olmasы вә бу нөgсанлары арадан галдыrмаг үчүn mүntәzәm mүbarizә аparmasы эsas шәrtdir.

4. Russ diili vasitәsilә diliimizә keçen вә fonetik тәrkibchә mүejjәn дәrәchәdә fәrglәnәn сөzләrin jazylышыndakы dolashyglyglä әlagәdarдыr.

Mә'lum oлdufu үzәr мәktәblәrimizdә rus diili ikiñchi ana diili kimi tәdris oлunur. Ona kөrә dә shakirdlәr rus diili vasitәsilә diliimizә daхil oлmush antena, parashut, buro kimi сөzләri rus diliindәn dә өjрәndiklәri вә tez-tez nitglәrinde ishlätiklәri үchүn belә сөzләrin jazylышыны rus diliindәki jazylыш formasы илә garышdyryrlar. Mәsәlәn, antena әwәzinә antennä, parashut әwәzinә parashüt, buro әwәzinә bjуро jazyrlar. Bu чүr һalлары mүәllim mүntәzәm fajdalы chalishmalar aparmagla aradan galdyra bilәr.

5. Programda вә mөvchud дәrслиkдә jazylышы чәtin сөzләrin изaһыna jер verilmәmәsidi.

Bu sahənin өjрәnilmәsi үchүn programda mүejjәni saat вә dәrслиkдә izaһыna jер verilmәsi nәzәrdә tutulsa daha jaхshы olar.

6. Shакирдләrin bәdни әdәbijjatы az oxumalary, шe'p parchalaryny az әzberlәmәlәri вә nәhajәt, kollektiv гарышында az chыхыш etmәlәri ilә әlagәdarдыr.

Ona kөrә dә mүәllim kollektivi shakirdlәri mutaliyәt hәvәslәndirmәklә bәrabәr, onlary elә hазыrlamalыdyr ki, piонer toplanышlarыnda, siniif iclaslarыnda, dәrnәklәrдә, dисputlarда вә c. toplanышlarда әdәbi dildә chыхыш etmәji, ejni zamanda sәrbәst xarakterli (ifadә, insha вә c.) jazylary dүzкүn orfografiq prin西ip әsасыnda jazmaры bacarsыnlar.

7. Mәktәbdә orfografiya вә orfoepiјa dәrnәjinin тәshkil eдilmәmәsi, ejni zamanda vaһid orfografiq вә orfoepik режимин jaрадыlmamасыдыr.

Umumiјәtлә, shakirdlәrin nитg mәdәniјәtinin инкишафына mane олан бу чүr нөgсанлары vahтыnda mүshaniдә eдиb mүejjәnlәshdirmәk, dialekt шәrantindә shakirdlәrlә kөrәcәjim ishlәrin planlashdyrylmасыna dүzкүn istigamәt verir. Mәn hәr шejdәn әvvәl, shakirdlәrin dүzкүn jazmalary вә dүrүst әdәbi dildә danышmalary үchүn fonetikanы mүkәmmәl bilmәlәrinin bөjүk әhәmiyәtinin nәzәre alaraq, ibtidai mәktәbdә алдыglary sadә mә'lumatlarla V siniifdә alachaglary billik arasynda әlagә jаратmafa chiddi fikir verirәm. Ona kөrә ilk dәrsdәn shakirdlәrә hatyrladyram ki, сәs dejәndә bizim jadymыza hевvanlарын chыхardыglary сәslәrlә birlikdә mүхтәlif сәslәr: kуләjin vyjyltyсы, kөjүn kurlamасы, sujүn shыryltysы, maslyныn tyryltysы вә c. дүшүr. Lакин siz ibtidai mәktәbdәn a, ө, ү, б, в, g вә c. сәslәr haggynida mә'lumat biliрsiniz. һәmin сәslәr tәrkib hалыnda birләshәrәk danышыgda istifadә etdijimiz сөzләri emelә kәtirir.

Ibtiidan mәktәbdә shakirdlәrә danышыg сәslәrinin emelә kәlmәsi вә onlary emelә kәtiрәn сәs chиhazы haggynida hec bir mә'lumat verilmәdijni, ejni zamanda mөvchud дәrслиkдә bu sahənin izaһ eдilmәdijni nәzәre alaraq, hәmin sahənin өjрәnilmәsinә хусуси saat aýryram.

Bunun үchүn bir nechә kүn әvvәl hазыrlыg иши apardыgдан sonra tәrtib etdijim ejani wәsaniti (sәs chиhazыныn bө-

јүдүлмүш шәклини) јазы тахтасындан асыб шакирдләрә ба-ша салырам ки, биз данышаркән чијәрләримиздәки һаваны харичә веририк. Бу һава ахыны нәфәс борусу васитәсилә боғазда дахил олур. Богазда исә сәс телләри вардыр ки, о, һава ахынына мане олур вә беләликлә дә боғазда сәс јаранмаға башлајыр. Экәр сәс телләри бир-биринә битишеб сәс новуну тутмушса, о заман ағ чијәрдән кәлән һава ахыны онлары тәзілгә араладыгда сәс телләри титрәјир ки, бунун нәтичәсиндә дә сәдалы сәсләр (а, о, ө, ү, б, г вә с.) әмәлә кәлир. Бә'зән дә сәс телләри аралы вәзијәтдә олур вә ағ чијәрдән кәлән һава ахыны сәс телләринин арасындан сәрбәст кечәрәк онлары зәйф титрәдир ки, бунун нәтичәсиндә дә сәдалы сәсләр исә (кар) сәссизләр мейдана кәлир (п, ф, х, т, ш, с, к, ч, һ).

Демәли, сәс телләринин мәһкәм титрәмәси нәтичәсиндә 23 сәс јараныр ки, онлардан 9-у сәсли, 14-ү исә сәдалы сәссизләр. Сәс телләринин зәйф титрәмәси нәтичәсиндә јаранан сәсләр исә 9-тур (кар сәссизләр).

Бу чүр изаһатдан соңра иккичи дәрсдә сәсләрин тәләффүз вә бурада данышыг үзвләринин иштиракы үзәриндә да-јанырам. Бу мәгсәдлә шакирдләрә мурачиәт едирам:

— Ушаглар, кәлин китаб сөзүнү бир нечә дәфә бирликдә тәләффүз едәк. Шакирдләр бир нечә дәфә тәләффүз етди-дән соңра китаб сөзүнү јазы тахтасында јазыб изаһатымы давам етдирирәм:

М. — Китаб сөзүнү дејәркән нечә сәс ешидирик?

Ш. — Китаб сөзүнү дејәндә беш сәс (к, и, т, а, б) еши-дирик.

М. — Йәмин сәсләри тәләффүз едәркән сәсләр ejними ешидирил вә ағзыныз ejними вәзијәтдә олур?

Ш. — Хејр, сәсләри дејәндә ағзыныз мүхтәлиф вәзијәт алыр вә сәсләр чүрбәчүр ешидирил.

М. — Доғрудур. Көрдүүнүз кими «к» сәсини дејәркән ағыз јарымчыг вәзијәт алыр вә дилин ортасы арха дамаға јанашыр; «и» сәсини дејәндә ағыз јенә јарымчыг вәзијәтдә јана доғру чәкилир, дилин учу исә јухары галхыр вә сәс ин-чә чыхыр; «т» сәсини тәләффүз едәркән дилин учу јухары галхыр вә гатланмыш һалда үст дишләрин дубинә тохунуб араланыр; «а» сәсини дејәндә ағыз там ачыг вәзијәт алыр. дил исә арха дамаға јанашыр вә беләликлә дә сәс галын чы-хыр. Нәһајет, сөзүн сонундакы «б» сәсини тәләффүз едәр-

кән ағ чијәрдән кәлән һава ахыны ағыз бошлиғундан харичә чыханда додагларымыз кипләшир вә онун јолуну кәсир, до-даглар ачылдыгда исә партлајыш әмәлә кәтирир.

Демәли, китаб сөзүндәки «к» сәси дил вә дамағын, «и» сәси ағызын вә дилемүнүн, «т» сәси дилин вә үст дишләрин, «а» сәси ағыз бошлиғу вә дилин арха hиссәсүнин, нәһајет, «б» сәси исә гоша додагларын фәал иштиракынын, дилин исә иштирак етмәмәсүнин нәтичәсүндә әмәлә кәлир ки, она кәрә дә сәсләр мүхтәлиф чүр дејилир вә ешидирил.

Көрдүүнүз кими данышыг сәсләринин јаранмасында ағ чијәр, нәфәс борусу, ағыз бошлиғу, бурун бошлиғу, дил, дишләр, додаглар, сәс телләри, хиртдәк вә с. иштирак едирил ки, бунларын һамысына бирликдә сәс чиһазы дејилир.

Умумијәттә, дилимиздәки данышыг сәсләринин бу чүр кениш сурэтдә изаһлы өјрәдилмәси бә'зи тәләффүз нәгсан-ларынын излаһы вә бир сырға орфоепик гајдаларын излаһы үчүн чох әһәмијјәтлидир.

Ади данышыг дилинин хүсусијәтләри илә ажры-ажры диалект вә шивәј мәхсүс хүсусијәтләри бир-бири илә ejниләш-дирикләринә кәрә бә'зи мүәллимләр шакирдләрин ниттглә-риндәки јерли шивә нәгсанларынын арадан галдырылмасы саһәсүндә сәсләрин тәләффүз мәхрәчләри үзәрә апарылан мү-гајисүнин ролуна аз әһәмијјәт веририләр.

«Ади данышыг дили дедикдә, үмумхалг дилинин үслуби бир голу—әсасән бүтүн шивәләр вә онларын әксеријәти үчүн характер хүсусијәтләри өзүндә экс етдирил голу нәзәрә тутулур»¹.

Диалект дили исә «Умуми әдәби дилимизә хас олмајан сөзләр олуб, ja бир рајон, ja да мүәјҗән бир мүһит вә пешә илә әлагәдар олараг ишләдилән сөзләрдир»². Бу чәһәти нә-зэрә алараг, мән нәр шејдән әввәл, ажры-ажры сәсләрин диалект шәраитиндә тәдрисина, онларын јерли данышыг дилин-дәки ифадә хүсусијәтләринә чидди фикир веририм. Мәсәлән, «а» сәслисүнин диалект шәраитиндәки фонетик хүсусијәтлә-рини изаһ едәркән шакирдләрә бир күн әввәл белә бир тап-шырыг веририм:

¹ Бах, проф. А. В. Текучев, «Јерли диалект шәраитиндә ор-фографијанын методики әсаслары», Москва, русча нәшри, 1953, с. 53.

² Бах, проф. А. Абдуллаев, «Услубијјат мәшғөләләринин методикасы», Азәртәдриснәшр, 1961, с. 28.

— Ушаглар, язы тахтасына јаздығым һасанд, һачар, һарава, һәфтик, һафиша сөзләрини тапшырыг дәфтәринизә язын вә онлары «Мәктәблинин орфографија лүгәти» китабыныздан тапыб алтындан хәтт чәкин. Һәмин сөзләри тапар-кән онларын әvvәли һансы һәрфлә башланан сөзләр групундахил олдугларына фикир верин.

Невәти дәрсдә шакирдләрдән бә'зиләри һәмин сөзләри орфографија лүгәтиндән тапмадыгларыны сөjlәjiр, бә'зиләри исә тәэччубә «h» һәрфи илә башланан сөзләр групундан јох, «a» һәрфи илә башланан сөзләр групундан тапдыгларыны дејирләр.

Сонра бир нәфәр шакирдә лүгәтдән тапдығы сөзләри (асан, ачар, араба, аптек, афиша) язы тахтасына јаздырыб синфә мурасиәт еди्रәм:

М. — Дүнән тапшырыг дәфтәринизә јаздығыныз сөзләрлә язы тахтасында көрдүүнүз сөзләр мәэмүнча бир-бириңдән фәрглидирми?

Ш. — Хејр, ejni мәэмүнлу сөзләрдир.

М. — Бәс нә үчүн һәмин сөзләри биз бир чүр јазмышыг, лүгәт китабынызда исә башга чүр јазылмышды?

Ш. —

М. — Чүнки биз бу сөзләри сәһв тәләффүз етдијимиз кими дә јазмышыг, китабынызда исә һәмин сөзләр дүзкүн тәләффүзә әсасән јазылмышдыр.

Шакирдләрдән бә'зиләри: — Дүздүр. Мүәллим, она көрә дә орфографија лүгәтиндән һәмин сөзләри тата билмәдик.

М. — Һәмин сөзләрин, о чүмләдән «асан» сөзүнүн јазылышы илә шивә тәләффүзу арасында нә кими фәрг варды?

Ш. — Асан сөзү јазыда дәрд һәрфдән (а, се, а, ен) ибәрәтдир, өзү дә әvvәли «a» һәрфи илә башланыр. Һәмин сөз тәләффүзүмүздә исә һасанд кими дејилир, өзү дә әvvәли «h» илә башланыр, сонуна исә «d» сәси артырылыр.

М. — Һәмин сөзләрин јазылышы илә дүзкүн тәләффүзү арасында фәрг вармы?

Ш. — Хејр, һәмин сөзләрин јазылышы илә дүзкүн тәләффүзу арасында һеч бир фәрг јохдур.

М. — Доғрудур, һәмин сөзләри нечә јазырыгса, елә дә тәләффүз етмәлийик.

Сонра шакирдләрә баша салырам ки, сону «a» сәслиси илә битән Сона, балта, тоха, лампа, буғда, халча вә с. сөзләр

һалланаркән сөз сонундакы «a» сәслиси тә'сирлик һалда о, у, е сәслиләри илә әвәзләнир вә сөз көкү илә шәкилчи арасында кәлән «и» сәссизиниң әвәзинә «j» сәссизи ишләнир. Мәслән, Сона—Соно-ju, балта—балте-ji, тоха—тохо-ju—тоху-ju, лампа—лампе-ji, буғдо-ju—буғду-ju, халче-ji вә с. һәмин сөзләрин диалект тәләффүзүнүн тә'сири нәтижесинде бә'зи фонетик дәжишиклијә уғрамаларыны шүурлу сурәтдә баша салмаг мәсәди илә Сумкхоју, лампеји, Соноју, буғдоју, балтеји сөзләрини язы тахтасына јазыб изанаатымы давам етдирирәм:

М. — Ким кәлиб һәмин сөзләрин көк вә шәкилчини көстәрәр?

Ш. — Сумкхо, буғдо, лампе, Соно, балте сөз көкләриди, ји, ју исә шәкилчиләрдир.

М. — Доғрудур, анчаг һәмин сөз көкләри мүәjjән мә'на билдирирми?

Ш. — Хејр, онларын сонундакы «a» сәслиси о, е, у сәслиләри илә әвәзләнијинә һәрә һеч бир мә'на билдирир.

М. — Доғрудур. Демәли, јадда сахламаг лазымдыр ки, сону «a» сәслиси илә битән сөзләр һалланаркән тә'сирлик һалда ны, ни, ну, ну шәкилчиләрини гәбул етмәлидир. Јәни сүмкхоју јох, сумканы, балтеји јох, балтаны вә с. кими тәләффүз етмәли вә јазылмалыдыр. Инди синиф иш дәфтәрләринизи чыхардын вә дедијим чүмләләри јазын. Мән гәсдән чүмләләрдәки бә'зи сөзләри сәһв тәләффүз едәчәјем, сиз исә һәмин сөзләри дүзкүн тәләффүзә әсасән јазмаға чалышын.

1. Акиф наравеји һәфтијин габағында сахлады.
2. Һачары итиридијинә һәрә анасы Соноју дөјдү.

3. Бригадир һасанд ишә Исеји, чәтин ишә Мусоју көндәрди.

Сонра парталарын арасы илә кәзиб шакирдләрин һәмин сөзләри дүзкүн тәләффүзә әсасән јаздыгларыны қөрдүкдә артыг мәнә мә'лум олур ки, бу чүр чалышма апармаг чох фајдалыдыр. Чүнки онлар белә нөгсанларын јалныз диалект тәләффүзүнүн тә'сири нәтижесинде баш вермәсини шүурлу сурәтдә дәрк едиrlәr. Мән, ejni заманда кечиләnlәri даһа да мәһкәмләндирмәк мәсәди илә евә ашағыдақы шәкилдә әјләнчәли тапшырыглар да верирем:

1. Бакыда вар, Қијевдә јохдур.
- Газаходан исә Ағстафада сохдур. («a» һәрфи)
2. О һансы сөздүр ки, һасанд дејилир.

Жохлајанда башы, аяғы әзилир. (асан)

3. Елә гыз ады тапын ки, илк вә сон һәрфини көтүрдүкдә данышыг үзвләриндән биринин ады алынын. (Адилә)

4. Елә оглан ады дејин ки, ону тәрсинә охудугда јенә башга бир оглан ады алынын. (Намаз)

Шакирдләrin нитгиндәки јерли шивә характерли данышыг нәгсанларынын ислаһында сәсләrin тәләффүз мәхрәчләri үзрә апарылан мүгајисәниң бәյүк әһәмијәтини нәээрә алараг, онлары баша салырам ки, бир сыра сөзләrin тәркибиндә олан сәслиләr јерли шивә тәләффүзүнүн тә'сири нәтичәсүндә башга сәслиләrlә әвәзләнирләr. Мәсәләn, «а» сәслиси «ә» сәслиси илә әвәзләнир: Надир—Нәдир, каманча—кәмәнчә, гавал—гәвәл, аяг—әјах вә с. «Ә» сәслиси «а», «и» сәслиси исә «ы» илә әвәзләнир: хәбәр—хавар, һәсән—һасан, хәнчәр—ханчал, әчәл—ажал, хәмир—хамыр, хәшил—хашыл, гәриб—гарыф вә с. «Е» сәслиси ө, а, ә, ы сәслиләri илә әвәзләнир: перо—пәрә, ев—өj, севинмәк—сөјүнмәк, ејиб—аяиф, һејва—һајва, һејбә—һәјвә, гејбәт—гыјват, гејрәт—гырјат вә с.

Үмумијәтлә, сәслиләrin тәләффүз мәхрәчләri үзрә бу чүр мүгајисә апардыгдан соңра шакирдләr орфографија лүгәти китабыны ачдырыб әvvәli «хе» һәрфи илә башланан сөзләr групундан хәбәр, хәмир, хәнчәр, хәшил сөзләrinни тапыбы һәмин сөзләrin јазылышына фикир вермәләrinни тапшырырам. Бир нечә дәғигә һәмин сөзләrin јазылышына диггәтлә бахдыгдан соңra лүгәт китабларыны өртдүрүб онлара мурасиэт еди्रәm:

М.—Лүгәт китабыныздан тапдығыныз сөзләrin јазылышы илә дејилиши арасында фәрг вармы?

Ш.—Бәли, вардыр. Хәбәр сөзу хавар, хәмир—хамыр, хәнчәр—ханчал, хәшил исә хашыл кими дејилир.

М.—Онлары нечә тәләффүз етмәлијик ки, јазылышы илә дејилиши арасында фәрг олмасын?

Ш.—Онлары нечә јазырыгса елә дә тәләффүз етмәлијик.

М.—Доғрудур, јазылышы илә дејилиши арасында белә фәрг олан сөзләri нечә јазырыгса елә дә тәләффүз етмәлијик.

Инди тапшырыг дәфтәрләrinизи чыхардын, јазы тахтасына јаздығым гәвәл, гыјват, гырјат, гавыр, гант, гыјмат, гәриф сөзләrinни јазын. Евдә лүгәт китабыныздан әvvәli «ге» һәрфи илә башланан сөзләr групундан онлары тапыбы јазылышыны јадынызда сахлајын.

Бу чүр чалышмалар апармаг шакирдләrin көрмә-һәрәки јаддашыны фәаллашдырығына көрә орфографија вә орфопија дәрнәјинин мәшгәлләrinde дә белә чалышмалардан истифадә едиրәm.

Сәслиләrin ачыг вә гапалылыға көрә тәснифатының өјрәнилмәси бә'зи тәләффүз нәгсанларынын тәсчиhi, ejni заманда бир сыра орфоепик гајдаларын изаһы учун чох әһәмијәтли олдуғуна көрә, мөвчуд дәрслікдә изаһы верилмәсінә бахмајараг, бу тәснифатын өјрәнилмәсінә хұсуси saat ажырырам.

Шакирдләr гапалы сәслиләr һаггында ибтидан мәктәбдә неч бир мә'лumat алмадыгларына көрә онлара баша салырам ки, ы, и, у, ү сәслиләrinни дејәндә ағыз вә ағыз бошлугандакы сәс нову даралдығына көрә һәмин сәслиләr гыса тәләффүз едирир ки, бунлар да гапалы сәслиләr адланыр. Сиз һәмин сәслиләrdәn «ы» сәслисүн тәләффүз едәркән додагларынызы ирәлијә доғру узатсаныз «ү» сәслиси, «и» сәслисүн исә дејәндә додагларынызы ирәлијә доғру узатсаныз «ү» сәслиси алыначагдыр. (Бу вәзијәти бир нечә дәфә тәләффүз етирирәm).

Јадда сахламаг лазымдыр ки, гыса тәләффүз едилен бу дөрд гапалы сәсли бә'зи икинчалы сөзләrin тәркибиндә оларкән сонунчук һечадакы гапалы сәсли ашагыдақы һалларда дүшүр:

1. Икинчалы сөзләrin бириңчи һечасы ачыг, икинчи һечасы гапалы олдугда.

2. Белә сөзләrin сону эсасен сонор сәслә гурттардыгда (синиф, ағыз, ејиб сөзләri мүстәснадыр).

3. Һәмин сөзләrin сонуна сәсли илә башланан шәкилчи гәбул едиңдикдә бу наисә баш верир. Мәсәләn, әтир—әтри, өмүр—өмрю, исим—исми, шәкил—шәкли, оғул—оғлу вә с. Белә сөзләri шакирдләrin лүгәт дәфтәрләrin јаздырыб әзбәрләтдирирәm. Соңra шакирдләrә изаһ едирем ки, һәмин гапалы сәслиләr гыса тәләффүз едиңдијина көрә әvvәli мұхтәлиф гоша сәссизлә башланан вә сону бә'зи гоша сәссизлә гурттаран сөзләrdә тәләффүз едирир ки, бу да орфоепик вә орфографик нәгсанларын әмәлә кәлмәсінә сәбәб олур. Мәсәләn, план—пылан, драм—дырам, грам—ғырам, клуб—кулуб, трактор—тырактор, декабр—декабыр, литер—литир, стол—устол, шкаф—ишкәф вә с. Гапалы сәслиләrin мұхтәлиф гоша сәссизләrdәn бири сонор оларса онда гапалы сәсли һәр

ики сәссизин ортасында тәләффүз едилір: бригадир—бирағадир, глобус—гылобус, груп—гуруп, драп—дырап, жмых—жымых, клуб—кулуб, кијаз—кыназ, крым—кырым, план—пылан, призма—пиризма, смета—симета, снајпер—синајпер вә с. Галан мұхтәлиф гоша сәссизли сөзләри исә әvvәlinә әлавә едилір: скамја—искамја, спирт—испирт, стаж—истаж, шкаф—ишраф, стәкан—истәкан вә с. Бу чүр тәләффүз нәгсанлары шакирдләрин шифаһи вә јазылы нитгләринде даһа чох олдуғуна көрә, һәмин нәгсанлары арадан галдырмаг мәгсәди илә дәрнәк мәшғәләләринде тәртиб етдиријим әјани вәсантләрин вә орфографија лүгәти китабларының көмәжи илә сөзләри јазылдығы кими дә тәләффүз етдиримәјә چалышырам.

Үзәриндә ири һәрфләрә трактор, план, декабр, стол, стәкан вә шкаф сөзләри јазылмыш плакаты дивардан астыдан соңра һәмин сөзләри плакатда јазылдығы кими бир нечә дәфә тәләффүз етдириб плакаты көтүүрәм. Соңра шакирдләре мәшгәлә дәфтәрләрини чыхартдырыб тапшырам ки, мән ичәрисинде плакатда көрдүүнүз сөзләр иштирек едән ики чүмлә дејәчәйәм, јазаркән тәләффүзүмә фикир верин, һәмин сөзләри дедијим кими јох, плакатда көрдүүнүз кими јазмаға چалышын.

1. Тыракторчу әкин пыланыны декабыр аյында јеринә жетиди.

2. Амалja устолун үстүндәки истәканы көтүүрүб ишқафа گојду.

Чүмләләр јазылыб гуртардыгдан соңра јенидән плакаты асырам, шакирдләр исә јаздыгларыны јохлајылар.

Шакирдләрин тәләффүзләриндәки шивә нәгсанларынын ислаһ едилмәси ишинде мүһүм васитә олан әлифба мөвзусунун тәдрисинә башламаңдан әvvәл, ибтидаи мәктәбдә әлифбаја даир әлдә етдиқләри мә'луматы хатырладыгдан соңра шакирдләре белә бир тапшырыг верирәм:

Евдә аилә үзвләринизин адларыны әлифба сырасы илә јазыб кәтирин. Нөвбәти дәрсдә ев тапшырыгларыны јохлајаркән шакирдләрин әксәрийјәтинин дүзкүн јаза билмәдикләрини ашкар етдиқдән соңра орфографија китабларыны ачдырыбы орадан Газах, бағча, шәфәг сөзләрини тапмаларыны тапшырырам. Шакирдләрин јенә һәмин сөзләри тапмагда чәтинлик чәкмәләрини көрүб онларын нәзәринә чатдырырам ки, сиз әлифбада һәрфләрин нечә дүзүлдүүнү, лүгәтдән сөзләри тапмагын гајдастыны вә һәрфләрин адларыны јахшы

билмәдијинизә көрә, аилә үзвләринизин адларыны әлифба сырасы илә јазмагда, ejni заманда орфографија лүгәти китабыныздан верилмиш сөзләри тапмагда чәтинлик чәкирсизиз. Инди бу күнкү дәрсимиздә дедикләрими сизә өјрәдәчәјем. Шакирдләр марагла гулаг асдыгларына көрә изаһата башлајырам:

— Ушаглар, әкәр дилимиздә олан бүтүн сөзләр мүәjjән принцип әсасында дүзүлмәсә, истәнилән сөзү истәдијимиз вахт онларын ичәрисиндән тапа билмәрик. Она көрә дә сөзләр лүгәтдә вә сијаһыларда груплара бөлүнүр. Һәмин груплар сөз әvvәлиндә ишләнилән һәрфләрин сајына бәрабәр олур.

Билдијимиз кими дилимиздә 32 һәрф вардыр. Онлардан икиси (ы, ғ) сөз әvvәлиндә ишләнилмәдијинә көрә 30 група бөлүнүмшүр. Јә'ни «а» һәрфи илә башланан сөзләр бир група, «б» һәрфи илә башланан сөзләр исә башга група дахил едилмишdir. вә с.

Һәр бир група дахил олан сөзләрин ичәрисиндән истәдијиниз сөзләри асан тапмаг үчүн өзүндән соңра кәлән һәрфләрин әлифба сырасындакы дүзүлүшүнә фикир вермәлисизиз.

Фикрими әјани баша салмаг үчүн јазы тахтасына әvvәли «а» һәрфи илә башланан асан, аптек, афиша, араба, ачар, ашпаз, атлас, анбар, алчаг, азад, абзас сөзләрини јаздыгдан соңра һәмин сөзләри әлифба сырасы илә дүзмәләрини тапшырам. Шакирдләрин әксәрийјәти чәтинлик чәкмәдән сөзләри абзас, азад, алчаг, анбар, аптек, араба, асан, атлас, афиша, ачар, ашпаз шәклиндә дүзүрләр.

Соңра шакирдләрин нәзәринә чатдырырам ки, сиз ибтидан мәктәбдә һәрфләрин адларыны дүзкүн өјрәнмәдијинизә көрә сөзләри дүзкүн тәләффүз етмәкдә чәтинлик чәкирсизиз. Белә ки, дилимиздә олан 23 сәссизин һамысы «е» сәслисизин мұшајиәти илә тәләффүз едилди һалда, сиз сәһв олары «ы» сәслисизин мұшајиәти илә тәләффүз едирсизиз. Мәсәлән, бе, ве, ге, де, ел, ем, ен, ер, се, те вә с. әvvәзинә бы, вы, гы, ды, лы, мы, ны, ры, си, ты кими тәләффүз едирсизиз ки, бу вәзијјәт дә сөзләрин дүзкүн дејилишинә вә јазылышына маңа олур. Она көрә дә бу дејиләниләри мәһкәм јадда сахламаг үчүн һәрфләри әлифбадакы адлары кими әзбәр өјрәнмәлисизиз.

Экәр сиз сөзләри дүзкүн тәләффүз етмәсәни, онда онлары элифба сырасы илә јазанда вә орфографија лүгәтиңдән тапанда чәтиник чәкәрсениз. Мәсәлән, Йүсејн, Йусиф, амма, һөрүк, әлбеттә вә с. сөзләри Сөйн, Усуф, әмбә, Өрүк, һәлвәтдә шәклиндә тәләффүз етдииниз кими јасаныз вә лүгәтдән ахтарсаныз һәмин сөзләри тапмагда чәтиник чәкәрсениз, ejni заманда јазыда чиди сәһвләрә ѡл вә рәрсениз. Демәли, элифба гајдаларындан дүзкүн истифадә етмәк үчүн сөзләри јазылдыры кими дә тәләффүз етмәје чиди фикир вермәк лазымдыр.

Сәссизләри кечәркән, һәр шејдән әvvәl онларын јарандасында данышыг үзвләринин иштиракы нағында әтрафлы изаһат вердиңдән соңра шакирдләрин нәзәринә чатдырырам ки, сәссизләр дә сәслиләр кими диалект тәләффүзүнүн тә'сири нәтичәсендә бир-бири илә әвәзләниләр. Диалект тәләффүзүнүн тә'сири нәтичәсендә сәссизләрин әвәзләнәрәк нитг нәгсанлары әмәлә кәтирдикләрини әvvәлчәдән ашағыдақы гајдада груплашдырыб шакирдләрин нәзәринә чатдырырам:

1. Бә'зи сөзләрин ортасында кәлән «в» сәссизи «j», «h» сәссизи илә, бә'зи сөзләрин сонундакы «в» сәссизи исә «j» илә әвәзләнир. Мәсәлән, нөвбәтчи — нөјбәтчи, көвдә—көјдә, бәнөвшә—бәнөјшә, Новруз—Ноһруз, бузов—бузој, дәмров—дәмрој вә с.

2. Бир сыра сөзләрин ортасындақы «в» сәссизи тәләффүздән дүшүр, ejni заманда бә'зи сөзләрин биринчи нечасындақы «а» сәслиси «у» илә әвәзләнир: суваг—суах,чувал—чуал, довшан—дошан, тава—туа, кавалы—куалы, јаван—јуан, лаваш—луаш вә с.

3. Рус дили васитәсилә дилимизә кечән бир сыра сөзләрин илк нечасындақы «в» сәссизи «ф» илә әвәзләнир: автобус—афтобус, совка—софка, автомат—афтамат вә с.

4. Бә'зи сөзләрин илк сәси, бә'зи сөзләрин исә соң сәси «д» олан сөзләр «т» кими тәләффүз едилир: дүкан—түкан, лустаг—гусдах, дүжүн—тужун, кәнд—кәнт, дөрд—дорт, ганд—ганат вә с.

5. Илк сәси «б» илә јазылмалы сөзләр «п» илә дејилир. Мәсәлән, будаг—путах, бүтөв—пүтөј, бичин—пичин, буфет—пуфет, бүтүн—пүтүн, пухаг—пухах, бухов—пухој вә с.

6. Илк сәси «j» илә јазылмалы олан сөзләр «у» илә, бә'зән дә «д» илә әвәзләнир: јумруг—умрух—думрух—думбуз, Йусиф—Усуф, јухары—ухары, јумру—умру—думру вә с.

7. Сөз сонундакы «ч» сәссизи ч вә ш илә әвәзләнир. Чәкич—чәкиш, Оруч—Оруч—Оруш, кәрпич—кәрпич—кәрпийш вә с.

8. Сону м вә н сәссизләри илә битән сөзләр һалланаркәндан, дән чыхышлыг нал шәкилчиси наң, иң кими тәләффүз едилир. Имрандан—Имраннан, Қәримдән—Қәримнән, сәндән—сәннән вә с.

9. Лар, ләр чәм шәкилчиләринин илк (л) сәссизи д, и, р сәссизләри илә әвәзләнир: гызлар—гыздар, кәзләр—кәздәр, гојунлар—гојуннар, күнләр—күннәр, гатарлар—гатаррар вә с.

10. Фе'лин ачаг, әчәк гәти кәләчәк заман шәкилчиләринин аг, әк һиссәси (сон һечасы) тәләффүздән дүшәрәк аж, эж, јаж, јәж кими дејилир. Мәсәлән, ал-аж-ам, кәл-әж-әм, башла-јаж-ам, ишлә-јәж-әм вә с.

11. Тәркибиндә сонор сәссиз олан бә'зи сөзләрдә сәсләр јерини дәјиширләр. Мәсәлән, кәстәр—көрсәт—көркәз, јорғун—јорнуғ, фәрасәт—фәсарат, дырмых—дымрых, сүфре—сурфа вә с.

Үмумијјәтлә, шакирдләрин нитгиндәки јерли шивә хәрактерли данышыг нәгсанларыны тәрәдән сәссизләрин әвәзлән: мәсни бу чүр груплашдырыгдан соңра онларын ислаһи узәриндә дәрс вә дәрнәк мәшгәләләриндә бир сыра мугайисәли чалышмалар апарырам.

Шакирдләрин кәрмә-һәрәки јаддашларыны фәаллашдырмаг мәгсәди илә дәрсдә вә дәрнәкдә сөзләри орфографија лүгәтләриндән сечдириб чәдвәлләр тәртиб етдиримәје, онларын јазылышы илә дејишлиши арасындағы фәрги мүәјјәнләшдиримәје, фонетик тәһлилләр апармаға, нәһајәт, хәбәрдарлыглы, изаһлы вә сечмә хәрактерли имлалар јаздырмата хүсүси фикир верирәм.

Шакирдләрин нитгләриндәки диалект нәгсанларынын башвермәси апострофлу сөзләрин јанлыш тәләффүзу илә дә әлагәдәрдәр. Бунун үчүн биринчи нөвбәдә шакирдләрин нәзәринә чатдырырам ки, бә'зи сөзләрин тәркибиндә олан ә, ё, є сәслиләринин узун тәләффүз едиilmәсни нәзәрә чатдырмаг мәгсәди илә апостроф ишарәсіндән истифадә едилир. Мәс'ул; тә'нә, сә'ј, сүр'әт, мә'тәбәр, мә'чүзә вә с. Жадда сахламаг лазымдыр ки, белә апострофлу сөзләри дүзкүн тәләффүз етмәдикдә онларын мә'налары дәјишәр вә јазылы нитгә аилашылмазлыг төрәдәр.

Жазы тахтасына сә'ј, тә'нә, бә'зән сөзләрини јаздыгдан соңра изаһатымы давам етдирирәм:

— Ушаглар, жазы тахтасында көрдүйүнүз сөзләрдән апостроф ишарәсини көтүрсәк, мә'налары дәјишәчәкдир. Іә'ни сә'ј сөзү сәј (кич, ағылсыз), бә'зән—бәзән (бәзәнмәк), тә'нә сөзү исә тәнә (сырға) мә'наларыны верәчәкдир. Һәмин сөзләри силдикдән соңра фе'л вә ше'р сөзләрини шакирләрә бир не-чә дәфә тәләффүз етдирикдән соңра дејилди кими дә бир нәфәрә жазы тахтасына јаздырырам. (Шакирд фејил, шејир кими јазыр).

Соңра һәмин шакирдә јаздығы «фејил» сөзүнү һаллан-дырмағы тапшырырам. Галан шакирләрә исә бу сөзү орфографија лүгәтләрindән тапдырыб, орада жазылдығы кими һалландырмағы тапшырырам. Сөз жазы тахтасында вә дәфтәрләрдә һалландырылдыгдан соңра нечалара аյырмаларыны тапшырырам. Жазы тахтасында ишләјән шакирд: фејил, фе-ји-лин, фе-ји-лә, фе-ји-ли, фе-јил-дә, фе-јил-дән шәклиндә һалландырыб нечалара бөлдүйү һалда, лүгәт үзән ишләјән шакирләр исә фе'л, фе'л-ин, фе'л-ә, фе'л-и, фе'л-дә, фе'л-дән кими һалландырыб нечалара айырдылар.

М. — «Фе'л» сөзүнүн лүгәт китабыныздакы јазылыши илә ѡлдашынызын јаздығы арасындағы фәрг нәдән ибарат-дир?

Ш. — Ёлдашымыз апостроф ишарәсинин әвәзинә «ј» сәссизи вә «и» сәслиси јазмышдыр, она көрә дә нечаларын сајы артыгдыр.

М. — Догрудур. Јерли шивә тәләффүзүнүн тә'сири нәти-чесинде һәмин сөздә апостроф ишарәси дүшмүш вә онун же-ринә тәләффүзлә әлагәдар олараг «ј» сәссизи вә «и» сәслиси әлавә едилмишdir. Орфографија лүгәтindә исә бу сөз дүз-күн тәләффүзә әсасен јазылдығына көрә белә фонетик дә-жишиклијә јол верилмәмишdir.

Апострофлу сөзләр дилимиздә бир о гәдәр дә чох олма-дынына көрә онлары лүгәт дәфтәрләrinә јаздырыб әзбәрләт-дикдән соңра әдәбијјат дәрсләrinдә вә дәрнәк мәшгәләлә-риндә ичәрисинде эн чох апострофлу сөзләр олан ше'р пар-чалары, диалог вә монологлар сечдириб әзбәрләтдирирәм.

Р. ӘСӘДОВ,
педагожи елмләр нацизәди.

МӘКТӘБ ГРАММАТИКАСЫ ФӘННИНИН НӘЗӘРИ ӘСАСЛАРЫНЫН МӘНТИГЛӘ ОЛАН ӘЛАГӘСИНӘ ДАИР

Сәккизиллик мәктәбдә ана дилинин тәдريسindә истифадә едилән бүтүн үсуллар шакирләrin мәнтиги тәфәккүрунүн ин-кишаф етдиримәjә хидмәт етмәлидир. К. Д. Ушински көстәрир-ди ки, ялныз шүурлу, дүшүнүлмүш тәрбијә вә тә'лим һалгын инкишафыны сүр'әтләндирә биләр. Онлар һалгын әглини оја-дыры, онун шүурұна азадлығ верир вә онун дәркетмә габилиј-жәтини зәнкінләшдири; һалг тәчрүбә илә бу сәвијјәjә јүз ил-ләрлә кәлиб чата билмәзди.

Сәккизиллик мәктәбдә ана дили курсуну тәшкил едәркән, әлбәттә, мәсәләнин бу چәhәти диггәт мәркәзинде олмалыдыр, дилимизин грамматикасына hәср едилмиш hәр бир дәрс шакирләrin шүурunu гидаландырмалыдыр. Бу چәhәтдән грам-матик анлајышларын изаһында мәнтигин гајда-ганунларына риајәт етмәјин дә бөjүк әhәмиjәti вардыр. Мүәллим грамма-тик анлајышларын изаһынын мәнтигин гајда-ганунлары илә олан әлагәсини өзү јаҳшы тәсәввүр етмәли, ана дилимизин грамматикасыны тәдريس едәркән шакирләрдә дә бу тәсәввүрү җаратмалыдыр.

Бизим сәккизиллик мәктәбләrimiz үчүн тәртиб едилмиш ана дили програмларында, еләчә дә ана дилинин грамматика-сы дәрслекләrinde грамматиканын мәнтиглә олан башлыча әлагәләри лазыми гәдәр нәзәрә алынмамышдыр. Азәрбајҹан дили програмларынын изаһат вәrәгәләrinde шакирләrin мәнтиги тәфәккүрунүн инкишафынын лабуд олдуғу бир-икى мүчәррәд чүмлә илә ifадә едилмишdir. Изаһат вәrәгәләrin-дә бу چәhәтдән мүәллимә конкрет көмәк едә биләчәк һеч бир көстәриш јохдур.

К. Д. Ушински тәrәfihindә тәrтиб едилән програмда шакирләrin мәнтиги тәфәккүрунүн инкишафы мәсәләси илк плана чәкилмишdir. Бу мәсәләjә Ушинскинин нә гәдәр бөjүк

эхамијјет вермәсини јахши тәсәввүр етмәк үчүн онун тәртиб етди «Гадын тәдрис мүәссисәләринин хүсуси синифләри үчүн педагогика програмы»ны нәзәрдән кечирәк. Ушински бу програмда «Рассудочный процесс» адлы хүсуси шөбә аյрымшыдыр. Онун фикринчә, бу шөбәдә мүәллим өз динләјчи-ләрини нәинки мүһакимә процесинин кедиши илә, һәм дә онлары эсас мәнтиги анлајышларla таныш етмәлидир. Она көрачи, Ушинскинин фикринчә, бу анлајышларla таныш олмадан мүһакимә процеси өзү анлашыла билмәз, һәм дә мәнтиги тәфеккүрүн ганунларыны билмәдән шакирдләрдә мәнтиги, јәни дүзкүн тәфеккүр әмәлә қәтирмәк олмаз. Ушински бу мәгсәдлә ашағыдақы анлајышлары программына дахил етмишdir.

«Илк гаврајыш, ja да әламәтләрдән тәсәввүрүн әмәлә қәлмәси. Эсас вә гејри-әсас әламәтләрин әхамијјети. Мүһакимә, анлајышларын әмәлә қәлмәси процеси кими. Мүһакимә јүрүтмәк, анлајышларын тәһлили вә ja бөлүнмәси процеси кими. Эгли иәтичәләрин әхамијјети вә онларын мұхтәлиф нөвләри..., хүсусән предмет вә һадисәләр, сәбәб, шәрт вә иәтичә, ганун вә гајда, мәгсәд, тәсадүф, тә'јинат анлајышлары изаһ едилмәлидир. Индуктив вә дедуктив тәфеккүр процеси, хүсусән тәдريس фәалијјетиндә онларын әхамијјети. Мүһакимәнин тәдричән яранмасынын тарихи вә бу «тарихә» мұхтәлиф тә'сирләр. Мүһакимә процесинде сөзүн әхамијјети. Мүһакимәнин дүзкүн инкишафына хидмәт едән шәртләр. Бу чәһәтдән мұхтәлиф тә'сирләрин гијметләндирilmәси, хүсусән ибтидаи тәһилин тә'сири: механики вә инкишафетдиричи тәһисil¹.

Тәдريس процесинде бу мәсәләләрин вачиб олдуғуна һеч кәс шубhә етмир. Бунунла белә, бу гәдәр мүһүм тәдريس әхамијјети олан мәсәләләр бизим тәдريس программаларымызда вә дәрслекләримиздә лазымы гәдәр экс едилмәшишdir.

Бурда һәмин мәсәләнин бир чәһәтинә—грамматик тә'рифләрин мәнтиги тәһлилине диггәт едәк. Азәрбајҹан дилинин грамматикасынын тәдريسини сәмәрәләшдирмәк үчүн бу чох вачиб мәсәләдир.

Сәккизиллик мәктәбин грамматика курсу дилимизин мұхтәлиф ганунлары вә һадисәләри нағында шакирдләрдә тәсәввүр јаратмалыдыр. Шакирдләр фактлары гарышлашдырмағы вә онлардан мұвағиғ иәтичәләр чыхармағы, дил һадисәләри-

¹ К. Д. Ушинский, Сочинение педагогики өсөрлөри, I чилд, 1936, с. 396 (русча).

ни вә грамматик категоријаларын әсас вә икинчи дәрәчәли әламәтләрини мүјжәнләшдирмәји, мұхтәлиф грамматик категоријалар арасындағы әлагәләри вә мұнасибәти изаһ етмәжи бачармалыдырлар. Шакирдләр бир дил һадисәсинин башгасына кечмәсииң сәбәбини баша дүшмәләидирләр. Бүтүн буллар шакирдин диалектик тәфеккүрүнү инкишаф етдирир. Аждындыр ки, диалектик тәфеккүр формал мәнтигин чәрчивәсіндә сүр'әтлә инкишаф еди тәләб едилән сәвијјәјә галха билмәз. Формал мәнтиг шакирдләрдә диалектик тәфеккүрүн инкишафыны илк мәрхәләсіні тәшкіл едир. Формал мәнтиг өз жерини тәдричән диалектик мәнтигө верир. Бу, онуна изаһ едилир ки, шакирдләрин тәфеккүрү тәдричән конкретдән мұчәррәдә дөгру, хүсусидән үмумијә дөгру, садәдән мүрәккәбә дөгру инкишаф едир. Лакин сәккизиллик мәктәбдә (һәм дә инсанын бүтүн һәјаты бою) формал мәнтиг тамамилә арадан чыхымыр, дар чәрчивәдә дә олса, диалектик мәнтиглә јанаши галыр.

Дилин мәктәб курсунда грамматик нәзәријәнин өјрәдилмәси биринчи дәрәчәли мәсәләдир; она көре ки, грамматик нәзәријә шакирдләрин бүтүн практик фәалијјетинә истиғамэт верир. Грамматик нәзәријәнин ролуну нә шәкилдә олурса-олсун, азалтмағ шакирдләрин үмуми инкишафына јалныз зијан верә биләр. Демәли, сөһбәт грамматик нәзәријәни ихтисар етмәкдән дејил, сәмәрәли тәдريس етмәкдән кетмәлидир.

Методик әдәбијјатда көстәрилмишdir ки, шакирдләр билијә јијәләндикдән соңра ону тәдричән унудурлар; анчаг дүзкүн мәнтиги тәфеккүрә эсасланарағ газанылмыш биликләр унудулмур, бу биликләр ушағын сонракы инкишафыны әсасыны тәшкіл едир. Аждындыр ки, шакирдин дүзкүн мәнтиги тәфеккүрүнү инкишаф етдirmәк үчүн, биринчи нөвбәдә, мәнтигин гајда-ганунлары әсасында тәртиб едилмиш дәрс вәсәнти лазымдыр.

Грамматик тә'рифләр грамматик анлајышларын мәзмунуну изаһ етмәк (ачмаг) үчүн дәрслүjә дахил едилir. Тә'рифләрә әсасланмадан грамматик анлајышлары шүурлу мәнимсәтмәк олмаз. Тә'рифләр бир нөв грамматик нәзәријәнин ачарыдыр.

Нәр һансы бир грамматик анлајыша тә'риф вермәк үчүн үмумијјетлә бу ja баһа анлајыша тә'риф вермәјин мәнтиги гајда-ганунларыны билмәк зәруридир. Грамматик тә'рифләр өз дүстүрларына (гурулушуна) көре һәндәсә, физика вә саир фәнләрдә истифадә едилән тә'рифләрдән фәргләнмиш.

Тә'риф үч һиссәдән ишарәт өлүр:

нөв чинс нөв фәрги.

Муәллим шакирдләрин баша дүшәчәји формада вә мәзмунда бу үч анлајышы—тә'рифин үч тәркиб һиссәсини шакирдләрә айдынлаштырмалы вә бүтүн тә'рифләрин бу үч тәркиб һиссәсини тапмағы онлара өјрәтмәлийдир.

Грамматик тә'рифләрин дүстурларындакы үч тәркиб һиссәнин һәр бир дилә мәхсус сабит јери вардыр. Мәсәлән, рус дилиндә тә'рифләрин дүстурларындакы үч тәркиб һиссә белә јерләшиր:

нөв чинс нөв фәрги.

Именами числительными называется часть речи, которая обозначает отвлеченное число, а также количество или порядок предметов при счете.

Нөв — именами числительными (называется) чинс—часть речи, нөв фәрги — обозначает отвлеченное число, а также количество или порядок предметов при счете.

Түрк системли дилләрдә, о чүмләдән Азәрбајҹан дилиндә да, тә'рифин тәркибиндәки үч һиссә рус дили илә мүгајисә етдиңдә әкс истигаматдә јерләшир.

нөв фәрги чинс нөв

Әшҗанын әlamәтини билдиրән нитг һиссәсинә сифәт дејилир.

Нөв фәрги—әшҗанын әlamәтини билдири, чинс—нитг һиссәсинә, нөв—сифәт (дејилир).

Айдындыр ки, башга системли дилләр үчүн дә нөв, чинс вә нөв фәргинин јерләшмәсindә башга бир ардычыллыг олачагдым. Бизим дилимиздә исә мәктәб грамматикаларындакы бүтүн тә'рифләрин дүстурлары јухарыда көстәрилән формада ифадә едилмәлийдир.

Һәр һансы бир анлајыша тә'риф вермәјин гајда-ганунлары илә даһа әтрафлы таныш олмаг үчүн һазырда сәккизиллик мәктәбләрдә истифадә етдијимиз Азәрбајҹан дилинин грамматикасы дәрслекләриндәки тә'рифләрдән бир нечәсими нәзәрәдән кечирәк. Эввәлчә е'тираф етмәлијик ки, нағында данышдығымыз грамматика дәрслекләриндә бу чәһәтдән хејли гүсурлар вардыр. Мисал үчүн ашағыдақы икى тә'рифа диггәт едәк.

Сөздүзәлдичи шәкилчи—Јени сөз дүзәлтмәк үчүн көкләрә артырылан шәкилчиләрә сөздүзәлдичи шәкилчиләр дејилир.

Сөздәјишдиричи шәкилчи — Сөзләрин әлагәјә кирдији заман дәјишиң һиссәсинә сөздәјишдиричи шәкилчи дејилир.

Мәсәләјә дилчиллик нәгтеји-нәзәриндән јанашилса, һәр икى тә'рифи дүзкүн сајмаг олар; анчаг мәнтиги чәһәтдән јанашишыда бу тә'рифләрдән бири дүз олмур. Бу чәһәтдән икинчи тә'рифин дүзәлишә еңтијачы вардыр. Һәр һалда бу тә'рифләрин јухарыда көстәрилмиш дүстурлары тәдريسә јааралы шәкәлә салынмалыдыр.

Бурада анлајыша тә'риф вермәјин һансы гајдасына риајет едилмәмишdir?

Грамматика дәрслекләриндә онларча кениш анлајыш тәснифат јолу илә кичик анлајышлара бөлүнмүшдүр. Мәсәлән, нитг һиссәси анлајышы тәснифат јолу илә он кичик анлајыша бөлүнмүшдүр: исим, сифәт, сај, вә с. яхуд чүмлә анлајышына садә чүмлә вә мүрәккәб чүмлә анлајышлары дахилдир. Кениш анлајышын кичик анлајышлара бөлүнмәси дә нисбидир. Тутаг ки, нитг һиссәси анлајышына ондан кичик олан исим анлајышы дахилдир. Исим анлајышы өзү дә тәснифат јолу илә өзүндән кичик анлајышлара бөлүнүр. Мәсәлән, садә исим дүзәлтмә исим, мүрәккәб исим; ja да үмуми исим, хүсуси исим вә с. Демәли, анлајышларын тәснифат јолу илә даһа кичик анлајышлара бөлүнмәси нисбидир.

Мәнтигин дили илә јухарыдақылары ифадә етсәк, биз кениш анлајышлары кичик анлајышлара дејил, чинси нөвләрә бөлүрүк. Чинс анлајышы өзү мәнтигдә сабит дејил, нисби анлајышлары. Белә ки, бир һалда чинс дејә изаһ етдијимиз анлајыш башга һалда нөв ола билдири кими, бунун әксини дә мушаһидә едирик. Мәсәлән:

чинс—дәниз һејванлары нөв—балыг

чинс—балыг нөв—көпәк балығы

яхуд да,

чинс—алма нөв—гызыл әһмәд алма

чинс—мејвә нөв—алма

яхуд да,

чинс—бүтөв чүмлә нөв—мүхтәсәр чүмлә

чинс—чүмлә нөв—садә чүмлә

Бу мәсәлә грамматиканын тәдريسиндә бөյүк әһәмијәтә ма-лиkdir. Шакирдләр һансы кичик анлајышларын даһа бөйүк

анлајышлара дахил олдуғуны вә бунун әксини іншінки дүзкүн тәсәввүр етмәлідірләр, һәм дә буны тәләб едилән заман изаһ етмәжі бачармалыдырылар.

Умумијіттә анлајышлара тә'риф верәркән мәнтиги чинсин жаҳын, ja да узаг олмасыны нәзәрә алмаг лазымдыр. Бир гајда оларға тә'рифи верилән анлајыш—нөв ән жаҳын чинсин васи-тәсилә изаһ едилір. Бу мәсәлә тәдريس просесіндә даһа бөյүк әһәмијіт кәсіп едір.

Жұхарыда биз көстәрдік ки, чинс вә нөв анлајышлары нис-бидир. Бир мұнакимәдә чинс олан ејни анлајыш башта мұна-кимәдә нөв ола билир. Ән жаҳын чинсин ахтарылмасы мәсә-ләсі дә чинс вә нөв анлајышларының нисби олмасы илә әла-гәдарды.

Анлајыша тә'риф вермәк, онун мәзмунуну ачмаг вә конкретләштирмәк демәкдір. Тә'риф верилән нөв, жаҳын чинсини нә гәдәр дәғиг тапса, бир о гәдәр конкрет олар, тез анлашылар. Бу да тәдريس материалына верилән тәләбдір. Әксинә, тә'риф верилән нөв чинсиндән нә гәдәр узаглашыrsa, нөвүн мәз-муну бир о гәдәр мүчәррәд вә анлашылмаз олар. Бу да тәд-рисе зидд һалдыр. Демәли, тәдريس заманы грамматик анла-јышларын чинсләри мүәjjәнләшдирилмәлідір. Бу вә ja башта грамматик анлајышын ән жаҳын чинсини мүәjjән етмәк тә'риф вермәйин бириңчи тәләбидір. Фәрз едәк ки, тамамлыг анла-јышына тә'риф веририк. Биз тамамлыг анлајышыны үч чинсә дахил едә биләрік: сөз, чүмлә үзвү, икінчи дәрәчәли үзв. Тамамлыг—сөздүр, тамамлыг—чүмлә үзвүдүр, тамамлыг—икінчи дәрәчәли үзвүдүр. Әлбеттә, бунлардан тәдريس үчүн ән әлверишилиси үчүнчү чинсідір, jә'ни тамамлыг—икінчи дәрә-чәли үзвүдүр. Беләлікәлә дә тамамлығын тә'рифинде чинс—икінчи дәрәчәли үзв олмалыдыр.

Инди дә бизим истифадә етдијимиз дәрсликдә мубтәда анлајышының тә'рифини нәзәрдән кецирәк. «Кимин вә ja нә-јин һаггында данышылдығыны билди्रән чүмлә үзвүнә мүб-тәда дејилір». Көрүндују кими, мұбтәда анлајышының чинси чүмлә үзвү көтүрүлмүшдүр. Һалбуки мұбтә-да анлајышының ән жаҳын чинси баш үзвүр. Әкәр тәснифаты да нәзәрә алсаг, буна heч е'тираз етмәк олмаз; чүн-ки тәснифат белә верилир: чүмлә үзвләри икі јерә айрылып: баш үзвләр, икінчи дәрәчәли үзвләр; баш үзвләр икідір: мұбтәда, хәбәр. Бу нөгсан ејни илә хәбәрин дә тә'рифинде вар-

дыр. Һәм мұбтәда, һәм дә хәбәр анлајышларының ән жаҳын чинси баш үзвүр, чүмлә үзвү исә нисбәтән узаг чинсідір. Бу әһәттән дә нә мүбтәданын, нә дә хәбәрін дәрсликдәki тә'рифи тәдрис үчүн жараплы сајыла билмәз.

Исім, сифэт, сај анлајышларына верилмиш грамматик тә'рифләрдәki нөгсанлары да инди мејдана чыхармаг чәтиң дејилдір. Һәр үч тә'рифдә садаладығымыз анлајышлар ән жа-хын чинсә дахил едилмәмишләр. Бу анлајышларын ән жаҳын чинси сөз дејил, ниттеги һиссәләрдір. Тәснифаты да нәзәрә алсаг, бу, шубhәсиз нөгсандыр, чүнки исим, сифэт, сај... анлајышлары чинс олан ниттеги һиссәләрі анлајышының нөвләридір.

Истифадә етдијимиз грамматик тә'рифләрін бир гисминдә бу нөгсан вардыр. Бу һал бир дә она көрә зәрәлидір ки, тәснифатын тәддиси нағылдаңда шакирдләрдә жарапан дүзкүн тәсәввүр жа тәдричән унудулур, ja да думанлы вә гарышыг тәсәввүрә чөврилир. Қәтирдіјимиз мисалларда исмін, сифеттін, сајын тә'рифләрі шакирдләрдә гарышыг тәсәввүр, дүз-күн олмајан фикирләр әмәлә кәтирир. Мәлүмдүр ки, ниттеги һиссәләрдін тәснифатыны кечәркән шакирдләрдә белә бир дүзкүн тәсәввүр жарадылмышдыр ки, исим, сифэт, сај вә с. чинс олан ниттеги һиссәсінин нөвләридір. Демәли, тә'рифдә бу нөвләрин чинси ниттеги һиссәсі олмалыдыр. Һалбуки ниттеги һис-сәләрдін нөвләрини кечәркән шакирд көрүр ки, чинс ниттеги һиссәсі дејил, сөз көтүрүлмүшдүр. Беләлікәлә дә, ниттеги һиссәләрдін тәснифаты өјрәниләркән шакирдләрдә жарап-мыш дүзкүн тәсәввүр кет-кедә унудулуб кедир, ja да өашга тәсәввүрләрдә гарышыр. Әксинә, тәснифатын тәддисиндән соңра ниттеги һиссәләрі өјрәдиләркән онларын тә'рифләріндәки чинс сөз дејил, ниттеги һиссәләрі верилирсә, ниттеги һиссәләрдін тәснифатыны өјрәдәркән шакирдләрдә жарап-мыш тәсәввүр даһа да айдашаңыр, дәрениләшир вә кенишлә-нир.

Бүтүн бунлар көстәрик ки, грамматика дәрсликләріндә верилмиш тәснифатларын вә тә'рифләрін шүурлу өјрәнилмәсі мұнум тәддис әһәмијіті олан мәсәләдір. Тәснифат вә тә'риф-ләрни шүурлу өјрәнилмәсі исә бириңчи нөвбәдә онларын дәрсликдә нечә шәрх едилмәсіндән асылыдыр. Һазыркы дәрсликдәrimizé бу әһәттән жанашдығда орада бир чох нөгсаның олдуғуны көрмәк мүмкүндүр.

Истәр Азәрбајчан дили мүәллимләри, истәрсә V—VIII си-
нифләр үчүн дәрслек тәртиб едән мүәллифләр јухарыда кес-
тәриләнләрә риајет етсәләр, Азәрбајчан дили тәдрисинде ме-
ханики мәнимсәмәнин гаршысы мүәјјән гәдәр алыша биләр.
Грамматик анлајышларын тә'рифләр vasitəsилә шәрһ едил-
мәси дәрслек мүәллифләринин мәсәләјә чидди јанашмасыны
тәләб едир. Мәнтигин анлајыша тә'риф вермәк үчүн мүәјјән
ики гајдасына риајет едилдикдә, дәрслек мүәллифи мүстәгил
олараг тә'рифин јалныз бир чәһәтини мүәјјән етмәли олур.
Бу чәһәт, әлбәттә, нөв фәргидир.

Нөв фәргини дә мүәјјәнләшdirәrkәn мүәллиф јенә дә мән-
тигин, тә'риф вермәјә анд мә'лум гајдасына чидди риајет
етмәлидир. Чинсин нөвләри арасында онларча фәрг тапмаг
олар. Ајдындыр ки, тә'рифин дүстүрунда бунларын һамысы
экс етдирилә билмәз. Адәтән чинсин нөвләри арасындакы
фәргләрин бири, бә'зи һалларда исә икиси анлајышын тә'ри-
финин дүстүрунда дахил едилir. Мәсәлән, «ј а л н ы з б а ш
ү з в л ә р д ә н и б а р ә т о л а н . Јухарыда геjd етди-
јимиз кими, грамматик тә'рифләрин чохунда нөв фәрги кими
јалныз бир эламәт көтүрүлүр. Елә грамматик тә'рифләрлә дә
растлашырыг ки, орада нөв фәрги олараг ики эламәт көтүрү-
лүр. Ашағыдакы тә'рифи бу чәһәтдән нәзәрдән кечирәк:
«Ч у м л ә д ә ә ш յ а б и л д ى р ә н , а д л ы ғ в ә ј и ј ә л и к
һ а л л а р д а н б а ш г а , ј е р д ә г а л а н һ а л л а р д а
и ш л ә н ә н и к и н ч и дәрәчәли үзвә тамамлыг дејилир». Кө-
рүндүjү кими, бу тә'рифдә т а м а м л ы г анлајышы ики эла-
мәтиң көрә мүәјјәнләшмишdir: а) чүмләдә әшja билдirmәк;
б) адлыг вә јијәлик һаллардан башга, јердә галан һалларда
ишләнмәк.

Дәрслек мүәллифиндән бурада тәләб олунан әсас чәһәт
одур ки, о, чинсин нөвләрини фәргләндирән онларча хүсусиј-
јәтдән әсас, башлыча хүсусијәти сечә билsin вә һәмин анла-
јышын тә'рифинин дүстүрунда әсас, башлыча хүсусијәти нөв
фәрги кими дахил етсин. Нәинки грамматик тә'рифләрин, үму-
мијәтлә грамматик нәзәријәнин дәрслекдә шәрһ едилмәсни-
нин мүвәффәгијәти чинсин нөвләри арасындакы әсас, башлы-
ча фәрги дүзкүн мүәјјәнләшdirмәкдән чох асылыдыр.

Жери җәлмишкән көстәрмәк лазымдыр ки, бу вә ja башга
бир грамматик категоријанын суаллары да бә'зән нөв фәрги
кими һәмин категоријанын тә'рифинин дүстүруна дахил еди-
лir. Мәсәлән, «Әшjanын әlamәtinи билdirәn, нечә? нә чүр?
вә hanсы? суалларына чаваб олан сөзләр сифәт адланыр»
көрүндүjү кими, бу тә'рифдә сифәт анлајышы ики әlamәtiné
көрә мүәјјәнләшdirилир: а) әшjanын әlamәtinи билdirmәk,
б) нечә? нә чүр? вә hanсы? суалларына чаваб олмаг. Сонунчы
әlamәt дә әсас вә башлыча әlamәt кими сифәtin тә'риfinе
дахил едилмишdir.

Әлбәттә, бунуна разылашмаг олмаз; она көрә ки, мүәјјән
суала вә ja суаллара чаваб вермәк бу вә ja башга грамматик
категоријанын әсас вә башлыча хүсусијәти дејилdir. Биз ej-
ни суала чаваб верән бир нечә грамматик категорија раст
кәлирик. Мәсәлән, мұасир Азәрбајчан дилиндә суалларын кө-
мәji илә бүтүн һалларда сифәт вә зәрф категоријаларыны
мүәјјәнләшdirmәk олмаз. Эксинә, белә һалларда суаллар бу
вә ja башга категоријаны мүәјјәнләшdirәrkәn манеәjө чеври-
лир, грамматик категоријаларын гарышдырылмасына сәбәб
олур. Бу мәсәлә A. M. Пешковскиниң «Школьнаja и научная
грамматика» әсәриндә дә өз эксини тапмышдыр. A. M. Пеш-
ковскиниң фикринчә, грамматик категоријалары мүәјјәнләш-
dirәrkәn суаллара әсасланмаг дилчилик нәгтеjи-нәзәриндән
өзүнү доғрулда билмәз. A. M. Пешковски бу фикри рус дили-
ниң мәктәб курсуну нәзәрдә тутараг сөjләмишdir. Түрк сис-
темли дилләrinin мәктәб курсунда, о чүмләdәn Азәрбајчан дили-
ниң мәктәб курсунда, бу фикир даha вачибdir. Форма e'ti-
бары илә охшар категоријалара малик олан түрк системли
дилләrdә суаллар тәдris заманы рус дилиниң тәдrisинде ол-
дуғундан даha чох гарышыглыг төрәдә билиr. Демәli, суалла-
рын анлајышларын тә'рифләrinin дүстүрларына дахил едил-
мәси, һәм дә чинсин нөвләрини фәргләндирәn әсас, башлыча
әlamәt кими дахил едилмәsi өзүнү доғруттumur.

Бунуна белә, сәккизиллик мәктәbdә ана дилиниң грамма-
тикасыны тәдris едәrkәn суалларын бөjүк тәdris әhәмијјә-
ти вардыр. Суаллар бир чох һалларда бу вә ja башга бир
грамматик категоријаны мүәјјәнләшdirmәkde вә бә'зәn дә бир
категоријаны башга категоријадан фәргләndirmәkde мүәлли-
мин әлиндә ән јахши көмәкчи vasitәdir. Демәli, мәктәб
грамматикасы дәрслекләrinde грамматик суаллар олмалы-

дыр. Лакин грамматик суаллар тә'рифләрин дүстурларында дејил, әlavә vasitә кими верилмәлидир.

Бурада грамматик тә'рифләрә гаршы мәнтигин ирәли сүрдүү бир әсас тәләби дә хатырлатмаг фајдалы олар. Мә'лумдур ки, грамматик тә'рифләр бу вә ja башга бир категоријанын ифадә етди мәзмұна вә бу мәзмұну јарадан формаја әсасланып. Демәли, грамматик тә'рифләр аид олдуғу категоријанын хүсусијәтләrinә әсасланып. Категоријада олмајан хүсусијәтләри әсас вә башлыча әlamәт кими көтүрәрек, һәмин категоријада тә'риф вермәк дилчилик чәһәтдән өзүнү доғрулда билмәз, мәнтигин ганунларына исә бу нал тамамилә зиддир. Бурадан белә нәтичә чыхыр ки, тә'рифләр инкари дејил, играчи олмалыдыр.

Сәккизиллик мәктәбдә истифадә етдијимиз грамматика дәрсликләриндә бу чәһәтдән мүәjјәn нәгсанлара раст кәлирик. Мәсәлән, «Азәрбајҹан дилинин грамматикасы» I-чи һиссә дәрслијиндә мәсдәрин тә'рифи нәзәрдән кечирәк. Дәрсликдә тә'рифин дүстүру белә верилир: «Фе'лин заман, шәхс вә кәмијәт билдиրмәjәn формасына мәсдәр дөјилүр». Көрүндүjү кими, тә'риф јарымчыгдыр. О, жалныз анлајышда олмајан әlamәтләр үзrә гурулмушшур. Бурада тәбии олараг суал мејдана чыхыр:—Бәс мәсдәр фе'лин нә билдириң формасыдыр?

Әлбәттә, белә «тә'рифләр» һеч бир чәһәтдән өзүнү доғрулда билмәз. Белә һалларда иәни мәнтиг, һәтта дилчилик вә дидактика да «тә'рифи» доғрулда билмир. Инди бу гәбильдән олан тә'рифи тәдрис едән мүәллимин вәзијјетини хатырлајаг. О, шакирләрә тә'риф верилән категоријанын hanсы олан әlamәtinи көстәрсин? Мүәллим белә тә'рифи дүстурунун гурулшуна көрә эввәлини тә'рифләрлә нечә мүгајисә етсисин? Айдындыр ки, бунларын һеч биринин мүмкүн олмадығыны көрән мүәллим, механики мәнимсәмә вә схоластик «ајдынлашдырма» үсулларына әсасланачагдыр.

Бүтүн бунлар бир даһа көстәрир ки, сәккизиллик мәктәбин грамматика дәрсликләриндә грамматик нәзәријәни мүәjјәn гајда вә ганунлар әсасында шәрһ етмәк лазымдыр.

Ф. АФАЈЕВА,
филологи елмләр намизәди.

АЗӘРБАЙЧАН ДИЛИНДӘ ЈАРЫМЧЫГ ЧҮМЛӘЛӘРИН БӘ'ЗИ ТИПЛӘРИ ҺАГГЫНДА

Орта мәктәбин VII синфиндә диалог нитги јарымчыг чүмләнин нөвләриндән бәhc едилрә дә, монолог нитgli јарымчыг чүмләләр һаггында мә'лumat верилмир. Һалбуки, монолог нитgli јарымчыг чүмләнин елә нөвләри вардыр ки, адлыг чүмләләри хатырлатса да, адлыг һалда садаланса да, эввәлки чүмлә илә бағлылығы нәгтәji-нәзәрнәндән ондан фәргләнир. Белә ки, сонраки чүмләләрдә бир сыра үзвләр тәkrar едилмәмәк мәгсәди илә иштирак етмир. Она көрә дә грамматик категоријаларын мә'на инчәликләрини шакирләрә мәнимсәтмәк лазымдыр ки, чүмлә тәһлили заманы чәтишлик чәкмәсилләр. Бу бәhcин гавранылмасы јазылы вә шифаһи нитгин, дурғу ишарәләриндән дүзкүн истифадә етмәк гајдаларынын инкишафында мүстәсна рола малиkdir. Мәсәлән:

Артыг Фиридунун көзләриндә һәјатын ағыр вә әзаблы сәhнәләри чанланырыды. Ушаглығы, ата вә анасынын өлүмү... Техран һәјаты... Сона Тәбриз. (M. Ибраһимов, III чилд, сәh. 10).

Бурада бүтөв чүмләдә ишләдилән бир сыра сөзләр (Фиридунун көзләриндә чанланырыды) јарымчыг чүмләдә тәkrar едилмәсә дә, мәнтиги анлајышын сө'ji нәтичәсindә тәsәvvür едилр. Белә ки, III нөв тә'јини сөз бирләшмәсинин субъекти (Фиридунун) бүтөв чүмләдә иштирак еdir. Јарымчыг чүмлә анчаг II тәrәфлә ифадә едилр. Мә'на элагәсинә кәлдикдә исә бирләшмәсин 1-чи тәrәфи илә бағланыры. Она көрә дә бу типли чүмләләр јарымчыг чүмлә һесаб едилә биләр.

Бундан әlavә јарымчыг чүмләләрә охшајан, лакин ифадәнин гырыглығы илә јарапан чүмләләр дә вардыр ки, бунлар илк бахышда еллиptic чүмләләрә охшајыр. Џә'ни бурахылан үзвләр мәтнән, чүмләнин үмуми мәзмунундан айдын олур. Мәсәлән:

Илләрлә чәкдијим зәһмәтләр унудулса да, бари гардашлыг вәзиfәси... (унудулмаја иди). (Ч. Чаббарлы, сәh. 190).

Сиз һамыныз бир бөзин... (ғырағысыныз). (С. Рәһимов, Шамо, сәh. 55).

Бу чүмләләрдә тәфәккүрүн көмәји илә бурахылан үзвләр мә'лум олса да битмиш интонасија јохдур. Лакин формал чәһәтдән јарымчыг олан, әслиндә исә биткин интонасија мәнсуб чүмләләр белә чүмләләрлә ejnijet тәшкил едә билмәз.

Бир чох һалларда интонасијанын вә әдатын көмәји илә әмәлә кәлән јарымчыг чүмләләр форма е'тибары илә битмиш, даһа доғрусу, ифадәнин, чүмләнин гырыглығы кими нәзәри چәлб едир. Анчаг әслиндә бу типли чүмләләрин әксәријәтиндә бурахылан үзвләр интонасија васитәсилә айдыналашыр, бурада битмиш интонасија вардыр; мәсәлән:

Нәдән ки, гардан артыг нә рәнк... (олар). (С. Рәһимов, Шамо, сәh. 18).

Ох, хайн гардаш, мәнә хәјанәт, мәнә зұлм... (етдин). (Ч. Чаббарлы, Нәср әсәрләри, сәh. 130).

Мұасир Азәрбајҹан дилинин спесификасы илә әлагәдар олараг бир сыра дашлашмыш, донуг чүмләләр вардыр ки, онлар бә'зән мүрәккәб чүмләнин икинчи компонентини тәшкил едир. Бә'зән дә мүстәгил садә чүмлә кими дә ишләнә билир. Әслиндә бунларын хәбәр әламәти ихтисар едилмиш чүмләләрдир. Лакин бунлара хәбәр әламәти артырдыгда ифадә өз кејијәтини итирир. Бу типли чүмләләр дә илк бахышда јарымчыг чүмләләрә охшајыр. Мәсәлән:

«Худајар бәj папағыны басыр көзүнүн өнүнә: папаг гара, көзләр гара, үз гара». (Ч. Мәммәдгулузадә, Драм вә нәср әсәрләри, сәh. 270).

Жухарыда көстәриләнләрдән әлавә елә јарымчыг чүмләләр дә вардыр ки, хәбәр шәкилчиси ихтисар едилмәкә, бир сыра үзвләри дә бурахылыр. Хәбәр шәкилчинин әдат әвәз едир вә хәбәр функцијасыны көрә билир. Әдаты чүмләдән чыхардыгда һәмин сөзләри чүмлә кими ишләтмәк олмур; мәсәлән:

«Көр бу (дур) да (мәнә едилән) чәза, (мәнә верилән) әдаләт, (мәнә бағышланылан) мүкафат, (мәндән алышан) интигам. (Ч. Чаббарлы, Сечилмиш әсәрләри. I чилд сәh. 136).

Айдынлашдырма әлагәли табесиз мүрәккәб чүмләнин икинчи компонентидә мүәjjән үзвүн ихтисары илә әмәлә кәлән јарымчыг чүмлә илә хәбәр әламәти ихтисар едилән табесиз мүрәккәб чүмлә бир-бирләrinә охшајыр, лакин бунлар ejni грамматик һал сајыла билмир; мәсәлән:

«Шәрәфөглу Муғанда ики дәфә узун мүддәт јашајыб ишләмишди: (о) бир суварма ишләринин башландығы ијирмин-

чи (илләрдә), бир дә колхоз гурулушунун кенишләндији ијирми сәккиз—отузунчы илләрдә (јашајыб ишләмишди). (М. Ибраһимов, Бөјүк дајаг, сәh. 37).

Икинчи мүрәккәб чүмләнин сонракы компонентинә хәбәр шәкилчиси артырмаг мүмкүн дејилдир. Чүмләнин мәзмуну бир сыра бурахылан үзвләри тәләб едир. Мәсәлән:

«Кәрбәлајы Һејдәр өлән кими Зејнәбә ики ләјагәтли јердән мүштәри чыхды. Бири Данабаш кәндinin мә'тәбәри вә сајыланы һачы һәмзә (иди) вә бири дә Чәрчибоған кәндinin главасы Халыгверди бәj (иди)». (Ч. Мәммәдгулузадә, Драм вә нәср әсәрләри, сәh. 292).

Умумијәтлә, јарымчыг чүмләнин мә'на инчәликләри кениш олдуғундан бунларын мүхтәлиф вариантындан бәһс етмәк лазым кәлир. Ики вә даһа чох јарымчыг чүмлә бири дикәринин ардынча кәлә биләр.

а) Јарымчыг чүмләнин бири тамамлыг вә тә'јиндән, дикәри исә зәрфликтән ибарәт олур; мәсәлән:

«Әлиш тојун буғдасыны дәјирманда үүждәндә Шаһид алый он манат чәримә. Фландан он беш, кимидән уч манат, лап касыблардан бир манат, ики манат, јарым манат, һаллы-һалына көрә». (Ч. Мәммәдгулузадә, Драм вә нәср әсәрләри, Бакы, 1958, сәh. 538).

Кәстәрилән мисал гурулуш е'тибары илә әvvәлкиндән фәргләнир. Чүмләнин субъекти—мүbtәdasы нә јарымчыг чүмләдә, нә дә ондан әvvәлки чүмләдә иштирак едир. Биринчи чүмләдә объект—vasitəli тамамлыг (ондан, Әлишдән) заһирдә олмаса да, һәмин чүмләнин заман зәрфлиji вәзиғәсindә чыхыш едән фе'ли бағлама тәркибинин субъектиндән мә'лум олур. Демәли, тәркибин субъекти (Әлиш) чүмләнин объекти кими анлашылыр. Һәтта, јарымчыг чүмләдә әvvәл гејри-мүәjjән vasitəsiz тамамлыг (чәримә) ишләнир, сонра исә тәkrar едилмир, анчаг тәсәввүр олунур. Беләликлә, мүbtәda, хәбәр, заман зәрфлиji, нәһајәт, гејри-мүәjjәn vasitəsiz тамамлығын ихтисары илә јарымчыг чүмлә әмәлә кәлир. Мисалда зәрфлик вә гошмадан ибарәт икинчи бир јарымчыг чүмлә (һаллы-һалына көрә) дә вардыр. Бурадакы бурахылан үзвләр һәм јарымчыг чүмләдән, һәм дә ондан әvvәлки чүмләдән мә'лум олур. Сонракы јарымчыг чүмләнин объекти әvvәлки јарымчыг чүмләнин тамамлыгларының үмумиләшdirilmis формасы (һәрәдән) кими чыхыш едә билир. Заман зәрфлиji, мүbtәdasы, хәбәри, vasitəsiz тамамлығы исә бүтөв чүмләdәn мә'лум олур. Анчаг бүтөв чүмләdәn сонра зәрфликтән ибарәт икин-

чи јарымчыг чүмләни (һамы јалына көрә) вермәк олмаз. Чүнки мәзмун айдынлығы, ардычыллыг өз кејфијәтини, мә'насыны итирәр. Бу анчаг биринчи јарымчыг чүмләдән сонра кәлә биләр. Демәли, бир-биринин ардынча ики, үч вә с. јарымчыг чүмлә ишләнә биләр вә мәзмун долғунлуғуна, бурахылан үзвләриң анлашылмасына хәләл кәлмәз. Бурахылан үзвләриң яринә гојаг: һәр кәс дәјирманда дән үжүдәндә, о, һәрәдән һаллы-һалына көрә чәримә алышы.

6) Ики јарымчыг чүмләнин биринчисинде бурахылан үзв бүтөв чүмләдән, икинчисинде бурахылан үзв исә һәм бүтөв, һәм дә өзүндән әвшәл кәлән јарымчыг чүмләдән мә'лум олур; мәсәлән:

«Һансы јаҳшыдыр, бирдән севмәк (јаҳшыдыр), јохса јаваш-јаваш севмәк (јаҳшыдыр)» (М. Ибраһимов, Бөյүк дајаг, сәh. 61).

в) Айдынлашдырма әлагәли табесиз мүрәккәб чүмләнин икинчи компоненти ики јарымчыг чүмләдән дүзәлир. Әвшәлинчи компонентдә олан хәбәр вә мүбтәда һәр ики компонентә ишләр. Јарымчыг чүмләләрин әвшәлинчисинде мигдар тә'јинин бир һиссәси тәкрап едилмир; мәсәлән:

«Мәһсүлдарлыг һәр колхоз үчүн айры көстәрилди: «Жени һәјат» үчүн иириմ үч, (сентнер мәһсүлдарлыг көстәрилди), «Гызыл бајраг» үчүн иирим беш сентнер (мәһсүлдарлыг көстәрилди)» (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 157).

Айдынлашдырма әлагәли табесиз мүрәккәб чүмләнин әвшәлинчи компоненти үч садә чүмләдән әмәлә кәлир; бунларын анчаг биринчисинде хәбәр иштирак едир; бундан сонра кәлән һәр ики садә чүмләдә вә сонракы компонентдә исә бурахылыр; мәсәлән:

«Онлардан ашағы бәjlәр әjlәшмишдиләр, бәjlәрдән ашағы тачирләр (әjlәшмишдиләр), онлардан да ашағы хырда-мырда адамлар: эттар, баггал, молла, мүәллим вә саирләри (әjlәшмишди)» (Ә. Нагвердиев, Сечилмиш эсәрләри, II чилд, сәh. 69).

г) Ики јарымчыг чүмләнин бири јарымчыг, дикәри еллиптик чүмләдән олмагла мұхтәлиф үзвләрлә ифадә едилмир; мәсәлән:

«Дејирәм ки, мәсләһәтдир, бунлары тојуг кими бир-бир, өзү дә хәлевәтә салыб дәнләjесән,—бирини булаг башында, бирини чөлдә, шум үстүндә, о бири жатағында (дәнләjим, өлдүрүм). Кимин әчәли нечә кәтирди, (о) өз бәхтиң (архајын олсун)». (М. Ибраһимов, Мәдинәнин үрәji, сәh. 46).

Бурадакы бүтөв чүмләнин тамамлығы јарымчыг чүмләнин тәктөрәфли то'ини сөз бирләшмәси илә ифадә едилән тамамлығынын биринчи тәрәфи кими (бунларын бирини) тәсөввүр едилир, лакин чүмләдә иштирак етми. Хәбәри дә бүтөв чүмләдән айдынлашыр. Икинчи јарымчыг чүмләнин хәбәри шәрт будаг чүмләсинин баш чүмләсини тәшкіл етмәклә анчаг тамамлығдан (өз бәхтиң) дүзәлир.

ғ) Бир вайид һалында бирләшшән гаршылыг-күзәшт будаг чүмләли табели мүрәккәб чүмләнин баш чүмләсинин һәр икинчи јарымчыг чүмләдән ибәрәт олур; мәсәлән:

«(Биз) Өлсәк дә бир јердә (өлмәлијик), галсаг да (биз) бир јердә (галмалыјыг)» (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 469).

Бу мисалда баш чүмләнин хәбәрләри фе'лин вачиб шәклинде тәсөввүр едилир. Будаг чүмләнин хәбәрләри исә фе'лин шәрт шәклиндә чыхыш едир. Демәли, јарымчыг чүмләнин бурахылан хәбәрләри фе'лин шәклинә көрә дә фәргләнир.

д) Айдынлашдырма әлагәли табесиз мүрәккәб чүмләнин икинчи компоненти заман вә тәрзи-һәрәкәт зәрфлијиндән ибәрәт олан јарымчыг чүмләләрдән дүзәлир; мәсәлән:

«Сәкинә бајаты дејәнин saat кими вахтында сәсләндијинә диггәт етди: (бајаты дејән) һәр күн ахшам saat сәккиздә (сәсләнәрди), лап көһиң азанчылар кими, нә бир дәғигә кеч, нә бир дәғигә тез: (башларды охујарды). (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 8).

Верилмиш нұмунәдәки чүмлә типи әвшәлкіләрә нисбәтән мүрәккәбdir. Белә ки, биринчи компонентин мүрәккәб тамамлығы (бајаты дејәнин сәсләндијинә) икинчи компонентин субъекти—мүбтәдасы кими тәсөввүр едилir. Өзү дә бу фе'ли сифэт тәркиби илә (бајаты дејән) ифадә едилir. Биринчи компонентин мүрәккәб тамамлығынын бир һиссәси (бајаты дејәнин) икинчи компонентин субъекти вәзиғәсіндә анлашылыр. Јарымчыг чүмләләрин хәбәрләри мәтнлә әлагәдар олараг мұхтәлиф фе'лләрлә ифадә едилән хәбәрләр (сәсләнәрди), башларды (охујарды) гәбул едир. Биринчи јарымчыг чүмләнин хәбәри (сәсләнәрди) әвшәлинчи компонентин мүрәккәб тамамлығынын бир һиссәсіндән (сәсләндијинә) мә'лум олур. Икинчи јарымчыг чүмләнин хәбәри исә (башларды, охујарды) мәтнин тәләбиндән айдынлашыр. Мүрәккәб чүмләнин икинчи компонентини тәшкіл едән јарымчыг чүмләләрин бири кечид вәзијјәтindә олан, дикәри исә еллиптик чүмләдән дүзәлир.

Јарымчыг чүмлә шәрт будаг чүмләсінин баш чүмләсіндә ишләнир; хәбәрин исим һиссәси һәр дәфә тәкрап едилір, фе'л һиссәси бурахылыр; јарымчыг чүмләдәки фикир бүтөв чүмлә илә гарышлашдырылыр; мәсәлән:

«Кәлбијев кечмишдә муздур олмушуду. Лакин дәләдүз муздур, ач муздур, һәр јердә гарныны, нәфсини құдән муздур (олмушуду) ахшам дүшүб шәр.govушанда һансы гапыдан кабаб иji кәлсә, (о, Кәлбијев) ора кедән муздур (олмушуду). (М. Ибраһимов, Мәдинәнин үрәji, сәh. 124).

Бир-биринин ардына бир нечә суал чүмләсі дә јарымчыг ола билир; мәсәлән:

«Гызлар нә илә марагланыр? Тарихләми? (Гызлар) гәзет хәбәрләриләми? (марагланырлар), (Гызлар) сијасәтләми? (марагланырлар), (Гызлар) Ешгләми? (марагланырлар)». (М. С. Ордубади, Думанлы Тәбрiz, сәh. 346).

Јарымчыг чүмлә башлығдан ибарәт олур. Бурахылан сөзләrin бир гисми әзвәлки компонентдән мә'lum олур; мәсәлән:

Мән бу чүр әдәбијаты севирәм. «Шерлох Холмс», «Јол кәсәнләр» кралы (Әсәрләрини мән севирәм). «Үч түфәнкчи» (китабыны, әсәрини севирәм). (М. С. Ордубади, «Думанлы Тәбрiz», сәh. 347).

Јаҳуд:

Ширзад данышдыгда Рүстәм киши кәзалты китабын ағчилди үзәриндәki ири, гара јазыны охуду: (китабын чилдиндә) «Бәjүк вәзиfәләр гарышында» (башлығы јазылмышды). (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 268).

Јарымчыг чүмләнин бурахылан үзвү тә'јин будаг чүмләсінин баш чүмләсіндән аждынашыр; јарымчыг чүмлә тамамлығын бир һиссәсіндән ибарәт олур; мәсәлән:

«Елә ад алмаг истәјирик ки, ону анчаг гујуларын чохлу нефт вермәси илә доғруттмаг олмаз. Коммунист әмәji бригадасы: (адыны алмаг истәјирик)». (М. Ибраһимов, Мәдинәнин үрәji, сәh. 206).

Шәрт будаг чүмләсінин баш чүмләсіни тәшкіл едән јарымчыг чүмләнин бурахылмыш хәбәри будаг чүмләнин хәбәриндән мә'lum олур, лакин заман зәрфлијиндән дүзәлән јарымчыг чүмләнин хәбәри фе'лин кәләчәк заманы кими тәсәввүр едилір; мәсәлән:

«Рүстәм дә гочалыб, бала, чох ишләсә, (о) беш ил, он ил (ишләр)». (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 431).

Әлавә чүмләләр јарымчыг чүмләдән дә дүзәлә билир. Јарымчыг чүмләдә бурахылан үзвләр табесиз мүрәkkәб чүмлә-66

ин компоненттіндә бир чүмлә үзвү вәзиfәсіндә чыхыш едир, јарымчыг чүмләдә һәмин вәзиfәдә ишләнсә дә, дикәр грамматик форма илә ifadә едилір; мәсәлән:

«Мәнчә, јарыш шәртләринин бәjүк бир нөгсаны вар: о да орта мәңсүлдарлығын аз көстәрилмәсідір. (Бу нөгсан) һәр нектардан 23 сантнер (мәңсүл кәтүрмәкдәдір)». (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 145).

Јарымчыг чүмлә анчаг заман зәрфлијиндән ибарәт олур. Эдат бунун әмәлә кәлмәсіндә мүһүм рол ојнајыр; мәсәлән:

«Анчаг Зәһра кәлиб чыхмады. Нә о күн, нә сабаһысы, нә дә үчүнчү күн (кәлиб чыхыр)». (М. Ибраһимов, Мәдинәнин үрәji, сәh. 9).

Јарымчыг чүмлә мүәллифин сөзләринин арасында да кәлир. Бурахылан үзвләр јарымчыг чүмләдән әvvәl вә сонракы чүмләләрдән аждынашыр. Лакин бунлар (бурахылан үзвләр) заһирдә олан мәфхүмүн ичра етдири грамматик вәзиfәни деjил, башга вәзиfәни ичра едир; мәсәлән:

«Кәңчләр кәтмәнлә нәји исә әзиридиләр.

(сән) Бир дә, бир дә (күрзәни вур). Бу, якә бир күрзәни». (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 535).

Јарымчыг чүмләнин бир варианты да мисал кәтирилмәкәлә яраныр. Бу ваҳт әзвәлки чүмләнин фе'ли сиfәт тәркиби јарымчыг чүмләнин хәбәри кими чыхыш едир; мәсәлән:

«Сәпинә јахшы назырланмыш јерләrimiz дә вар. Мәсәлән, бири елә бизим саһәләр (сәпинә јахшы назырлашмышды)». (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 203).

Аждынашырma әлагәли табесиз мүрәkkәб чүмләнин икinci компоненттін тә'јиндән ибарәт јарымчыг чүмлә тәшкіл едир; мәсәлән:

«Бу адам тамамилә Рүстәм кишинин тәрсінә иди — кәнч, үзүкүләр, һамыја гуллуг етмәк истәjән, хошасијәт: (бир адам иди)». (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 276).

Аждынашырma әлагәли табесиз мүрәkkәб чүмләнин икinci компоненти—тәрзи-һәрәкәт зәрфлијиндән дүзәлир; мәсәлән:

«Инсанын һәјаты да беләчә олмалыдыр: кетдикчә ширин вә этирли, кәзәл вә мә'налы...» (М. Ибраһимов, Бәjүк дајаг, сәh. 237).

Бә'зән дә мүрәkkәб чүмләнин анчаг икinci компоненти јарымчыг чүмләдән ибарәт олур; мүхтәлиф вәзиfәләрдә чыхыш етмәкәлә, бир-бириндән фәргләнен конструкција илә дүзәлир:

а) Табесиз мүрәккәб чүмләнин икинчи компоненти мәсдәр тәркиби илә ifадә едилән јарымчыг чүмләдән әмәлә кәлир; мәсәлән:

«...Сөн заманлар бүтүн фәалијәти, бүтүн варлығы мәһіз бу бөյүк мәгсәдә һәср олунмушду: (онун бүтүн фәалијәтини) шәһәрин евләрини, күчәләрини бүрүмүш олан кәсиф вә натәмиз тәмиәләмәк (ишинә һәср олунмушду)». (М. Ибраһимов, Мәдинәнин үрәји, сәh. 75).

Жухарыдақы мисалда јарымчыг чүмлә адлыг һалында ишләймәсниә бахмајараг, биринчи компонентин ѡюнлүк һалда олан тамамлығыны (бөйүк мәгсәдә) изаһ едир. Демәли, јарымчыг чүмлә дә ѡюнлүк һалда олмалыдыр. Јарымчыг чүмләдә мүрәккәб тамамлығын икинчи тәрәфи (ишинә) ихтисар едилдиңдән чүмлә адлыг һалда галмышды. Бурада биринчи тәркибин мүрәккәб мүбтәдасының икинчи тәрәфи (фәалијәти) јарымчыг чүмләдә васитәсиз тамамлыг вәзиғесинде чыхыш етмишиди.

б) Мәсдәр тәркиби илә верилән јарымчыг чүмләдә бурахылан үзвләрин бә'зиси әvvәлки чүмләдән, бә'зиси дә мәтнин үмуми мә'насының тәләбиндән аждынлашыр; јарымчыг чүмлә сәбәб мәэмүну ifадә едир; мәсәлән:

«Бу јолда намуслу вә намуссуз, доғру вә јалан—бүтүн васитәләр гәбулдур: анчаг мәгсәдә чатмаг, анчаг истәдијини әлдә етмәк: (үчүн мұвағиғ сајылыр)». (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 463).

Чүмләдә һәр һансы бир үзвүн бурахылмасы һәмишә мүмкүн дејилдир. Чүмлә мүәjjән бир грамматик конструксија илә гурулдугда үзвүн бурахылмасы мәгсәдәмүвағиг сајылыр. Бир чох јарымчыг чүмләләр вардыр ки, онлар ја бағлајычыларын, јаҳуд әдатларын иштиракы илә јарана билир. Бунларсыз јарымчыг чүмләни гурмаг олмур; мәсәлән:

«Нә јахшы дејә билди, нә пис». (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 61).

Бу мисалда инкар бағлајычысы ишләнмәсјди, чүмләнин гурулмасы да мүмкүн олмазды: јахшы дејә билди, пис—чүмләнин бу шәкилдә формалашмасы һәм мә'на, һәм дә грамматик чәһәтдән нормал һал сајыла билмәз. Демәли, бу типли чүмләләрдә бир сыра үзвләрин, эсасен, хәбәрин бурахылмасында әдат, бағлајычы бә'зән дә гошма мүһүм рол ојнајыр. Бунунда белә, мә'лумдур ки, «нә» бағлајычысы чүмләдә инкарлыг мә'насы верир. Она көрә дә хәбәр тәсдигле ишләнір; бурахылан хәбәр тәсдиг формасында олмасына бахмајараг,

јарымчыг чүмләдәки инкар бағлајычысының иштиракы ону инкара чевирир; мәсәлән:

«Нә нахырлар кәлиб чыхды, нә дә Ширзад». (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 423).

«Санки нә кечә олмушду, нә о хәјаллар» (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 413).

Да, дә бағлајычысының иштиракы илә јарымчыг чүмлә әмәлә кәлир; мәсәлән:

«Сиз дә әлдән дүшдүнүз, мән дә». (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 422).

«Гардаш тојунда бачынын ојнамасы вачибдир.—Бачынын да, ананын да, атанын да (ојнамасы вачибдир)» (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 105).

Иәм бағлајычысы илә јаранан јарымчыг чүмлә; мәсәлән:

«Кәл иши ела көтүрәк ки, буну да ики дәфә артыраг, һәм гарғыдалы несабына, һәм дә чөлләрин оту, әләфи несабына (мәңсүлдарлығы артыраг)». (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 228).

Ја бағлајычысы илә:

«Һансы јахшыдыр—о, ja бу». (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 90).

Бәс әдаты илә јаранан јарымчыг чүмлә; мәсәлән:

«Гојун қәсдин, бәс дүјүсү, (нечә олсун), бәс јағы (нарададыр), бәс хурушу (нә илә дүзәлсин), бәс мејвәси (һаны), бәс ичкиси? (һаны)» (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 19).

Өзү дә сөзү илә.

«Һамы күлдү, Салман өзү дә (күлдү). (М. Ибраһимов, Бөйүк дајаг, сәh. 39).

Јарымчыг чүмләнин бир нөвү дә еллиптик чүмләләрдән ибарәтдир. Бир чох һалларда табесиз мүрәккәб чүмләнин һәр ики компоненти еллиптик чүмләләрдән дүзәлir. Һәр икисинде хәбәр вәзиғесинде тәсәввүр едилән сөз шәхсө көрә бир-бириндән фәргләнir:

а) Еллиптик чүмлә мүбтәда вә јер зәрфлијинин иштиракы илә јараныр; мәсәлән:

«Мән бу тајда (галмышам), јолдашым о тајда (галмышадыр).

Јаҳуд:

«Иванов јолдашын бригадасы бизи јарыша чағырыр; онлар дәниздә (ишләјирләр), сиз дәниздә (ишләјирсизиз)» (М. Ибраһимов, Сечилмиш әсәрләри, чилд 1.).

б) Еллиптик чүмлэ мүрәккәб чүмләнин тәркибиндә суал чүмләсі кими формалашыр. Буна чаваб олачаг чүмлә дә еллиптик чүмлә илә ишләнир; бунларын јаранмасында суал өвзелиji мүһум рол ојнајыр; мәсәлән:

«Буна јалныз романлар вер; о да нечә роман? (олмалыдыр). Гәһрәманлардан, чалыб-чапмагдан, кизли тәшкилатдан, вуруб-жыханлардан данышан роман (олмалыдыр)». (М. С. Ордубади, Думанлы Тәбрiz, сәh. 352).

Бу типли чүмлә тамамлыгдан да ибарәт олур; мәсәлән:

«Жедди јашындан адәтдир, гыза раст кәлдин, пычылдашачаг, өзү дә (гызы) нәдән? (данышарагды). (О) мәһәббәтдән (данышараг)». (М. Ибраһимов, Бөјүк дајаг, сәh. 74).

в) Айдынлашдырма әлагәли табесиз мүрәккәб чүмләнин һәр ики компоненти мүbtәda вә тамамлыгдан ибарәт олур; мәсәлән:

«Гасымәли кәлиб дурду Худајар бәјин лап габағында: бир элиндә зогал ағачы (вар иди), бир элиндә чөрәк дүрмәји (вар иди)». (Ч. Мәммәдгулузадә, Драм вә нәср әсәрләри, сәh. 303).

г) Еллиптик чүмләләrin бири табесиз мүрәккәб чүмләнин тәркибиндә мүbtәda вәзифәсindә олан II нөв тә'јини сөз бирләшмәсинин биринчи тәрәфи кими чыхыш едир; сонракы еллиптик чүмлә исә мәсдәр тәркиби илә ifadә едилir; мәсәлән:

«Жахын Шәргдә ики һекумәт вардыр: (Жахын Шәргдә) Түркijә вә Иран (һекумәти вардыр). Онун дүзәлтиji бу зијафотә гызы да апармаг вә онун гадыны илә таныш етмәк (лазымдыр)». (Думанлы Тәбрiz, III чилд, сәh. 40).

Зиддијәт әлагәли табесиз мүрәккәб чүмләнин һәр ики компонентиндә мүрәккәб мигдар тә'јинин бир һиссәси, тамамлыг вә хәбәр, икинчи компонентдә тә'јин вә тамамлыг бурахылмагла еллиптик чүмләләр јараныр, мәсәлән:

«Рүстәм кими (һәр һектардан) 23, (сентнер мәһсүлдарлыг көтүрмәк тәрәфдарыдыр) Гара Кәрәмоглу 25 (сентнер мәһсүлдарлыг көтүрмәк) тәрәфдарыдыр». (М. Ибраһимов, Бөјүк дајаг, сәh. 175).

Табесиз мүрәккәб чүмләнин биринчи тәркибинин субъекти бурахыллыр, икинчи тәркибдә мүbtәda вәзифәсindә чыхыш едәn III нөв тә'јини сөз бирләшмәсинин биринчи тәрәфи вә хәбәр иштирак етмир. Беләликлә, һәр ики тәркиб јарымчыг чүмлә илә дүзәлир: мәсәлән:

«Хүсусән, түнд чај ичмәjә гојмур. Мән дә ки, һәр шејин түндүнү хошлајырам. Һә, орта илә арам јохдур. Ja һеч олма-

70

сын, ja да лап јаҳшысы». (М. Ибраһимов, Сечилмиш әсәрләри, I чилд, сәh. 33).

Јарымчыг чүмлә үчүнчү нөв тә'јини сөз бирләшмәси илә ifadә едилән мүbtәдадан ибарәт олур; мәсәлән:

«Фәрһад кими күлүнк чалыб дөвләт газандын, ахыры на олачаг, ким яјәчәк: (о дөвләти) сәнин дөвләтини Шатыр Сафонун гызы, (јејәчәк) бир дә онун нәвәси (јејәчәк)». (С. Рәһимов, Шамо, сәh. 30).

Бу мисалда һәм тамамлыг (о дөвләти) (сәнин дөвләтини), һәм дә хәбәрләр (јејәчәк) ихтисар едилмиш, јарымчыг чүмлә исә өввәлки чүмләнин гејри-мүәjjәn тамамлығыны (ким) аждынлашдырмышды.

г) Јарымчыг чүмлә үчүнчү нөв тә'јини сөз бирләшмәсинин биринчи тәрәфиндән ибарәт олур; мәсәлән:

«Бу мәктәбин вердиji дәрс һеч кәсин јадындан чыхмаја-чаг. Нә гочаларын, нә көрпәләрн:... (јадындан чыхачаг)». (М. Ибраһимов, Сечилмиш әсәрләри, I чилд, сәh. 258).

д) Табесиз мүрәккәб чүмләнин биринчи тәркиби тә'јин вә мүbtәda, икинчи тәркиби әdat вә мүbtәda илә ifadә едилir; мәсәлән:

«Оғлун биләр, онун дағлара сәс салан кәлини, (биләр) бир дә сән өзүн: (биләрсән)». (С. Рәһимов, Шамо, сәh. 30).

Үмумијјәтлә, јарымчыг чүмләнин вариантылары, типләри чохдор. Лакин бир мәгаләдә бунларын һамысындан бәhc етмәк мүмкүн дејилдир.

III. Орта мектәбдә әдәбијјат тәдриси

Б. РӘСУЛОВ,

Нұха шәһәриндеги 10 номралы орта мектәбин директору вә дил-әдәбијјат мүэллими.

ШАКИРДЛӘРИН НИТГИНИН ИНКИШАФЫНДА БӘДИИ ПАРЧАЛАРЫН ӘЗБӘРЛӘНМӘСИНИН ӘҮЕМИЛЛӘТИ

Орта мектәбдә әдәбијјат тәдрисинин мүһүм вәзиғеләриндән бири дә шакирдләрин нитг мәдәнијјетини инкишаф етди-мәкдән ибарәтдир. Мүэллим чалышмалыдыр ки, шакирдләр әдәби дилә мүкәммәл жијәләнсін, айдан вә ифадәли шәкилдә данышсын, сөзләри дүзкүн тәләффүз етсін, фикрини ардычыл шәрһ етмәји бачарсын, мәзмунлу вә савадлы јазсынлар.

Бу мүһүм вәзиғеләрин јеринә жетирилмәсіндә бәдии парчалары әзбәрләтмәйин бејүк ролу вардыр. Тәчруبә көстәрир ки, бәдии парчалары шүурлу сурәтдә әзбәрләјән шакирдләр истәр мүәյјән әдәби-бәдии әсәрләр, јазычылар һағында данышарқан, истәрсә јазыда, истәрсә дә ади сөһбәтиндә әт-тиңлик чәкмир, фикрини мүстәгил шәрһ едир вә јазырлар.

Ше'р вә ja иәср парчасы мүэллим тәрәфиндән кениш тәһлил едиләркән, хұсусилә әсәрин дили үзәринде ишләнәркән шакирдләрин нитг инкишафына даһа чох тә'сир едир. Биз бунун тә'сирини ән чох дил дәрсләриндә көрүрүк. Шакирдләр дил дәрсләринде фикирләрини шәрһ едәркән, мисал көстәрәркән һәмин парчалардан истифадә едиirlәр. Мәктәбимизин әдәбијјат мүэллими Н. Әһмәдова тәһлил заманы ше'р вә ja иәср парчасынын дили үзәринде ишләмәjә хұсуси диггәт жетирир. V «б» синфинде М. Ч. Пашаевин «Бир кәнчин манифести» повестинде «Баһар» һиссәсіни кечәөкән мүэллим үчүнчү саатда мәтнин дили, онда олан бәдии тәсвир васитәләриндән данышды, Баһарын фачиәли өлүмүнү тәсвир едән һиссә үзәринде дајанды.

Мүэллим — Баһар сон нағасинде кими хәјалына кәтириди?

Мүэллим — Кичик Баһарын ана гајғысына еңтиячыны көстәрән парчаны бир дә охујаг.

Ашағыдақи һиссәни мүэллим бир шакирдә охутду.

«Анасыны хәјалына кәтириди.

— Ана! Ај ана!

Онун хәјали сәсіндә ахшамдан јухулајыб кечә јарысы аյлан ана ушағынын архаянылығы кими бир зәнфлик һисс олунруду. Белә ушаг дилләнәндә үрәji бир тикә олан ана: «Чан» — дејәр, чәлд галхыб онун јатағына баҳар, үстүнү өртәр, раһатларды. Ушаг ана мәнәббәтинин истилијиндә тәкрап хумарланар, ләzzәтли јухулар көрәрди. Баһарын гисмети бу дејилди. О, өзүнү мүдһиши бир бијабан тәнһалығында һисс едәндә јенә чағырмаг истәди:

— Ај ана!

Чаваб кәлмәди. Іәр шеј сусурду. Сүкут вә тәнһалыг бәркијир, күчләнирди. Жалныз човғунлу боран горхунч дишләрини ағардыб гудузчасына сәсләнирди:

— Ај ана!

Құнаһсыз бир мәхлугун хәјалында چанланан бу сәси боғмаг учүн гыш бүтүн шиддәти илә һајгырырды. Боран күчәдә ач гурд кими улајыр, сојуг гылынч кими кәсири, шахта бәла кими дурур, гар шиддәтлә сәпири...

Еj туған, ачы шахта! Сиз наһаг јерә гијамәт гопарысыныз! Сиз наһаг јерә түндләчир, вар гүввәнлизлә һүчүм едирсиз. Елә бир јердә, елә бир қүндә, елә бир аләмдә Баһар кими мәхлугу мәнів етмәк чох асандыр. Бунун үчүн бир гәс-сабын ади тәнбеби дә бәслир.

Мүэллим парчадакы «ана ушағы», «мүдһиши бир бијабан тәнһалығы» ифадәләричи изаһ етди, тәсвир васитәләрини бир даһа жада салды вә мәтни әзбәрләмәjи тапшырды.

Іәмин мүэллимин Азәрбајчан дили дәрсindә иштирак етдик. Мүэллим дәрсдә сиғәтләрин гурулұшча нөвләрини тәкрап едириди. Шакирдләрин чоху мисаллары «Баһар»дан әзбәрләдикләри парчадан сөjlәjирди.

Үмумијјэтлә, Н. Әһмәдованын бүтүн Азәрбајчан дили дәрсләринде шакирдләр мисаллары бәдии әсәрләрдән, хұсусилә әзбәр өjрәндикләри әсәрләрдән сөjlәjирләр. Әзбәр өjрәнүлмиш бәдии парчалар дил материалынын јаҳшы мәнимсәнилмәсінә, онун шакирдләр тәрәфиндән шүурлу шәрһ олунмасына көмәклик едир. Буна көрә дә мүэллим бу чәhәти һәмишә диггәт мәркәзинде сахлајыр, дәрсдә мұхтәлиф мү-

марисәләр апарыр. Йәмин дәрсдә мүэллим мараглы суаларла синфә мурасиэт етди:

— Ким «Баһар» әсәриндә әзбәрләдијимиз парчадан ичә рисиндә дүзәлтмә сифәт олан чүмлә сөјләјә биләр?

— Ким «Чапајев» ше'риндән мисал сөјләјәр?

— Ким С. Вурғунун «Азәрбајҹан» ше'риндән ичәрисинде мүрәккәб сифәт олан мисра сөјләјәр?

Шакирдләр әввәлки синифләрдә өјрәндикләри бәдии парчалардан мисаллар сөјләдикләри заман мүэллим хәбәр алышды:

— Мисалы һансы әсәрдән сөјләдин?

— Мүэллифи кимдир?

V «б» вә V «д» синифләриндә шакирдләрин нитг инкишәфина әзбәр өјрәндикләри бәдии парчаларын тә'сирини өјрәнмәк мәгсәди илә ашағыдақы тапшырығы вердик: 6 чүмлә јазын, 2 чүмләдә садә, 2 чүмләдә дүзәлтмә, 2 чүмләдә дә мүрәккәб сифәт иштирак етсин. V «б» синфиндә 39 нәфәр шакирддән 33 нәфәри мисаллары әзбәр өјрәндикләри бәдии парчалардан јазмышды. V «д» синфи исә тапшырығы чәтилинлик лә јеринә јетирди. Йәмин синифдә јалныз 10 нәфәр шакирд чүмләләри бәдии әсәрләрдән јазмышдылар. V «д» синфиндә дәрс апарат мүэллим дил дәрсләри илә әдәбијат дәрсләри арасында әлагә јаратмадығындан, дил дәрсләрindә әзбәр өјрәнилән әсәрләрдән истифадә етмәдијинә көрә шакирдләр һәм шифаһи данышыгларында, һәм дә јазыларында сәһв бурахыр, чәтилинлик чәкирләр.

Әдәби-бәдии әсәрләrin тәһлили заманы әсәрдән парчалар әзбәрләjән шакирд әсәр һаггында даһа тутарлы данышыр, әсәри кениш изаһ едир, данышығыны мисалларла зәнкүнләшdirir.

1963 — 1964-чу дәрс илиндә мәктәбимиздә 2 онунчы синиф варды. X «а» синфиндә Ч. Чаббарлынын «Алмаз» әсәринин мәзмуну үзәриндә иш апараркән бир, иккى, үч вә 5-чи пәрдәләрдән парчалар әзбәрләтдик. X «б» синфиндә исә шакирдләрә әзбәрләмәк үчүн һеч бир тапшырыг вермәдик. Алмаз образынын сорғусу заманы X «а» синфиндән шакирд Ф. Йәсәнов данышды. О, Алмазын вәтән, халг гаршысындақы борчуну бир соғет зијалысы кими нечә баша дүшдүйүнү бу саһәдә Алмазын јүксәк мә'нәвијатыны шәрһ едәрәк деди ки, буны Алмазла Чамалын гаршылашдығы сәһиәдә даһа ажлын көрүрүк. Чамал да зијалыдыр, кәндә ишләмәjә кәлмиш-

дир. Лакин о, көhnәлијин зәнчириндән тамам азад олмамыштыр. Илк чәтилинлик ону сарсыдыр вә чәбһәдән чәкилмәjә мәчбур едир. Онун Алмазла сөһбәтини охудугда Алмаз көзләримизин гаршысында, учалыр. Ейни мәктәби гурттаран, ейни шәраитли кәнддә ишләмәjә башлајан бу иккى қәңчии мә'нәви һәјатларында бөjүк фәрг вардыр. Әсәрин 1-чи пәрдәсинде охуурург:

Чамал — Дарыхым, Алмаз, сизэ ки, јазмышдым. Сиз дә назырлашыныз кедәк.

Алмаз — Бәс бизим Маариф Комиссарлығы илә шәртимиз?

Чамал — О, бир шеj дејил, дүзәлтмәк олар. Эризә вәрәрик, дүзәләр кедәр.

Алмаз — Мән сизи алламырам, Чамал. Бу, мәнчә, ичтимаи бир өхләгсызлыгдыр. Мән Советләр өлкәсүнин тән һүггүгүлү бир вәтәндешеýам. Сөз вердим, вәзиfә көтүрдүм, гурттарды. Бу бизим вәтәндешләгү борчумуздур.

Чамал — Вәтәндешләгү борчумуз, вәтәндешләгү борчумуз! Ону шәhәрдә дә көрә биләрик. Сән јаман идеалистсән, Алмаз. Сәнин нишанлын Фуад сәнә јахши дејирди ки, мән вәтәндеш олмагдан башга өзүм үчүн дә бир адамам. Дүнҗада бир јол јашајырам. Өләчәjәм, бир дә дирилмәjәчәjәм.

Алмаз — Фуад һеч вахт белә бош сөзү данышмаз. Бу, мәнчә, ән азы бир идеалсызлыгдыр. Бир иртичадыр.

Сонра Ф. Йәсәнов Алмазын чәтилинликләрдән горхмадығыны, синфи дүшмән галыгларына гаршы амансыз олдуғундан данышараг, әсәрин III пәрдәсинде ашағыдақы ниссәни әзбәр сөјләди:

Алмаз — Гулаг асын, кәндимизин мә'тәбәр адамлары! Инди мән сизи чох јахши анлајырам. Бу вахтадәк мән кәнддә азадлыға, јенилиjә, мәдәниjәтә дүшмән адамлар олачагына бир о гәдәр дә инанмырдым, лакин, баҳ, бу сағ әлимдән дәjән илк даш мәнә бөjүк тарихи бир дәрс верди. Мән илк дәфә олараг гаршымда эсил дүшмәни, онун ити дырнагларыны, бәрәлтмиш көзләрини, гычырдајан дишләрини көрдүм.

Һачы Әhмәд — Јахши, бағышла ha, јерсиз суалдыр. Женә дә олсун дә, дүшмән-дүшмән деjәндә, аja, о дүшмән ким олмуш ола?

Алмаз — Ким? Сиз!

Ханымназ — Гызым?

Һачы Әhмәд — Биз?

А л м а з — Сиз, ишыгдан гачан јарасалар! Қәндін ган дамарларыны соруб кәмирән бүтүн паразитләр. Сән дајаң, ана! Сиз мәдәниjjәтә, јенилиjә, қәндін јүксәлишинә зидсиз! Чүнки мәдәниjjәт сизин чибинизә тохунур, мәдәниjjәт сизин үчүн өлүмдүр, өлүм!

Шакирд Алмаз образының һәјати күчүндән данышараг көстәрди ки, коллективләшмәнин илк илләринде қәнддә иш апаран зијалыларымыз Алмаздан соң шеj өjрәнишләр. Санки Алмаз, ашағыдақы сөзләри һәмин зијалыларын адындан дејир:

А л м а з — Бәли, өзүмү тәгсирли билирәм, чүнки мән бу инвалид чухасы кеjмиш голчомаг һачы әһмәдләрә, шәрифләрә, мирзә сәмәндәрләрә гарши мұбариzәдә анчаг Коммунист Партиясының рәhбәрлиji илә вә јохсул қәndлиләр тәшкүл етмәк јолу илә иш көрүлә биләчәйни җахши дүшүнмәшишдим. Мән тәкбашына мұбариzә апармышдым. Мән баша дүшмәнишдим ки, бу мұбариzәни анчаг мән апармырам, фәhlә синфи партияның рәhбәрлиji алтында апарыр. Мән сәhвләrimi боjnuma алырам. Анчаг бу сәhвләrim дүшмәнишдим севиндирмәсии. Мұбариzә давам едир. Сәhвләr мәнә соh шеj өjрәтди!

Жаҳуд һачы Әhмәd образындан данышарап шакирд С. Мәммәдова көстәрди ки, һачы Әhмәd усталыгla маскаланса да. Совет һакимиjjәtinә гарши кинини һәр заман bogub сахлаja билмир. Алмазын ирәли сүрдүjү бир сырға јениликләр хошунан кәлмәсә дә динмир, амма өзүнүн бағы мәсәләси кәлдикдә исә дәзмүр, дүшмән сиfетини көстәрәрәк дејир:

Н а ч ы Ә h m ә d — Бәс о бағын кәлири кимә јетишәчәk?

А л м а з — Биз ораja чүrbәчүр машиналар гоjačaғыг. Элбәттә, кәлири орада чалышанлara јетишмәлиdir.

Н а ч ы Ә h m ә d — Бәс мәn өлмүшәm ки, дири-дири мәним бағымы һәrrача гоjasan. Мәn өзүм һекумәtө верки ве riрәm. Өзүм инвалид, бу да мәним кагызларым.

А ф т и л — А киши, бәлкә елә пулуну верәчәklәr.

А л м а з — һачы, сиз ки, оғлунузун башындан кечирдиниз!

Н а ч ы Ә h m ә d — Адә, залымын гызы, залым, огул нәdir? Сәn бурада лап мәним өзүмү өлдүрүрсәn. Оғлуму кет өлдүр дә, данышарап молтаны оғлудур. Сәn бурада мәним јека бағымы кечирдирсәn өзүндәn о жана ки, нә var, иш билмишәm, кәndi ирәли апарырам. Җәhәnnem олсун сәnин кәndин, тәпөөв

дәјsin. Сәhәrdәn елә һыggана-һыggана буны деjәchәkdin?

X «b» синфинде исә һәmin мөвзуларда данышарап шакирдләr анчаг дәрслükde олан фикирләri неch bir мисал сөjlәmәdәn шәрh етдиләr. Алмаз әsәrinde вериләn јазы ишинde дә X «a» синиф шакирdlәri даһа долгун, мәzmунlu жазмышылар.

Әzбәr өjрәdilәn бәdии парчаларын мүчәrrәd мөвзуларда јазылан иишаларда мүсбәt тә'ciriни даһа габарыг көrүрук.

VIII синифләrde «Әmәk инсаны учалдыr» мөвзусунда апардыгымыз иишада шакирdlәrin чохусу өз фикирләrinи әmәk вә әmәkчи инсан һaggында әzбәr билдикләri бәdии парчаларла эssасландырышылар.

Иәmin җазыja назырлашаркәn мәktәbin әdәbiyjat мүэlliими C. Җәffәrova илә мәslәhәtlәshik ки, шакирdlәrin мөвзужа назырлыгларыны јохлајаг. Bu мәgәedlә ashaғыdaқы суалларла һәr иki синифdә мусahiбә апардыg.

— Әmәjә вә әmәkchi инсаны һәср едилмиш һансы әsәrlәri билиrsiniz?

— Әmәkchi инсан образларындан кимләri таныjыrsныz?

Әmәk, әmәkchi инсан һaggында һансы шे'ri bilirsiniz?

Мусahiбә заманы шакирdlәr мүхтәlif синифlәrde өj-рәndiklәri ше'rlәrdeñ чохлу мисаллар сөjlәdilәr.

Апарылан иisha соh көзәl нәтичә verdi. Шакирdlәrin чохусу һәm VIII синифdә, һәm дә ашағы синифlәrde әzбәr өj-рәndiklәri ше'rlәrdeñ мәhәrәtлә istifadә eтmiшdilәr.

VIII «a» синфинде шакирdlәrin һәmin җazыda istifadә etdiklәri ше'rlәri синифlәr үzәr көstәrmәk istejirәm.

II синифdә өj-рәndiklәri ше'rlәrdeñ:

Зәhмәt севәn устанын
Бөjүк һүnәri вардыр.
Jаратдығы һәr бина
Кәnч iәslә jадикардыr.

III синифdә өj-рәndiklәri ше'rlәrdeñ:

Ишлә, гоj бәхтиjар олсун өлкәmiz,
Зәhмәtлә, һүnәrlә фәhr еdirik биз.
Алиымыз ачыгдыr, гәlbimiz tәmiz
Кәzәlsәn, хошбәxtsәn, сәn, Muғan гызы,
Өмрүn өмрү kими, шәn, Muғan гызы.

Бир елми өјрәнмәк истәдикдә сәи,
Чалыш ки, һәр шеји камил биләсән.
Камил бир паланчы олса да инсан,
Жахшыдыр јарымчыг папагчылыгдаи.

IV синифдә өјрәндикләри ше'рләрдән:

Гијмәтиим бил
Һәр дәғигәнин.
Кетмәсин һәдәр
Неч вахтын сәнин.
Вахтында ишлә,
Вахтында динчәл.
Әмәклә, ишлә,
Жаша, арт, јүксәл.

М. Рзагулузадә.



Чүнки билир раһәт әзијјәтдәдир,
Шад јашамаг сә'ждә, гејрәтдәдир.
(Сабир).

V синифдә өјрәндикләри ше'рләрдән:

1. Иш адамын чөвһәридир.
2. Зәһмәт чәкмәјән бал јемәз (аталар мәсәли).

Лајлај дедим ағлама,
Үрәјими дағлама,
Бөјү, бир гоч икид ол,
Мәнә үмид бағлама.

VIII синифдә өјрәндикләри ше'рләрдән:

Устанын элинә кечәнә гәдәр,
Адәтдир ки, һәр иш чәтиң көрүләр.
Полад јүз дағ олса, јенә дә инан,
Вуруб парча-парча дағыдар инсан. (Низами).

Әзбәр өјрәнилмиш бәдии парчалар шакирдләрин сөз еһтијатыны артырмагла онларын дилинә јени ифадә, образлы данышмаға көмәк едән бәдии тәсвир васитәләри кәтирир.

XI синифдә ичтимајјат дәрсинә гулаг асдығымыз заман «Коммунизм гуручулуғунда партиянын ролунун артмасы» мөвзусу нағында шакирдләрдән Ф. Йәсәнов, Э. Мирзәјева, С. Мәммәдовынын данышыгларында «Партия коммунизм гуручулуғунун барагдарыдыр», «Партия дәврүмүзүн зәкасы, ағлы вә дүшүнчәсидир» вә саир кими «Заманын барагда-

78

ры», «Мәркәзи Комитә» ше'рләриндән кәлән ифадәләр, сөзләр ишләтди.

«Рәһбәрлијин башлыча истигамәти» мөвзусунда данышан С. Мәммәдова Сов.ИКП Мәркәзи Комитетсинин партиямызын рәһбәр органы, өлкәни гурултајларарасы идарә едән рәһбәри олдуғуну гејд етдикдән соңра халг шири С. Рүстәмин «Мәркәзи Комитә» ше'риндән ашағыдақы бәндләри әзбәр сөјләди:

Мәркәзи Комитә сүлһүн, зәһмәтин,
Нағын, әдаләтин илк чарчысыдыр.
Мәркәзи Комитә һәр бир милләтин
Сәадәт мүлкүнүн ачарчысыдыр.

Мәркәзи Комитә көрән көзүмүз,
Поладдан да мәһкәм дајағымыздыр.
Мәркәзи Комитә үрәк сөзүмүз,
Барагдарымыздыр, барагымыздыр.

Бәдии әсәрләрин естетик тәрбијәдәки күчү мә'лумдур. Шакирдләр данышыны естетикасыны бәдии әсәрләрдән дә өјрәниләр. Хүсусилә шакирд ше'ри вә ja нәср парчасыны әзбәрдән дедикдә онда көзәл данышыға мејл даһа да артыр. Бәдии әсәрләрдәки јығчамлыг, образлылыг, аһәнк вә мәнтиг јаваш-јаваш шакирдин данышына кечир, онун шифаһи вә јазылы нитгини күчләндир. Тәчрүбә көстәрир ки, ше'р вә нәср парчаларыны әзбәрләјән шакирдләр јерли шивәдән кәлән дил нәгсанларыны да дүзәлди.

Шакирдләрин нитгинин иинкишафында бәдии парчаларын әзбәрләнмәсінин әһәмијәти јалныз бизим дедикләримизле битмир. Бу, дил вә әдәбијјат тәдрисинин кениш, һәм дә хүсуси диггәт јетирилмәли саһәсицир.

Рәфиғә МУСТАФАЈЕВА,
Киров району 182 номерли мектебин
дил-әдәбијјат мүэллимиси.

МӘН ӘДӘБИЈЈАТЫ ШАКИРДЛӘРӘ НЕЧӘ СЕВДИРИРӘМ

Орта мектәбләрдә тәдрис едилән эсас фәнләрдән бири әдәбијатдыр. Әдәбијјат фәннин кәңч нәслин идеја-сијаси тәрбијәсindә әһәмијәти бөյүкдүр. Кәңчлик илләринин тәкраг-едилмәз вә күчлү тә'сири вардыр. Бу илләр инсанын характеристикин яничә формалашдыры, дүнјакөрүшүнүн кенишләнмәјә башладыры. Мәһз бу дөврдә кәңчләрин иңсләрини тәрбијә етмәк вачибдир. Бунун учун әдәбијјат мүэллиминин элиндә кәзәл васитә вә кениш имканлар вардыр.

Әдәбијјат мүэллиминин шәрәфли вә мүгәддәс бир вәзиғеси вар: халгымызын зәнкин шифаһи әдәбијјатыны, бөйүк Низаминин, Фүзулинин, Вагифин өлмәз эсәрләрини, даһи мүтәфәкир М. Ф. Ахундовун әдәби ирсини, Сабирин кәзәл шे'рләрини, Ч. Мәммәдгулузадәнин дузлу һекајә вә фелjetонларыны, драм эсәрләрини, Мүшфигин, С. Вурғунун одлу-аловлу ше'рләрини, бир сөзлә Азәрбајҹан халгынын эсрләрдән бәријаратдыры битмәз-түкәнмәз сөз хәзинәсинин сирләрини шакирдләрә өјрәтмәк онун е'чазкарлыры гарышында дүшүнә билмәји, хәјала далмағы ашыламаг лазымдыр.

Бунун учун биринчи нөvbәдә әдәбијјат мүэллиминин өзүнүн мүкәммәл билијә малик олмасы, јорулмадан муталиә едиб, өз үзәрindә ишләмәси, билијини һәр күн, һәр saat артырмасы лазымдыр. Лакин иш бунунла битмир. Эсас мәсәлә исә тәдрис етдији фәннә бөйүк мәһәббәт бәсләмәкдән ибарәтдир. Чүники Низамини дујмадан, Фүзулини јана-јана охујуб, она һејран олмадан, бөйүк Сабирин, С. Вурғунун эсәрләринин чохуну әзбәр билмәдән, онлары севмәдән, бу бөйүк сәнәткарларын гәһрәманларынын севинчи илә севилиб, дәрди илә кәдәрләнмәдән әдәбијјат дәрси демәк мүмкүн дејилдир.

Бә'зиләри дејирләр ки, әдәбијјат дәрси демәкдән дә асан иш вар? Лакин беләләри бөйүк сөһв едиrlәr. Ахы, һәјәчан-

сыз, дујғусуз, мәһәббәтсиз дејилән әдәбијјат дәрсинин нә гимәти?

Кәрәк әдәбијјат мүэллими шакирдләrin гәлбиндә елә бир мәш'әл јандырысын ки, онун һәрарәти өмрү боју сојумасын. Һәјаты севмәји, әсил инсан кими јашамағы, һәјатда кәзәл нәварса — һамысына рәғбәт бәсләмәји шакирдләrә мәһз әдәбијјат мүэллими өјрәтмәлидир. Буна көрә дә мүэллим шакирдләrә гајғы кәстәрмәли, гәлбинин һәрарәтини, кәңчлијинин бүтүн гүввәсини јени јетишән нәслин тәрбијәсинә сәрф етмәлидир. Ахы, «ушаглара шәфгәт вә мәһәббәти олмајан мүэллимләrin тә'lim вә тәрбијәси һәмишә сәмәрәсиз вә нәтижәсиз галыр» (Н. Нәrimanov).

Мәнчә, әдәбијјат мүэллиминдә бу чәhәтләр олмазса, о, әдәбијјат мүэллими дејилдир!

Ушаглар чох һәссасдырлар. Онлар һәр шеji чох тез һисс едиrlәr. Қөнүлсүз дејиләn, онлара hec bir шеj вермәjәn дәрс, шакирдләr үчүн әзаб-әзийjәtә dөnүr. Шакирдләr белә вахтларда дәгигәләри сајырлар.

Лакин елә ки, шакирд мараглы бир шеj ешидир, онун кәзләриндә кәңчлијә мәхсус бир алов гыбылчымланыр.

Јалныз онда мүэллим дејә биләр ки, бу, әсил дәрсdir. Анчаг әдәбијјат мүэллими чәрчivәjә алышмыш, һүдудланмыш 45 дәгигә илә, јаҳуд, тутаг ки, X синиф һәфтәdә 3 саатла кифајәтләнмәлидирми? Jox, јенә дә јох. Бәс нә етмәк лазымдыр?

Дәрс дедијим б илдә мән белә гәнаэтә кәлмишәм ки, мүэллим шакирдләrlә һәмишә үnsiijjәtә олмалыдыр. Онлар һансы китаблары охумаг, һансы кино-фильмләrә баҳмаг, һансы эсәрләrә тамаша етмәjи мәсләhәt көрмәлидир. Фикирләrinни истигамәтләndirмәliдир.

Мәn бу саhәdә шакирдләrlә bә'zi ишләr көрмүшәm. Гејd етмәlijәm ки, мәktәbimizdә 40 нәфәri бирләшdirәn әdәbiјјат дәрнәjini вардыr. Шакирдләr дәрнәjinin мәшfәlәlәrinә һәvәslә kәliirlәr. Bu, чох фәrәhliдir ки, әdәbiјјат дәрнәjinin үzүү олмаг үчүn чох ушаг чан atыr.

Бәs бу nә үчүn белә olмушdур?

Она көrә-ki, бизим әdәbiјјат дәрнәjimiz шакирдләri марагланыран, дүшүндүrәn, севиндиrәn, һәjәchанланыран чохлу тәdbir һәjәta кечирир.

Белә tәdbirләri кечирмәzdzәn әvvәl шакирдләrin rә'jини dinlojirәm. һәr nөvbәti mәshfәlәdәn gabag шакирдләrә belә

суалларла мұрачиэт олунур. «Сизи нә марагландырыр? нәб. бәти мәшғәләмиздә һансы мөвзуда сөһбәт кечирсәк жаҳшы олар?» вә с.

Бундан соңракы бир һәфтә әрзиндә шакирдләр арзу вә истәкләрини јазылы сурәтдә дәрнәјин сәдринә тәгдим едиrlәр. Невәти мәшғәлә кечирилмәздән 3 күн әvvәl мұзакирә олуначаг мәсәләләр е'лан едилир.

Мәшғәләләримизин чохунда нәинки тәкчә дәрнәк үзвләри, һәм дә арзу едән чохлу шакирд иштирак еди. Дәрнәјин мәшғәләләриндә айры-айры шакирдләр мә'рузә вә چыхышлар едиrlәр, рә'ј сөjlәjiрләр. Ахырда шакирдләrin суалларына чаваб вериrlәр.

«Жени әсәrlәri мұзакирә едирик» мөвзусунда кечирдијимиз диспутлар даһа мараглы олур. «Сиз бу әсәri охумушсузуму? Әсәrdәki һансы гәһrәman даһа чох хошуна кәлди? Әсәr haғda фикрин нәdir?» вә с. суаллара шакирдләр мараглы чаваблар вериrlәr, мұбанисә едиrlәr. Бу жаһыnlарда И. Әфәндиеvин «Дағлар архасында үч дост» әсәrinни мұзакирә едәrkәn дә белә олмушdур.

Бә'зән имкан олдугда мұзакирә олуначаг әсәrin мүәллиfini dә mәktәbimizdә dә'vәt едирик.

Мәсәләn: С. Дағлынын «Baһar oғlu», С. Бәdirzadәnin «Бурада инсан јашамышдыр» әсәrlәri мүәллиflәrinin иштиракы ilә мұзакирә олунмушdур.

Жени театр тамашаларына күтләви баҳыш да мараглы олур. Тамашаја баҳдыгдан соңra дәрнәk мәшғәләlәrinde әsәri, aktjorlarыn oјunuнu мұzакirә eдирик. (Mәsәlәn M. Ибраһimovun «Kәndchi гызы», С. Рәhманын «Toj», И. Әfәndievin «Сәn hәmiшә mәnimlәsәn» komedijalary).

Бүтүn бунларын шакирdләrin һәm дил инкишафына, һәm dә дүнjaкәруshunun кенишләnmәsinә bөjүk tә'siri оlur. Ajry-ajry мөвzулardar ekksursijalar tәshkil etmek kәzәl nәtichә verir.

Бу жаһыnlарда X sinif шакирdләrinni «Bakы sosialist Aзәrbaчanынын паjтахтыдыr» мөvzusundan ekksursijsaja apartmyshdym. Шакирdләr kәzәllәshәn, bөjүjәn dofma Bakы ilә etrafly tanыш olmuş, Daғystu паркdan шәhәrimizin kәzәlliijini hejran-hejran suzmüş, soңra evә gaјitmyshlar. Bu ekksursijsadan alynan tәesssurat sonradan шакирdләrin niшasыnда өz әksini tapmyshdys. Шакирdләr sәmimi үrәk сөzlәri ilә kәrdüklerini gәlәmә almyshlar.

Мәn аshaғыda шакирd һәchәr Элиjevanын јazысыndan bir parchanы нүmuнә үчүn гejd edirem:

«...Artыg Bakыja aхшam дүшүр. Шәhәr өz iшyglaryny jандырыр. Ilich лампалары одлар jүrdunun паjtaхтыны даһа фүсункар eди. Гәlbiм фәrәh һисси ilә vуurur. Өз-өзүмә pычыldaјыram:

Милjon сәсли, милjon чанлы, милjon чыраглы Bakы—
Mәnim dofma вәtәnimdir, jүrdumdur, mәskәnimdir.
Үrәjim dә она көrә ifтихарla vуurur ki,
Bu саjрышан iшyglaryny бириси dә mәnimdir!»

Kөrүn nә gәdәr сәmimi јазылмышdys.

Demәli, ekksursijsa өz kәzәl nәtichәsinи vermiшdir. Tә-sadufi dejil ki, hәmin mөvzудa инsha ѡазan 30 nәfәr шакир-din hech biри «2» gijmәt алмамышdys.

Mәn mәktәbdә tез-tез respublikamızын таныныш јазычылары ilә шакирdләrin kөrүshunu tәshkil edirem. Son iki ilde шакирdләrimiz xalq shari Сүlejman Rүstәmlә, јазычы Нуреддин Баһаевlә, «Kirpi» журналынын редактору, «Baһar oғlu» әsәrinin мүәллиfi Сеjфәddin Дағлы ilә, «Buрада инсан јашамышdys» әsәrinin мүәллиfi Салам Гәdirzadә ilә, bir grup Чәnуби Aзәrbaчan јазычысы Mәdinә Kүlkүn, Сәhrab Taһir ilә kөrүshmушlәr.

Bu kөrүshlәrin bөjүk tә'siri оlur. Kөrүshlәrdәn соnra, dild дәrslәrinde rabitәli nitgin inkishaфыna аjrylan saat-lar hәmin tәesssuratыn danышylmasыna вә јазылmasыna сәrf eidiлиr вә чох jaхshы nәtichә verir.

Jaхshы әdәbijjat kabinetimiz var. Шакирdләrin гүvвөsi ilә choхlu әjani wәsait дүzәltmiш, зәnkin kitabxana tәshkil etmiшик. Lazым oлан әdәbijjatdan шакирdләr buрадacha istifadә eidirlәr.

Bәdii mәtiләrin ifadәli охунmasыna da xүsusи fikir verirem. Bu, V siniflәrdәn tutmuş XI sinifә gәdәr, bүtүn siniflәrdә hәr kүn давам etdiриliр. hәr әdәbijjat dәrsin-ni sonunda (dәrsin gurtarmasыna besh дәgигә galmysh) «шे'p дәgигәsi» kechiриrik. Bүtүn шакирdләrin mүхтәliif ше'p kitablары var. hәmin «dәgигәlәr»dә gabagchadan se-çilmiш эn jaхshы ше'rlәr oxunur.

Tez-tez mәktәb үzәrә эn jaхshы ше'p oхujanlarыn mүsabi-gәsinin kechiриrem. Fәrglәnәnlәr mүkafatlanыlyr.

Bәlkә elә bunun nәtichәsidir ki, mәktәbimizdә 10 nәfәrә gәdәr kәnч jetiшmiшdir. Onlarыn jazdylary ше'p, hekajo

вә очеркләр вахташыры охунуб мұзакирә едилір. Мәсләһәтләр верилир. Эн жаңшылары исә «Кәнч гәләмләр» дивар гәзети васитәсилә бүтүн шакирдләрә тәгдим едилір. Мән әдәбијатымызы шакирдләрә севдирмәк үчүн мусигидән дә истифадә едірәм. (Доғрудур, буны һәләлик дәрсләрдә тәтбиг едә билмирәм. Чүнки магнитофонумуз жохдур). Айры-айры дәрнәк мәшғәләләринде әдәбијатла мусигинин әлагәсіндән данышыр вә буны әжан сурәтдә нұмајиши етдирирәм. Дәрнәк үзвләри бу ишдә мәнә соҳ көмәк едірләр. Онларын арасында көзәл тар чалан вә мәлаһәтли охујан шакирдләр соҳдуру.

Бу жаңыларда кечирдијимиз әдәбијат мәшғәләләриндән бириндә дәрнәјин үзвү Диңрубә Элијева «Ше'р вә мусиги» мөвзусунда мә'рүзә етди. Мә'рүзә охунаркән дәрнәјин үзвләриндән Сәмајә Һәсәнова Җаһанқир Җаһанқировун «Фұзули» кантатасындан II ниссәни, Құлғүсејн Мәммәдов Ү. Һачыбәјовун «Лејли вә Мәчинүн» операсындан «Вәфа һәр кимсәдән ким истәдим...» гәзәлини Абдулла Абдуллајевин чалдығы тарын мушајиәти илә ифа етмишләр. Бу, динләјичиләрин соҳ кошунан қалмишdir.

Бүтүн бу сајдығларымын нәтичәсіндири, мәктәбимизин шакирдләри әдәбијат дәрсини севир, халгымызын көзәл, мисилсиз әдәбијатыны бөյүк мәһәббәтлә өјрәнирләр.

Жагуб ЖАГУБОВ,
Губа раionу, Гырмызы ғасабә орта
мектәбинин әдәбијат мүэллими.

ИНША ЖАЗЫЛАРДА ГАРШЫЈА ЧЫХАН ЧӘТИНЛИКЛӘР ВӘ БУНЛАРЫН АРАДАН ГАЛДЫРЫЛМАСЫ ІОЛЛАРЫ ҺАГГЫНДА

Совет мектәби гаршысында дуран мұһум вәзиғә мәдәни, библики вә савадлы насыл жетишдирмәкдир. Биз шакирдләрә елмләрин әсасларыны өјрәтмәклә бәрабәр, һәм дә онларда көрдүүнү, мүшаһидә етдијини, охудуғуну, әдәби-бәдии дилдә, сәлис, рәван, ахычы шәкилдә жазылы нитгә нифадә едә билмәк бачарығыны да ашыламалыыг.

Савадланмаг сөзүнүн кениш мә'насы вардыр. Бу мәғнүм алтында әсасен, икى чәһәт: бир тәрәфдән орфографик чәһәтдән савадлы жазмаг, дикәр тәрәфдән исә фикри ардычыл, мәнтиги, тутарлы, һәм дә үслубча дүзкүн ифадә едә билмәк нәзәрдә тутулур.

Савадлы шакирд жетишдирмәк узун сурән педагоги просесдир. Бу, мүэллимдән кәркин, ардычыл, инадлы зәһмәт тәләб едир. I синифдән башлајан бу иш кет-кедә давам вә инкишаф етдирилир, мүэллимләр бир-бирини әвәз едир, бир жазы нөвүндән дикәр жазы нөвүнә кечилир, шакирдләрин жазыда бурахдыглары типик сәһвләр арашдырылыбы груплашдырылыр, бунларын арадан галдырылмасы үчүн сәбрлә иш апарылыр. Беләликлә, орта мектәби битирән кәнчләр савадлы адам кими һәјата атылылар.

Мән бу жазымда IX—XI синифләрдә әсас жазы нөвү олан инша жазыларда гаршыја чыхан чәтинликләр вә бунларын арадан галдырылмасы юллары үзәринде дурмаг истәјириэм.

Инша орта мектәбин јухары синифләриндә тәтбиг едилән ән чәтин жазы нөвүдүр. Охудуғуну, көрдүүнү, мүшаһидәсіни, мүәjjән бир саһәjә даир шифаһи билијини жазылы шәкилдә вермәк бачарығы һәлә I синифдән е'тибарән шакирдләрә өјрәдилнir. Ашағы синиф шакирдләри әvvәл өзүнә даһа жазын олан ишләр һаггында («Бизим аилә», «Бизим синиф»,

«Бизим һәјәт»), V—VIII синифләрдә мүшәнидә характеристикалык дашиjan, әдәби-бәдии, тәсвир, сәчијә вә с. иншалар јазылар. IX синфә кечирилмиш шакирд, шубһәсиз ки, назырлыглы олмалыдыр. I—VIII синифләрдә дәрс деjән мүәллимләр, әкәр шакирдләрдә мүшәнидәчилек габилийјетини јахши инкишаф етдиришиләрсә, онлара тез-тез шәкил үзрә јазы, сәчијә вә б. к. нөвлү јазылар јазмаг вәрдишләри јаратмышларса, работәли нитг үчүн ајрылмыш saatлардан бу иш үчүн сәмәрәли истифадә етмишләрсә, шубһәсиз ки, IX синфә кәлән шакирд инша јазаркән бир о гәдәр чәтинилик чәкмир.

Мәктәбимизин IX синифләринә беш сәккизиллик мәктәбин мә'зүнләры кәлирләр. Мүхтәлиф кәндләрдән олан вә мүхтәлиф мүәллимләрн дәрс дедикләри һәмин шакирдләр јазыларында орфографик вә үслуб чәһәтдән мүхтәлиф сәһвиләр бурахырлар. Бу мүхтәлифлиji өjrәnmәk, һәр шакирдин јазыда бурахдығы типик сәһвләри үзэ чыхармаг мәгсәди илә мән илин эввәлиндә IX синифдә биринчи дәфә имла јазы апарырам. Чалышырам ки, сецидий мәтн грамматик вә орфографија чәһәтдән мүһум мәсәләләри әнатә етсин.

180 сәздән ибәрт олан «Гарача гыз вә Ағча ханым» мәтнини шакирдләрә јаздырым. Бу мәтн шакирдләрин васитәсиз нитг, хүсуси вә үмуми исимләр, фә'l вә фә'ли бағламалар, «г», «к», «т» самитләринин «ғ», «յ», «д» самитләrinе кечмәси, мүрәккәб чүмлә бәһси, дурғу ишарәләринин ишләдилмәси гајдаларына аид биликләринин јохламаг үчүн әлверишили иди. Јазыны тәсниh едәркән мә'лум олду ки, IX синфә кечирилмиш бир сыра шакирдләр васитәсиз нитгин јазылышы гајдаларында сәһв бурахыр, васитәсиз нитгә вә мүрәккәб чүмләләрдә дурғу ишарәләринин ишләнмә гајдаларыны јахши билмирләр, «г», «к», «т» самитләринин дәжишмәсими зәиф билирләр. Сәһвләри груплашдырыб, онларын арадан галдырылмасы үчүн шакирдләрлә иш апардым. Белә шакирдләри груп һалында әлавә мәшғәләләрә ҹагырдым, мүхтәлиф нөв јазылар вердим, әдәбијјат дәрсләринин грамматика илә әлагәләндирilmәсini хүсуси диггәт вердим. Бу иши мән, IX—XI синифләрдә дә давам етдирирәм. Доғрудур, инша јазылар нағында шакирдләри мүәjjәn гәдәр мә'лumatлары вардыр. Јенә дә шакирдләрә иншаја верилмиш ашагыдағы тәләбләрі баша салырам:

1. Мөвзуну дүрүст, дүзкүн дәрк етмәк вә ону там шәкилдә ишыгандыра билмәк.

2. Иншада, мөвзунун гарышда гојдуғу суаллара чаваб верә биләчәк фикирләрин олмасы.

3. Эсас фикрин дүзкүнлүjүн фактларла тәсдиг едә билмәк.

4. Иншанын гурулушча дүзкүн олмасы, ј'ни орадакы фикирләрин мәнтиги ардычыллыгla верилмәси, онларын арасында әлагә јарадылмасы вә нәһајәт, онларын әдәби бир дилдә ифадә едилмәси». (Проф. А. Абдуллаев. «Азәрбајҹан дили вә әдәбијјат тәдриси», 1960-чы ил, № 3, сәh. 15).

Һәр бир иншадан әvvәл мән онун апарылмасы үчүн габагчадан назырлыг көрүрәм. Инша үчүн нәзәрәт тутдуғум мөвзуз үзәриндә соң дајаныр, ону шакирдләрин фәал иштиреки илә кениш тәһлил едирәм. Ајры-ајры һалларда шакирдләрә мөвзуну габагчадан хәбәр верирәм ки, јазачаглары иншада даир кифајәт гәдәр мә'лumat топлаја билсингләр. Мөвзунун адыны конкрет шәкилдә дејил, иншанын һансы эсәрә эсасән јазылачагыны демәк фајдалыдыр. Мәсәлән, шакирдләрә тапшырырам ки, «Лејли вә Мәчнүн» эсәрини диггәтлә охусунлар, Лејли вә Мәчнүн сурәтләринин тәһлилини даһа соң диггәт версингләр. Һәм дә шакирдләрә ингилабдан габагкы Азәрбајҹан гадынларынын көлә вәзијјетинә даир охумаг үчүн әlavә әдәбијјат да көстәрирәм. Бу назырлыгдан соңра шакирдләрә Фүзулинин «Лејли вә Мәчнүн» поемасында Лејли сурәтинин тәсвири мөвзусунда инша верирәм. Вә јаҳуд: XI синифдә Ч. Чаббарлынын «Алмаз» драмынын тәһлилиниң соңра Алмаз совет мүәллиминин типик сурәти кими», «Алмаз» драмында коллективләшмәсini илк илләриндә кәндә кедән синфи мүбәризәнин тәсвири», «М. Ибраһимовун «Кәләчәк күн» романында Иран кәндлиләринин ағыр һәјатынын тәсвири», «М. Һүсејинин «Абшерон» романында кәнч нефтчи сурәтләри» вә б. к. мөвзуларда инша апарырам.

Шакирдләрин дүнјакөрүшүнүн вә јарадычылыг габилийјетләринин инкишафында сәрбәст вә јарадычы иншаларын әhәмииjјети дә бөjүкдүр. IX синифдә «Азәрбајҹанын Русия илә бирләшмәсендән соңракы мәдәни һәјат» мөвзусуну кечәндән соңра, һәм дә ондан әvvәл шакирдләрә рус вә Азәрбајҹан халгынын достлуғундан бәһс едән бир сыра материаллары охумағы тапшырым. Бундан соңра һәмин синифдә «Рус халгы бөjүк гардашымыздыр» мөвзусунда инша апардым. Онлар өз јазыларында һәр ики халгын достлуг әлагәләринә даир соң даир әлагәләр. Онлар Ни-

заминин, Вагифин, Закирин рус халгына бәсләдији мүсбәт мұнасабетдән, онларын айры-айры әсәрләриндән. нұмунәләр кәтирмишдиләр. Шакирләр гысача олараг Азәрбајчанын Рузија тәркибинә дахил олмасындан габаг вә сонракы мән-зәрәни мугајисә етміш, рус халгынын тарихдә, дүнja мәдәнијәти вә елминдә ојнадығы габагчыл ролундан, космосу фәтһ етмәкдә ојнадыглары ролу этрафлы изаһ етмишдиләр.

Х синифдә «Ән чох сөвдијим әдәби гәһрәман», «Сүлһ ин-кишаф демәкдир», XI синифдә «Бөյүк Вәтән мұнарибеси дөв-ру әдәбијатымызда совет адамларынын вәтәнпәрвәрлијинин тәрәннүмү», «Мән «Меһман» әсәриндән нә өјрәндим?» вә б. к. сәрбәст мөвзуларда иша апармышам.

Иша жазыларын јохланылмасы мәс'улијәтли ишдир. Иншалары јохлајаркән, мән жазынын мәзмунуна, планын мәгсәдәујұн олуб-олмадығына, буна нечә риајет едиљиди-нә, жазынын орфографик чәһәтдән вә үслуба көрә нечә жазылдығына чидди диггәт жетирир, ону дәриндән јохлајыр вә ги-мәтләндирмә заманы бунлары нәзәрә алырам. Һәр шејдән әvvәл мән һансы шакирдин нә чүр сәһв бурахдығыны гејдә алыр, типик сәһвләри груплашдырырам. Сәһвләрин тәһлили үчүн айрылыш дәрсләрдә, һәм дә дәрсдәнкәнар ваҳтларда һәмин сәһвләрин арадан галдырылмасы үзәриндә шакирләрлә мүнтәзәм иш апарырам. Иншаларда бурахылмыш сәһвләри дәрсдә мұзакирә едиркән, мән сыраларын арасы илә кәзир, шакирләрин бурахдыглары сәһвләри нечә дүзәлт-дикләринә нәзарәт едирәм. Шакирләр сәһвләри дүзәлтмәк-дә чәтинилек чәкдикдә онлара көмәк едирәм. Һәр тәһлил дәр-синдә иншаны долғун ишләjән бир-ики нағәрин жазысындан айры-айры парчалары охујуб, онлара нұмунә көстәрирәм.

Мәсәлән, X синиф шакирди Н. «Ч. Чаббарлынын «Алмаз» пјесинде кәнддә кедән синфи мұбаризәнин тәсвири» иншасынын ilk чүмләләри белә башланыр: «Совет һақимијәтинин ilk илләри. Әсрләр боју бир гарыш торпаға һәсрәт гал-мыш Азәрбајчан кәндлиси дә азаддыға чыхыштырып. Онлар торпағын елликлә коллективләширилмәси ишинә тәзәчә башламышлар. Бу нәчиб ишә вә гүввәтли һәрәката, Совет һа-кимијәтинин бу мүзәффәр јүрүшүнә гаршы синфи дүшмән чидди мұғавимәт көстәрир. Лакин онлар баша дүшмәк ис-тәмирләр ки, тарихин бу гүввәтли ахынына гаршы һеч бир вәчілә дуруш кәтира билмәjәчәкләр...» вә б. к.

Башга шакирдин «Ч. Чаббарлынын «1905-чи илдә» дра-мында халглар достлугунун тәсвири» мөвзусунда жаздыры нұмунәни алаг:

«1905-чи ил! Бу илдә Рузија зәһмәткешләринин ингилаби мұбаризә тарихиндә бөјүк һадисәләр аз олмамыштыр. Дог-гүз јанвар құнұндә чарын гыш сарајынын гаршысында фәhlәләрин гызыл ганынын төкүлмәси милжонларла әмәкчиләрин хатирәсіндән һеч бир заман силинмәjәчәкдир! Бу һади-сәни хатырлајан һәр бир адамын мүтләгиjәт үсул-идарәсінә үнфрати бирә-он гат артыр. Бу вәһши азғыныға сонсуз ниф-рат бәсләjән, рус пролетариянын ингилаби чыхышларындан руһланан Бакы пролетариаты да јерли буржуазија гаршы ингилаби мұбаризә жағынан. Бу гүввәтли ахынын гаршысыны алмагдан өтүр чаризм Азәрбајчанда бир сыра иjrәнч васитәләрә әл атыр. Онлар гардаш халглар арасында сүн'и сурәтдә милли әдәвәт тохуму сәпмәклә ингилаби һәрәкаты, сијаси вурушу миллиәтләр вурушуна чевирмәк ис-тәјирләр. Ч. Чаббарлынын «1905-чи илдә» драмынын мөвзу-су да мәһз бу һадисәләрдән алыныштыры...» вә и. а.

XI синиф шакирди М. иша жазылары чох вахт епиграф-ла башламағы хошлајыр. О, «М. Мүшфигин јарадычылығында империализмин ифшасы» мөвзусу үчүн шаирин әсәрләриңдән белә епиграф сечмишди:

«Чаһан фикримизлә сүсләнәчәкдир,
Һәр заман нәғмәмиз сәсләнәчәкдир.
Бу дүнja меһрибан гучагымызда
Шән бир чочуг кими бәсләнәчәкдир.»

Бунларын сајыны артырмаг оларды. Гејд етмәк лазы-мыр ки, белә нұмунәләри айры-айры жазы ишләринин тәһлили заманы синиф гаршысында охујаркән, бу, башга шакирләр-ре дә өз мүсбәт тә'сирини көстәрир, кәләчәк иншаларынын мәзмунлу олмасына чалышырлар.

Иншаларда ән чох раст кәлдијимиз сәһвләр
һансылардыр?

Бу сәһвләри тәхминән ашағыдағы кими груплашдырмаг олар:

1. Мәзмун сәһвләри. Бә'зән шакирд мөвзуну пис билдији үчүн мәгсәддән узаглашыр, мәтләбә дахил олмајан мәсәлә-ләрдән жазыр. IX синифдә охујан Б. адлы шакирд «Низами-

нин әсәрләриндә әмәкчи инсан сурәтләри» јазысында шаири әмәкчи инсанлара олан мұнасибәтиндән, онун зәһмәти неча тәрәннүм етдијиндән јазмагданса, шаириң дөврүндән, бүдөврдә Кәңчәнин сијаси-игтисади вәзијәтиндән, шаириң тәллим-тәрбијәсіндән, ажры-ажры әсәрләринин гысача мәзмұнудан данышыр.

Х синиф шакирди Р. «Ч. Чаббарлының «Алмаз» әсәріндә коллективләшмәнин ilk илләринде кәндә кедән синфи мұбариәнин тәсвири» јазысында әсас мәсәләни унудур, иншаның чох ниссәсіннің әсәрін мәзмұнунан вә Алмазын педагогия фәалийјетинә һәср етмишdir.

Мәзмұн сәһвләрини мән дәфтәрин кәнарында геjd едірәм. Сәһв чүмләнин јанындан шагули хәтт чәкир вә «мәзмұн сәһви», «мәтләбдән узаглашмысан» кими хәбәрдарлыглы сөзләр јазырам.

Бу типли сәһвләrin тәһлили заманы шакирдләрә баша салырам ки, инша конкрет вә јығчам ишләнмәли вә әсас диггәт тәклиф олунмуш мәзмұнун мәзмұнунан ачылмасына верилмәлиdir.

2. Услуб сәһвләри. Ажры-ажры шакирдләр иншаны орфографик чәһәтдән дүз јазыр, грамматиканың тәләбләринә әсасен чүмләләри дүзкүн гурурлар, лакин чүмләдәки фикир дәгиг олмур, аждын ифадә олунмур, бәдии чәһәтдән тә'сирлиз олур, дили зәнкін олмур.

Мәсәлән, Х синфин шакирдләриндән бири ажры-ажры ишшаларында белә үслуб сәһвләри бурахмышдыр:

«С. Вурғунун «Вагиф» драмы кечмишдә олан халғы нечә мұбариәзә ҹағырырдыса, бизи дә еләчә мұбариәзә ҹағырыр», «Күлнар Әли бәйін арвадыдыр вә чох зирәнк вә һәр шеji тез баша дүшән сурәтdir, онун әлиндән һәр иш кәлир», «Алмаз кәндә кәлдији заман орада дин өз көкүнү чох дәринә салмышды».

XI синиф шакирдләриндән бири иншаларында белә сәһвләр бурахмышдыр:

«Јазычы бир Тәнири көстәрмәклә башга-башга нефтиң кәнчләри вә ejni заманда охучулары онун кими олмаға ҹағырыр», «Мәркәзи Комитетсінин мәфкура мәсәләләринә даир мұасир мәвзуларда јүксәк кејфијәтли бәдии әсәрләр жаратмаг учүн јазычыларымызы руһландырды..», «М. Ңүсейн «Абшерон» романында уста Рамазан сурәтини вермиш

диr», УИК(б)П МҚ-ның мәфкура мәсәләләринә даир гәрап-ларының јеринә јетирмәк уғрунда бир сыра јазычыларымыз мұбариәзә ҹашладылар», «М. Мұшғигин әсәрләри совет әдәбијатында көркәмли јерләрдән бирини ту tub һәмишә севилемесвилә охуначагдыр», «Бејүк Азәрбајҹан шаири М. Мұшғиг Азәрбајҹанда мұһум јерләрдән бирини тутур» вә б. к.

Көрүндуjу кими ажры-ажры шакирдләр өз јазыларында фикри дүзкүн ифадә етмәкдә чәтиилек чәкир, әдәби-бәдии дилдә јаза билмир, бә'зән фикрини образлы сурәтдә ифадә етмәjә чәтиилек чәкир, јерли шивәчилиjә уյурлар.

3. Грамматик сәһвләр. Бура грамматика вә орфографијаја аид олан сәһвләр дахилдир. Шакирдләр эн чох г, к, т сәмитләринин чеврилмәсін пис билир, да, дә шәкилчиләрини бә'зән һәмин адда бағлајычылардан айра билмир, әдат вә бағлајычылары бир сыра һалларда гарышдырыр вә с. Ажры-ажры шакирдләр чүмләдә сөзләrin сырасыны позур, мұбтәда илә хәбәри шәхс вә кәмијәтә қөрә узлашдыра билмир, мұрәkkәб чүмләләрдә дурғу ишарәләринин ишләнмәгајдасыны билмирләр. Бә'зи шакирдләр «сөз», «өз», «көстәрир», «белә» сөзләринин әвәзинә јерли шивәjә уйғун олараг «сүз», «үз», «күстәрир», «белә» вә б. к. јазырлар. Бир гисим шакирдләр «XVI әсрдә гадынлар пис јашајырлар» әвәзинә ... јашајырды» шәклиндә јазараг мұбтәда илә хәбәрин кәмијәтә қөрә узлашмасыны билмәдикләрини бирузә верирләр. «Лејли дә Мәчнүн кими бәдбәхт иди» чүмләсіндәки «дә» бағлајычысыны битишк јазанлар да олур. Бир сыра шакирдләр «халг» вә бу кими сөзләри һәм «г» илә, һәм дә «F» илә «охујачағыг» әвәзинә «охујачајыг», «охудур» әвәзинә «охутур», «көрсәтир» вә с. кими јазырлар.

Јазыда бурахылмыш сәһвләrin арадан галдырылмасы бејүк зәһмәт тәләб едир. Програмда бу мәгсәд үчүн ажрылмыш саатлар бу иш үчүн кифајәт етмәдији үчүн шакирдләрлә фәрди чалышмаг, онлара типик тапшырылар вермәк ла-зымдыр.

Мәзмұна аид бурахылан сәһвләри арадан галдырмаг мәгсәди илә шакирдләрә баша салырам ки, һәр бир инша јазы мүәjjәn мәгсәд күдүр. Инша јазы планлы олмалы, онун мәзмұнун өзүндә јығчам шәкилдә әкес етдијемәлиdir. Иншада ирәли сүрүлән фикирләр мәзмұнун шәрһинә хидмәт етмәлидир.

Әкәр мәвзу «Низаминин әсәрләриндә әмәкчи инсан су-

рәтләринин тәсвири»дирсә, бурада һөкмдарларын әдаләт. сиз мұнарибәләрлә мәшгүл олмаларындан, онларын өзбашыналығындан, гадын һүгугсузлуғундан, шаирин бейнәл-миләлчилик фикирләриндән вә с.-дән сәһбәт ачмаг лазым дејилдир. Һәм инша апарылмаздан габаг, һәм дә тәһлил саатларында мушаһидә етдијим бу чүр сәһвләр барәсиндә да-нышырам.

Иншаларда бурахымыш үслуб сәһвләрини арадан галдырмаг сох кәркин иш тәләб едир. Әдәбијат дәрсләриндә вә сәһвләрин тәһлили үчүн олан мәшгәләләрдә бу чүр сәһвләри арадан галдырмаг үчүн чанлы иш апармаг лазымдыр. Дәрслекләрдә айры-айры әсәрләrin мәфқурәви тәһлили илә бәрабәр, әсәрин тәһлили, образларын тәһлили, дили, бәдии хүсусијәтләри дә верилмишdir. Бу чүр мәшгәләләrin мараглы кечмәси мүәллимдән асылыдыр. Мараглы гурулан бела дәрсләрдә шакирдләр бәдии әсәрләrin дил хүсусијәтләrinни өјрәнмәклә дүзкүн вә бәдии нитгин тәләбләри нағгында аждын тәсәвүрә жијәләнир, дилин зәнкинликләри илә жахындан таныш олурлар.

Биз инша жазы заманы шакирдләrin әлавә әдәбијатдан, әсәрин өзүндән жазы ишиндә истигадә едilmәsinә, мөвзунуи габагчадан хәбәр верилмәsinin тәрәфдарыыг. Бу үсүл шакирдә сәрбәстлик верәр, ишә мәс'улүйәтлә јанашар, иншаны јарадычы шәкилдә јазмаға көмәк едәр. Чәсарәтлә демәк олар ки, синиф дәфтәрләrinи шакирдә ишләмәк үчүн евә вермәк олар. Бундан һәм дә чәкинмәк лазым дејилдир. Гој бу ишлә мәшгүл олан мүтәхәссисләrimiz өз фикирләrinни бу барәдә гәти билдирсилләр.

Дурсун МӘММӘДОВ,
Жевлах шәһәр 4 номрәли
сәккизиллик мәктәбин дил-әдәбиј-
јат мүәллими.

ӘДӘБИЈАТ ДӘРСЛӘРИНДӘ КӨЗӘЛЛИК ҺИССИНИ НЕЧӘ ИНКИШАФ ЕТДИРИРӘМ

Әдәбијатын тәдрисини јахшылашдырмаг мәсәләси инди тәкчә мүәллимләри вә онун тәдрисини нәзәри чәһәтдән һа-зырлајан мүтәхәссисләри дејил, һәтта валидејнләри, јазычылары, кениш ичтимаијәти белә дүшүндүрүр. Бу јахынларда кечирилмиш естетик тәрбијәјә даир республика мүшавирәси буна парлаг мисалдыр.

Бизим чәмијәтдә јени инсанын тәшәккүлү, һәртәрәфли инкишаф етмиш адамлар тәрбијә етмәк мәсәләси кениш су-рәтдә һәјата кечирилир. Коммунизм гуручусу өз мә'нәви зән-килијинә, әхлаги сафлығына, јүксәк естетик зөвгүнә көрә инкишаф етмиш бир адам олмалыдыр.

Һәјатын көзәлликләrinни дәрк етмәк, дујмаг јүксәк габи-лијәт тәләб едир. Шакирдләрдә бу кејфијәт мүхтәлиф ѡол-ларла инкишаф етдирилир. Бунун бир юлу да үмумтәһисил фәнләrinни бу мәгсәдә хидмәт етдиримәкдиr. Коммунизмдә јашајачаг кәңч нәслин мә'нәви аләмини зәнкинләшди-рмәкдә, бәдии-емосионал дујғусуну инкишаф етдиримәкдә бә-дии әдәбијат бөյүк тә'сир күчүнә маликдиr. Бир дә ки, ин-сан һәмишә көзәллијә чан атыр. Әдәбијат аләми илә јаша-маға чалышыр. Һәлә вахты илә К. Маркс јазмышдыr:

«Әкәр сән инчәсәнәтдән зөвг алмаг истәјирсәнсә, бәдии чәһәтдән савадлы адам олмалысан».

Көзәллик—һисседир. Дујгуларла, емосијаларла бағлы-дыр. Бәдии әдәбијат исә һәр шејдән әvvәl һиссин, дујғуун мәһсүлүдүр. Шакирдләрдә сағлам бәдии зөвг јетишдирмәкдә әдәбијат мүәллими тәдрис етдији фәннин тәбиәтиндән доға-раг мәктәбдә јеканә симадыр.

Әдәбијат мүәллиминин көмәji илә һәм жазычынын сәнэт-карлығы ортаја чыхыр, һәм дә шакирдләрдә әдәбијата севки

Һисси гүввәтләндирлир. Ушаглар әдәбијатын көмәји илә яхшыны писдән, көзәли чиркиндән сечир, саф-чурук едә билирләр.

Мәи әдәбијат дәрсләриндән көзәллик һиссини инкишаф етдиримәк үчүн дәрсликдә верилмиш парчалардаң тәбиәт көзәлликләринин тәсвириндән, инсанын заңири вә дахили аләми илә бағлы олан көзәлликләрдән истифадә едирәм. Бу ишә һәлә шифаһи халг әдәбијаты нүмунәләриндән истифадә етмәклә башлајырам. Мәсәлән, VIII синифдә «Короғлунун Бағдад сәфәри» мөвзусуну кечәркән бәдии тәһлил заманы белә бир парчаны хүсусилә шакирдләрин нәзәринә чатдырырам: «Короғлу дөнүб Никара бахды, Көрдү валлаһ Никар бир һалдады, бир һалдады ки, алма јанаглар Сәмәргәнд кағызы кими ағарыб. Ала кәзләр баһар булуду кими долуб, јагут додаглар бир дәғигәдә елә солуб, елә бил лаләди, шахтаја душуб». Бу парчаны охудугдан соңра дејирәм ки, ушаглар, бурадан көрүнүр ки, Никар ханым чох көзәлдир. Лакин тәкчә заңирән көзәл дејилдир. Һәм дә биз ону дастанда ағыллы-камаллы, Короғлу дара дүшәндә она јол көстәрән, тәскинилек вәрән көзәл бир гадын кими көрүрүк. Демәли, Никар һәм заңирән, һәм дә дахилән көзәлдир. Одур ки, биз ону хошлајыр вә севирик. Jaxud VI синифдә «Мәликмәммәд» нағылыны кечәркән бәдии тәһлил заманы белә бир парчаны шакирдләрин нәзәринә чатдырырам: «Бу отағын гапысыны ачды, бир айрысына кирди, онун гапысыны ачдыгда аз галды ағлы башындан чыхын. Бурада сәндәл тахтын үстүндә елә бир назәнин эjlәшшидир ки, јемә, ичмә онун хәтти-халына, күл чамалына тамаша елә». Парчаны охудугдан соңра ушаглара изаһ едирәм ки, көрүрсүнүзмү, бу көзәл гыз нечә дә вәфалыдыр. О, Мәликмәммәд мәсләһәт көрүр ки, әзвәлчә өзү гујудан чыхын, соңра ону чыхартсын. Йохса гардашлары кәndiri вурап. Ону гујуда гојарлар. Мәликмәммәд бу сөзә бахмадыгда бу көзәл гыз она ишыглы дүнија чыхмағын јолуну көстәрир. Она көрә дә биз бу гыза үрәкдән мәһәббәт бәсләји्र, онун көзәллийни гијмәтләндирлирик.

Јазылы әдәбијат нүмунәләриндән верилмиш парчалардан көзәллик һиссини, көзәллиji гијмәтләндирә билмәк габилијәтини даһа да инкишаф етдирирәм.

VI синифдә «Кәрпич кәсән кишинин дастаны»ны кечәркән чаван оғланла, гоча кәрпич кәсәни гарышылыглы сурәтдә мүгајисә едирәм.

Ушаглара изаһ едирәм ки, чаван оғлан көзәл көрүнсә дә бир инсан кими көзәл дејилдир. Јүнкүл јолла зәһмәтсиз зашайан бир кәнчидир. Биз ону хошламырыг, она гәлбимиздә мәһәббәт јаранмыр. Бунун эксинә олараг, биз кәрпич кәсән гочаны севирик. Догрудур, о заңирән көзәл дејилдир, лакин гәлби тәмиз вә көзәлдир. О, өз алын тәри илә јашајыр. Ағлы, дүшүнчәси илә һәрәкәт едир. Она һүсн-рәғбәтимиз даһа чохдур. О, даһа көзәлдир.

VIII синифдә Н. Кәнчәвинин «Хосров вә Шириң» әсәриндән верилмиш парчаны кечәркән айры-айры сурәтләrin нәчиблијиндән, көзәллијиндән данышырам. Сурәтләrin харичи әlamәтләri илә дахили аләмләринин көзәллик чәһәтдән бир-бирини тамамладыбыны Шириңин тимсалында изаһ едирәм.

Шириңин заңирән нечә бир көзәл олдуғуну шакирдләре чатдырмаг үчүн ашағыдақы парчаны охујурам.

Баһар тәк мәзәлијди о,
Көзләри сүзкүндү, үзү дә көјчәк,
Санки јола дүшдү јүз дәстә чичәк
О тәравәт сачан, бәдәни назик.

Көрүндију кими Шириң чох көзәлдир. Ејни заманда о, ағлы, билији илә Хосровдан нә гәдәр үстүндүр. О, һәр чәһәтдән көзәлдир, ејни заманда ушаглara тапшырырам ки, белә көзәл парчалары кәлән дәрсимиz үчүн сечиб һазырлајын. Беләликлә дә ушаглarda белә көзәл парчалары сечмәк габилијәтини дә инкишаф етдирирәм.

M. Фұзулинин «Лејли вә Мәчкун» поемасындан «Анасының Лејлијә нәсиһәти» парчасыны кечәркән ушаглara изаһ едирәм ки, ушаглар, көрүрсүнүзмү Лејлинин заңири көзәллији илә дахили аләми арасында бир зиддијәт көрүнүр. О, Лејлијә дејир:

Назик бәдән илә бәрки-күлсән,
Эмма нә дејим ки, јүнкүлсән
Лалә кими сәндә лүтф чохдур,
Эмма нә дејим үзүн ачыгдыр.

Анасының нәсиһәти будур ки, көзәлсән, көјчәксән, амма ағлын көзәл дејил. Заңирән көзәл олмагла иш битмир. Адамын кәрәк әмәлләри дә көзәл олсун. Заңири бәзәк-дүзәк неч кимә лазым дејилдир.

Аjdындыр ки, коммунизмдә јашајачаг кәнч нәсл өз һәјатыны көзәллик үнсүрләри әсасында гурмалыдыр. Дахили пис

әмәлләрдән, хәләчанлы һиссләрдән тәмизләнмәлидир. Одурки, әхлаги көзәллик мәсәләси дә тәдрис заманы унудулмамалыдыр. Бу мәгсәдлә мән VII синифдә Н. Кәнчәвинин «Жеди көзәл» эсәриндән «Хејир вә Шәр» парчасыны кечәркән Хејирин севилмәсінә олан сәбәби онун әхлаги көзәллији илә изаһ едирем. Шакирдләрдә Шәрә нифрәти һәр васитә илә артырмаға чалышырам. Чүнки Шәрә нифрәт нә гәдәр артарса, Хејирә мәһәббәтимиз дә о гәдәр артар. Онун көзәл, нәчиб инсанни кеј-фийјәтләрини даһа чох севирик. Изаһ едирем ки, көзәлликлә хејирхәлыг вәһдәт тәшкил еди. Көзәл олан чәһәт, һәм дә хејирли, фајдалы чәһәтдир. «Хејир вә Шәр»дә Хејир идеал бир инсандыр. Шакирдләрә чатдырырам ки, көзәл о адамдыр ки, хејирхәлыдыр, әмәкчидир, нәчибдир.

Жаҳуд М. Фұзулинин «Мејвәләрин сөһбәти» эсәрини кечәркән изаһ едирем ки, бағда вә бостанда бир нәфәр дә олсун ләјагәтли адам јохдур. Бу адамлар дахилән боштурлар. Лозғалыг, тәкәббүрлүлүк, егоистлик пис әхлаги сифәттәр. Неч вахт инсанын көзәл әхлаги сифәти һесаб едила билмәз.

Сатирик ше'рләрин тәдриси заманы да көзәллик мәсәләсінә хұсуси фикир веририк. М. Э. Сабирин «Бакы фәhlәләри-нә», «Нәдамәт вә шикајет», «Сатырам», Г. Закирин «Фисгү-фичур» һәddән ашыб Шишәдә ше'рләрини кечәркән көрүрәм ки, шакирдләр бу чүр ше'рләри өјрәнмәкдән хұсуси ләzzәт алырлар.

Ахы шакирдләрә бу ләzzәти верән нәдир. Бурада нә көзәл бир лөвһә, нә дә көзәл инсанни сифәтләр вардыр. Бу ше'рләри кечәркән шакирдләрдә чиркинијә, ејбәчәрлијә көзләри јашарынчаја гәдәр күлүшүнү тәшкил етмәклә, бунун әкис олан шејә мәһәббәти артымыш олуруг. Беләликлә, күлүш вәситәсилә чиркинлик инкар едилир, көзәллик исә тәсдиг едилишиш олур.

«Комсомол поемасы» VII синфин дәрслијинә дахил едилишиш ән гијметли әсәрдир. Эсәр поема жаңынын наилийјәти-дир. Шакирдләрин үрәјинә, һәјатына даһа јаҳындыр. Һәм дә даһа ганадлы, даһа романтик бир әсәрдир. Җәлал, Бәхтијар, Һумай кәнчлијин идеалыдыр. Мән поеманын тәһлили заманы бу кәнчләрин тәмиз инсанни һиссләрини, көзәл мә'нәви чәһәтләрини ачмаға даһа чох диггәт верирем, онлар тәмиз гәлбلى кәнчләрдир. Киндән, ријакарлыгдан узагдырлар. Комсомол-чулары бизә севдирән дә онларын айдан ары, судан дуру ол-маларыдыр.

Әдәбијат дәрсләриндә тәбиэт көзәллијкләриндән, мәнзәрәләрләрләрләнән естетик зөвг алмаг ону дујмагда мүһүм мәсәләдир. Шакирдләрдә бу кејфијәти инкишаф етдирмәк дә мүһүм мәсәләдир.

VII синифдә С. Вургунун «Муған» поемасындан верилмиш парчалары кечәркән тәбиэт тәсвиринә һәср едилмиш белә бир парчаны алым:

Боздағын гојнунда бир дәнис вардыр,
Чинарлар саһилдә гатар-гатардыр,
Һәмдәмим ләпәләр, көј далғалардыр;
Учур гаыгларын ипәк јелкәни,
Елә бил, Көј көлдә кәздирү мәни.

Бу ше'р парчасы Көј көлү хатириимиәдә чанландырыр. Онун көзәллијини ше'р васитәсилә дујур вә ләzzәт алырыг, Ше'р бизә һәјатын өзүнү хатырладыр. Көј көлү көзүмүз өнүнә кәтирир.

«26-лар» поемасыны кечәркән тәбиэт тәсвири верилмиш

Сарылыг чуғламыш ағ булудлары,
Елә бил кайнат бирдән гочалмыш,
Ағчагум чөлүндә јухуја далмыш.

Изаһ едирем ки, ушаглар, ләкәсиз вә пак коммунарларын өлүм сәһиесини верәркән бу мәнзәрә нечә дә көзәл сечилмишдир.

Күнәшин сарылыг рәнки илә онларын һәјаты арасында бир јаҳынлыг вардыр. Бу тәбиэт мәнзәрәси адамы нечә дә мүтәэссир еди.

VIII синифдә М. Шолоховун «Инсанын талеји» һекајесини өјрәдәркән көстәрирәм ки, эсәри гәһрәманы А. Соколов бир инсан кими һәр чәһәтдән көзәлдир. Өзүнүн «хошбәхтилини» тәшкил едән һәр шеј онун учун итирилмишdir. Жекән севинчи олан оғлу мұнарибәнин ахырларында һәлак олмушдур.

Онун әсирликдәки әзаблы күнләри, дамм өлүм горхусу әдамиын һафизесинде силинмәз изләр бурахыр. Адама елә кәлир ки, о сарсылачагдыр. Лакин о јашајыр, мубаризә еди. Башгаларына сәадәт кәтирир. Кимсәсиз бир ушағы өзүнә огуллуга көтүрүр. Онун бу көзәл мә'нәви сифәтләри адамда гибтә һисси доғурур. Мән ону шакирдләрә әсил көзәл инсан құмунәсі кими тәгдим едирем.

Бүтүн бунларла жанаши олараг әдәбијјат дәрсләриндән зәһмәгин, әмәјин поэзијасыны, көзәллијини дә ушаглара чаг. дырмаг чох вачибдир. Ушаглара изаһ едирик ки, әмәкчи адамлар әдәбијјатымызда сағлам, күмраһ, бәдәнчә мөһкәм тәсвир олунурлар. «Хосров вә Шириң» әсәриндәки Фәрһад, «Муған» поемасындакы Сарван кими сурэтләрин мисалында буны изаһ едирем. Садә әмәк адамларының көзәллијинең һүсн-рәгбәттән артырырам. Беләликлә дә шакирдләрдә көзәллијә пәрәстиш, гәһрәманлыг гаршысында гибтә етмәк, ејбәчәрлијә нифрәт, фачијәт тәэссүф һисси инкишаф етдирилир.

Элбәттә, естетик зөвг мәсәләснни даһа дүзкүн һәлл ет. мәк ичтимаи тәһлиллә жанаши бәдии, сәнәткарлыг тәһлилина даһа чох фикир вермәк лазымдыр.

Сов.ИКП Програмында дејилир: «Бәдилилек әмәјә даһа артыг зөвг ојадачаг, мәишәти зијнәтләйдириәчәк вә инсаны нәчибләндирәчәкдир»

Көзәллиji гијмәтләндирмәк јалныз инсана мәхсусдур. Бизим совет анлајышына көрә көзәл ө шејдир ки, о, инсан сәадәтинә, хошбәхтлијә хидмәт едир. Әдәбијјат дәрсләринде бу чүр инсан сәадәти уғрунда мүбәризләри нәчиб инсанни чизкиләрин шакирдләрдә дәрин көк салмасына чалышмаг мәним эсас гајем олур.

Бир нечә кәлмә дә програм вә дәрсликләр һаггында. Мә'лумдур ки, әдәбијјат билаваситә естетик тәрбијә илә мәшгүл олан фәндир. Естетик тәрбијәнин сәвијјәси програм вә дәрсликләрдән чох асылыдыр. Бу нәгтеји-нәзәрән програм вә дәрсликләримиздә мүәјјән мүсбәт чәһәтләр вардыр. Мәсәлән, һәр бир юни мөвзунун тәдриси заманы ифадәли гираәта јер верилмәси, мүәјјән парчаларын әзбәрләнмәснин мәсләһәт билинмәси, тәһлил үчүн вахт аյрылмасы естетик тәрбијә нәгтеји-нәзәриндән чох мұнасибдир.

Лакин бә'зи парчалар шакирдләрин јаш сәвијјәснә уйғун дејилдир, онларын зөвгүнә дә пис тә'сир едир. VII синифдә Гасым бәj Закирин «Фисгү-фичур һәddәn ашыб Шишәдә» ше'ринин әсил ады мә'лумдур ки, «М. Ф. Ахундзадәјә» мәктубдур. Мәктуб бөјүк олдуғундан ихтиясарла верилир. Бизчә:

Фисгү-фичур һәddәn ашыб Шишәдә,
Еркәји, дишиси јаман пешәдә,

ниссәси жаҳшыдыр. Онсуз да јердә галан материал кифајәт гәдәрдир.

Жаҳуд: Вагиф илә Видадинин дејишмәснин кечәркән:

Күлли-Гарабағын аби-һәјаты,
Нәрмә-назик бајатыдыр, бајаты

кими көзәл, поетик, адама руһ верән парчадан сонра:

Данасыны бир күн гојмаз жана,
Бизим инәк кими тәпәр, ағларсан.

дејилмәси поетик ансамблы позур. Рәнкләри бир гәдәр түндәшдирир. Бизчә һәмин дејишмәдән белә парчалар верилмәсә дә кифајәт едәр.

V—VIII синифләрин әдәбијјат програмларында естетик тәрбијә мәсәләснә аз фикир верилир.

Әvvәлчә ону дејим ки, програмын изаһат вәрәгесиндә естетик зөвг һаггында бир шеј дејилмир. Програмын мәзмүн вә гурулушунда, әдәбијјат нәзәријәсендән мә'лumatын верилмәснән, дәрс типләри вә тә'лим үсулларындан, синифдәнхарич гираәт мәсәләләриндән данышылдығы һалда, бүтүн бунлары естетик тәрбијә мәгсәдләринә хидмәт етдириләр жолларындан мә'лumat верилмир.

Бизчә әдәбијјат китаблары башга дәрсликләрә нисбәтән даһа нәфис, бәзәкли, көзәл бурахылмалыдыр. Китабын тәртибиндә шакирд зөвгү нәзәрә алынмалыдыр. VI синифн әдәбијјат китабынын үстүндә орта әср сыраларынын пәнчәрәснин андыран бир шәкил верилмишdir. Адама елә кәлир ки, бу пәнчәрәнин архасы дарыхырычы бир јердир. Кимсә бурада кәдәрли бир һәјат кечирир. Бунун әвәзинде китабын үзәриндә мұасир мә'марлығын бир нұмунәс верилсәди даһа жаҳшы оларды.

Бүтүн бунлар әлбәттә, бизи гане етмири. Әдәбијјат курсунын кениш имканларындан истифадә етмәјин вахты чатмышдыр.

Әли ИБРАИМОВ,
Күрдәмир шәһәри, 1 нөмрәллк
истинад орта мәктәбин дил-
әдәбијат мүэллими.

ЛИРИК ЭСӘРЛӘРИН ТӘДРИСИ ТӘЧРҮБӘСИНДӘН

Орта мәктәбин програмында лирик эсәрләр хүсуси јер ту-
тур. Елә синиф јохдур ки, орада лирик ше'р өјрәнилмәсин. Буна көрә дә лирик эсәрләрин тәдриси јоллары һәр бир мү-
эллими дүшүндүрүр.

Лирик эсәрләрин өзүнә мәхсүс хүсусијәтләри вардыр ки, бунлар да тәдрис просесинде мұнасиб үсул вә пријомларын сечилмәсии тәләб едир. Һәр бир бәдии әсәрин өјрәнилмәсина онун синифдә охунмасы илә башлајырыг. Лирик эсәрләр дә беләдир.

Мән һәр бир әсәрин, о чүмләдән, лирик әсәрин синифдә өјрәнилмәсина һазырлыг көрүрәм. Бу һазырлыг нәдән иба-
раттый?

Әввәлчә, әсәрин мәзмуну илә таныш олурام. Белә налларда, педагоги елмләр намизәди Мир Аббас Аслановун дедији кими — елә бил язычы, шаир дурур мүэллимин јанында вә мүэллимә пычы. Қајыр ки, баҳ, мәним ше'rimin бу јерини белә оху, гәләмимдән чыхан шәкилдә ифадә елә, чүнки мәгсәдим будур. Мәсәлән, Э. Сабирин «Экинчи» ше'рини көтүрәк. Мә'лум олдуғу кими, бу ше'рдә шаир әкинчијә «heјvan кими» өмүр ејләмисән», «чаныңбәчәһәннәм ки, өлүрсән» вә с. дейтир. Инанмаг олармы ки, кәндли вә фәhlәнин тәрәфиндә олан, бу зәһмәткеш инсанлары үрекдән сөвән бир шаир белә де-
син?! Хејр, бу мүмкүн дејилдир!

Мән ше'рин синифдә охунмасына һазырлашаркән белә ин-
чәликләрә фикир верирәм ки, шакирдләрим дә бунлары баша дүшә билсениләр. Сөз јох ки, бу чәһәт Сабир сатирасынын хүсусијәтләри илә дә әлагәдардыр. Бир тәрәфдән бу хүсусијәтләрин синифдә изаһы, икинчи тәрәфдән оху просесинде бунун ифадә едилмәси бәдии әсәри дәрк етмәкдә, онун идея-
мәзмунуны дөгру баша дүшмәкдә шакирдләре көмәк едир.

Охуя һазырлашаркән мәним диггәтими чәлб едән мәсәлә-
ләрдән бириسى дә классик ше'rimизин дилидидир.

Бәдии әсәри тәһилл етмәк учун онун мәзмунуну дәрк етмәк лазымдыр. Дили чәтин баша дүшүлән әсәрин мәзмуну да ай-
дын олмаз. Буна көрә классик ше'rimизин дил вә үслуб хү-
сусијәтләрини шакирдләре јаҳшы баша салмаг лазымдыр. Евдә охуя һазырлашаркән мәһз бу мәсәләјә диггәт јетири-
рәм. Ше'рдә олан чәтин сөзләрин лүгәтини һазырлајырам.

Ону да гејд едәк ки, бә'зәң чәтин сөзүн лүгәти мә'насыны изаһ едәндә дә ше'р айдын баша дүшүлмүр. Белә налларын габағыны алмаг учун еһтијач һисс едиләндә, айры-айры сөз, ифадә, тарихи шәхсијәт адлары һаггында кениш изаһат һазырлајырам.

Һәр бир ше'ри синифдә ифадәли охумаг лазымдыр. Адәтән ше'рләри әvvәлчә өзүм охујурам. Даһа дөгрүсу шакирдләре ифадәли оху нүмунәси верирәм. Мән һәмин әсәрин мәзмуну илә евдә таныш олдуғу үчүн шүбхә јох ки, ону мән даһа јаҳшы вә ифадәли охуја билирәм.

Мән шакирдләрдән мүэллимин нүмунәви охусундан соңра ифадәли оху таләб етмирәм. Өзүмдән соңра ән габиљијәтли, көзәл диксијасы олан, рәван охуја билән шакирдләре охут-
дурурам ки, имкан дахилиндә 5—3 дәгигәјә синфиң башга шакирдләре өјрәнилән ше'рин мәзмуну илә аз-choх таныш олсунлар.

Диггәт етсәнiz көрәсниниз ки, дәрснин башланғычындан тәгрибән 8—10 дәгигә вахт әлдә едилмишdir. Демәли, әлдә едилмиш бу вахт әрзинде синфин бүтүн шакирдләре һәчмәз бөյүк олмајан лирик әсәрин мәзмуну илә таныш олмаға им-
кан тапырлар. Бу, шүбхәсиз, охунун ифадәли олмасына мүс-
бәт тә'сир көстәрир.

Мән шакирдләримин рәван, дүзкүн вә ифадәли оху габи-
лијәтинә саһиб олмалары үчүн лярик әсәрләрин тәлриши просесинде истифадә етдијим бир методик јол һаггында да данышмаг истәјирир. Бу да бир нөв јарыштыр. «Ким јаҳшы вә јаҳуд ифадәли охујар» јарышы.

Дәрснин 5—10 дәгигәси бу тәмринә сәрф едилир. Шакирд синфин гарышына чыхарылыр. О, синифдә өјрәнилән лирик әсәри охујур. Шакирдин ад вә фамилијасыны јазы тахтасында јазырам. Ше'ри башдан-баша охудугча шакирд нечә сәһв бурахырса, онун адынын гарышында ишарә гоурам. Ким

охуда аз сәһів бурахырса, о, жарышын галиби һесаб едилдір. Шакирләр бу тәмрине һәвәслә кириширләр.

Педагожи чәһәтдән мән буны тамамилә доғру һесаб еди. Рәм. Жарышда галиб чыхан шакирд һәвәсләнір, даһа жаңы охумага чан атыр. Синфин башга шакирләре охуда она чатмага чалышырлар. Тәмрин дәрсін мараглы кечмәсінә сәбәп олур.

Жері кәлмишкән бир мәсәләдән данышмагы вачиб билирәм. О да лүгәт үзәриндә ишdir.

Лирик әсәрдәки лүгәт нә заман вә нечә изаһ едилмәлидір? Мәнә белә кәлир ки, лүгәт ишинин дәрсдә жері вә методикасы, һәр һалда, мүәллим ѡлдашлары марагланырыр. Мән өјрәнилән ше'рдә чәтин сөз аз оланда лүгәт үзәриндә иши мүәллимин нұмунәви охусундан соңра, шакирләрин охусундан әvvәл апарырам. Ше'рин аһәнкдарлығыны, үмуми тәсирини, емоционал тә'сирини зәйфләтмәмәк үчүн оху просеніндә лүгәт изаһ етмирәм.

Лирик әсәрдә чәтин сөз соң оланда синфин сәвијјәсіндән асылы олараг, чәтин сөзләрин бир гисмини кириш сөзүмдә изаһ едирәм ки, лүгәт иши соң вахт алмасын. Мәсәлән, Сабирин «Сатырам» сатирасыны көтүрәк. Бу ше'рдәки «Ре», «Тәхти-Губад», «Абәки-шур», «Гәсри-Шириң», «Дөвләти-Гачар» вә с. кими чәтин анлашылан сөз вә тәркибләри изаһ етмәјә башласаг, ше'рин охунмасына вахт галмаз. Буна көрә дә онлары кириш сөһбәтимдә изаһ едирәм ки, һәм охуя соң вахт галсын, һәм дә лүгәт үзәриндә ишин һәчми азалсын.

Һәр шејдән чәтин лүгәт үзәриндә ишин методикасыдыр. Лүгәт үзәриндә иш апаркән, мән чәтин сөзүн мә'насыны сөзлә изаһ едирәм. Мәсәлән, Фұзулинин «Анасының Лејлијә нәсиһәти» ше'риндән «фаш олду»—ашкар олду, «бимар»—хәстә.

Сөз вар ки, ону бу чүр изаһ етмәклә шакирдә баша салма олмаз. Идиоматик ифадәләр; (мәсәлән, Низаминин «Султан Сәнчәр вә гары» әсәрindән «дил чыхартды», Фұзулинин «Анасының Лејлијә нәсиһәти» ше'риндән «зәбанә чәкмәк»—дилә кәлмәк, данышмаг) кениш шәрһ илә изаһ едилмәлидір.

Нәмин сөзу жаҳын мә'на ифадә едән сөзлә дә изаһ етмәк олар. Лүгәт үзәриндә иш апаркән әжаниликтән дә истифадә едирәм. Мәсәлән, С. Вурғунун «Муған» поемасындан

«Jox, дил ачыр Муған, о гызымыш пәләнк,
Бир гарыш дәмjә дә галмасын кәрәк»—

бејтиндәки «дәмjә» сөзүн изаһ етмәк үчүн шәһәрин кәнарындақы суварылмајан јери тәсәввүрләрindә чанланырыр вә өhтијај оланда да көстәрирәм; «Сәр»—баш, «па»—ајаг вә с. Нәһајет, ше'рин тәдрисиндә мүәллим елә вәзијјәтлә үз-үзә кәлир ки, лүгәт үзәриндә иш апармаға ачиз галыр. Мәсәлән, Вагифин мәшіур «Хумар-хумар» гошмасындан ашағыдақы бәнді көтүрәк.

«Хумар-хумар бахмаг көз гајдасыдыр,
Лалә тәк гызармаг үз гајдасыдыр,
Пәришанлығ зүлфүн өз гајдасыдыр,
Нә бади-сәбадан, нә шанәдәндир.

Ачыг дејим ки, бурадакы чәтин сөзләри изаһ етмәкдә чәтилилек чәкирәм. Белә һалларда шакирд ше'ри кәрәк дөнәнә охусун, Вагифин дедији кими дә баша дүшсүн.

Лирик әсәрин тәһлили үзәриндә кениш дајанмаға имканымыз жохдур. Аңаг буны дејим ки, мәним фикримчә, оху пропрессинин өзүндә тәһлил елементи вардыр. Экәр шакирд охудуғу бәдии ше'рин архасында һәјатын өзүнү көрә билирсә, бу елә жаңышы тәһлилдир. Экәр шакирд лирик гәһрәманы көрүр, таныјыр, онун дахили аләмини дуја билирсә, баша дүшә билирсә, бу елә тәһлилдир.

3. ӘЛИЈЕВА,
Азәрбајчан ССР Маариф Назир-
лиji тәдрис-методика шо'бәсииң
методисти.

СӘРБӘСТ МӨВЗУЛАРДА ЏАЗЫЛАН ИНШАЛАР ҺАГГЫНДА

Һәр ил олдуғу кими бу ил дә үмумтәһисил мәктәбләриниң бурахылыш синиғләриң ашағыдақы сәрбәст мөвзуларда иншалар көндәрилмишdir.

1. «Ән чох севдијим әдәби гәһрәман».
2. «Азәрбајчан совет әдәбијатында бу күнкү һәјатымызың тәсвири».
3. «Азәрбајчан әдәбијатында әмәкчи инсан сурәтләри».
4. «Азәрбајчан совет әдәбијатында Бөյүк Вәтән мұнарибеси мөвзусу».
5. «Азәрбајчан совет әдәбијатында гадын сурәтләри».

Сәрбәст инша үчүн тәклиф олунан бу мөвзулар әдәбијатдан кечилмиш материал үзәринде там вә әтрафлы фикир сөйлемәк үчүн кениш имкан верир.

Жазылан сәрбәст иншаларының эксәријјәтинде нәзәри чәлбедән ән жаҳши чәһәт шакирдләrin мөвзуну дәриндән баша дүнимәләри, әдәби материала жарадычы шәкилдә жаинаималары, өз шәхси мүшәнидә, мұнасибәт вә дүшүнчәләрини дүзкүн вә савадлы экс етмәләридир. Бакы, Кировабад вә Сүмгајыт шәһәрләринин, Гусар, Хачмаз вә башга рајонларын бир сыра мәктәбләриңдә жазылан сәрбәст иншаларының нәзәрдән кечирилмәси вә јохланылмасы көстәрир ки, мә'зүиларының эксәријјәти мүстәгил дүшүнмәжи, өз сөзләри илә айдын, дәгиг вә образлы шәкилдә жазмагы, бәдии образларының дүзкүн характеристикасыны вермәжи бачарылар.

Онлардан бир чоху иәнинки жалныз әдәби һадисәләрә дүзкүн гијмәт вермәжи, ајры-ајры образларының үмуми, фәрди вә харәктер чәһәтләрини ачмагы, ejni заманда өз фикирләриңи мәнитиги ардычыллыгыла, һәм дә жарадычы шәкилдә ifadә етмәжи бачарылар.

Хүсусән «Ән чох севдијим әдәби гәһрәман», «Әдәбијатда Бөйүк Вәтән мұнарибеси мөвзусу», «Азәрбајчан совет әдәбијатында бу күнкү һәјатымызың тәсвири» мөвзуларында жазылан сәрбәст иншалар көстәрир ки, шакирдләр һәмин мөвзулара жарадычы жана шын мәннелерін көнбайынан көнбайынан жазып, сәвдикләри гәһрәмана хас олан харәктер хүсусијјәтләри мәһәрәтлә ачыб көстәрмиш, бу күнкү һәјатымызың экс едән бәдии әсәрләр һаггында кениш вә әтрафлы мә'лumat вермиш, һәмчинин мүсбәт харәктерли образларын мә'нәви аләмләринә нүфуз етмәжи бачармышлар.

Жери кәлмишкән демәк лазымдыр ки, шакирдләрин севдији әдәби гәһрәманларын чоху вәтәнин вә халгын азадалығы угрунда мүбәризә едән вә социалист әмәккүйәттегі хас олан жүксәк мә'нәви қејфијјәтләрә малик гәһрәманлардыр. Бу исә жалныз садәче олараг шакирдләрин гәһрәмана бәсләдикләрни һүсн-рәғбәтдән дејил, һәм дә онларын гәлбиндәки вәтәнпәрвәрликдән, вәтәнә, коммунизм әмәккүйәттегі мәһәббәт руһунда тәрбијә едилмәләриндән ирәли кәлән һалдыр.

Мәсәлән: 125 нөмәрли мәктәбин шакирди Тәһирә Исрафилова (мүәллим Ејвазов жолдашдыр) Совет Иттифагы Гәһрәманы Меһди Ыүсеңизадәни икидлийнә вә ҹәсарәтли олмасына көрә севир. Шакирд Меһдинин она етдији тә'сирдән данышшаркән жазыр: «Меһди һәр бир охучу кими мәни дә икидлик вә гәһрәманлыға, вәтәнини вә халгыны севмәјә, халг иши угрунда фәдакарлыгыла мүбәризә апармаға руһландырыр.

Һәмчинин шакирди Сүдабә Сејидова жазысыны бу сөзләрлә башлајыр:

«Мәним севдијим әдәби гәһрәманлар чохдур. Мән Меһманы («Меһман»), Меһди Ыүсеңизадәни («Үзаг саһилләрдә»). Құлшәни («Құлшәни») вә бир сырға башта әдәби гәһрәманлары чох севирәм. Бүнларын һәр бири ајры-ајрылығда фәрди хүсусијјәтләре малик, севилемәли вә тәглид олунмалы гәһрәманлардыр. Лакин мәним һеч бир заман унуда билмәдіјим әдәби гәһрәман Борис Полевојун «Әсил инсан һаггында повест» әсәринин ғәһрәманы Алексеј Маресјевдир... Мәним ән чох хошума кәлән чәһәт, Алексејин бир совет адамы кими чәтиликләрден горхамасыдыр».

Шакирд жазынын сонунда билдирир ки, «Іәјатын гызығын көнчылук ҹағында бизләрдән һәр бири миз өзүмүздә, совет халгынын жетирдији гәһрәманларға хас олан нәчиб хүсусијјәтләри тәрбијә етмәлијик...

Әсил инсан—әсил совет вәтәндашы олмаг! Бу, мәним ән бөйүк арзумдур. Бу арзуму һәғигәтә чевирмәк үчүн Маресјев

кими чәсур вә мәтин олмаг лазымдыр. Мәһкәм ирадә, мәтинлик исә һәјатын чәтиңликләринә гарыш мүбәризәдә јараныр вә мәһкәмләнир.

Һазырда өлкәмиздә фираван бир һәјат—коммунизм чәмижәти гурулур. Һәр бир совет кәнчи кими мән дә коммунизм гуручусујам.

Коммунизм гуручусу исә коммунизм гуручусунун әхлаг кодексиндә мүәյҗәнләшдирилмиш көзәл әхлаги сифәтләрә малик олмалыдыр. Мән һәмин кејфијјәтләри тәрбијә етмәјә сөз вермишәм. Мән әсил совет вәтәндашы Алексејдән чох шеј өјрәнмишәм».

Орчоникидзе рајону 39 нөмрәли мәктәбин шакирди Зен-фира Элијева исә Вәтәндаш мұнарибәси гәһрәманы Павел Корчакин севир. Чүнки «Корчакин һәр шејдән әvvәl көзәл вә јүкәк инсаны кејфијјәтләре маликдир. О, кичик яшларындан өмрүнүн сонуна гәдәр доғручулуғу сөвән, халғын сәдәти угрunda мүбәризә апаран вә бу ѡолда чанындан кечмәјә назыр олан кәнчдир. Павелин һәјатынын әсасыны мүбәризә тәшкіл едир.

Бу хүсусијјәтләре малик бир гәһрәманы севмәмәк олармы?».

176 нөмрәли мәктәбин шакирди Сәлим Әjjубовун (мүәллим Бағырзадә ѡлдашдыр) ән чох севдији әдәби гәһрәман Полша јазычысы Леонид Инфелдин «Еварист Галуа» әсәринин гәһрәманы мәшһүр франсыз риазијјатчысы Еварист Галуадыр. Там мәнасы илә өз гәлби, өз руһы һисс олунан бу иншадыса вә мәзмүнлу киришдән соңра шакирд җазыр:

«Еварист Галуа мәним ән чох севдијим әдәби гәһрәманлардандыр. Мән әдәбијјатда халғы, вәтәни өзүндән чох сөвән, көзәл арзуларына чатмаг учун ахыра гәдәр мүбәризә едән вә мүбәризәдә ардычыл олан чәсарәтли, елмә сонсуз һәвәс кәстәрән, елмин инкишафында, халғын ѡолунда лазым кәләрсә өз чаныны белә әсиրкәмәјән инсанлары чох севирәм.

Л. Инфелдин «Еварист Галуа» әсәринин ејни адлы гәһрәманы өз характеристи е'тибары илә мәним севдијим гәһрәманлардандыр. Мән ону елмә сон дәрәчә мәһәббәт бәсләдијинә, бәյүк алим олдуғуна, риазијјата бәйүк һәвәс кәстәрдијинә көрә севирәм».

Шакирдләрин ән чох севдикләри әдәби гәһрәманлардан бири дә «Мәһман» повестинин гәһрәманы кәнч һүгүгшүнас Мәһмандыр.

Бу мөвзуда җазылан иншалар кәстәрир ки, әсәрдә шакирдләриң әксәрийјәтиң хош кәлән чәһәт Мәһманын совет ганунларыны мұдафиә етмәси, рушватхорлуға, ријакарлыға гарышы амансыз олмасыдыр.

Ленин рајонундакы 125 нөмрәли мәктәбин мә'зуны Халидә Элијева (мүәллим Ејвазов ѡлдашдыр) иншаја аид план тутмуш вә һәмин план әсасында севдији гәһрәмана хас олан хүсусијјәтләри кениш вә јарадычы шәкилдә шәрһ етмишdir.

Шакирд Мәһман образынын өзүнәмәхсүс бир сыра мүсбәт хүсусијјәтләрини сәчијјәләндирәрәк җазыр:

«Мәһман мәндә мә'нәви сафлығ вә вичдан тәмизлиji кими сифәтләр тәрбијә етмишdir. Мән бу әсәри дөнә-дөнә охумушам. Әсәрин гәһрәманы Мәһман совет ганунларыны мұдафиә едән намуслу әмәк адамыдыр. О, совет ганунларыны позанлара гарышы амансыздыр. Мәһмандакы белә көзәл вә нәчиб хүсусијјәтләр мәндә совет ганунларыны позанлара гарышы дәрин нифрәт ојадыр. Мүстәгил һәјата гәдәм гојан илк күндән һәјатымын сонуна гәдәр мән дә совет ганунларыны позанлара гарышы дайы мүбәризә апармаға вә чәмијјәтимизә вичданла хидмәт етмәјә сөз вермишәм».

Орчоникидзе рајону 208 нөмрәли мәктәбин шакирди Элиһејдәр Даðашов исә халғ шаири Сәмәд Вурғунун «Зәнчинин арзулары» поемасындакы зәнчи рәссамы—севдији гәһрәманы характеристизә едән бир сыра хүсусијјәтләрдән бәhc едәрәк җазыр:

«Зәнчи рәссам мәним ән чох севдијим әдәби гәһрәмандыр. Вәтәнпәрвәрлик, хәлгилик, инсанпәрвәрлик кими нәчиб идеялары малик олдуғу үчүн мән бу әсәри вә онун гәһрәманы зәнчи рәссамы чох јүкәк гијмәтләндирәрәк».

Шакирдләрин бәյүк бир севинчлә гарышладыры «Совет әдәбијјатында Бәйүк Вәтән мұнарибәси мөвзусу» да кениш әнатә едилмишdir.

Мараглы чәһәт ондадыр ки, һәмин мөвзуда җазылан иншаларын чоху мұвәффәг гијмәтләрә, «4» вә «5»ә лајиг көрүлмүшдүр.

Һәмин мөвзу үзәриндә ишләјән шакирдләр мұхтәлиф әсәрләрдән, о чүмләдән А. Фадеевин «Кәнч гвардија», М. Шолоховун «Инсанын талеji», М. Раһимин «Ленинград көjlәриндә», А. Твардовскинин «Васили Тјоркин», Борис Полевојун «Әсил инсан нағызында повест», Әбүлхәсәнин «Достлуг галасы», З. Хәлилин «Татјана» вә с. әсәриндән бәhc етмишләр.

Гусар шәһәр интернат-мәктәбинин мә'зуну Ариф Әлијев (мүэллим Алхасова юлдашдыр) сечдији мөвзуну там баша дүшмүшдүр. О, рус вә Азәрбајҹан әдәбијатында Бөјүк Вәтән мұнарибәсінин бәдии тәсвирини верән бә'зи әсәрләр нағында мұхтәсәр шәкилдә бәйс етмишdir. Шакирд З. Хәлилин «Тат-јана» поемасындан

«Өлсәк дә намусла өләчәјик биз,
Јад әлә кечмәсин кәрәк өлкәмиз!
Әмр вер, нараja кетмәлијәм мән?
Биз өлүб кетсәк дә, јашасын Вәтән!».

мисраларының нұмунә қөстәрәрәк, Вәтән үкрунда өлмәји өзүнә шәрәф һесаб едир. Шакирд соңra жазыр: «Биз мұнарибә истиамирик. Гој мұнарибәjә сәрф олунан хәрчләр елм вә техниканын инкишафына, космосун өjrәнилмәсінә сәрф олунсун».

«Азәрбајҹан әдәбијатында әмәкчи инсан сурәтләри», «Азәрбајҹан совет әдәбијатында бу күнкү һәјатымызын тәсвири», «Азәрбајҹан совет әдәбијатында гадын сурәтләри» мөвзуларында жазылан ишшаларын әксәриjәти дә долгун вә мәзмунлудур.

Мә'зунларын бир чоху Азәрбајҹан әдәбијатында әмәк адамларының бәдии сурәтләрини јарадан «јазычылардан, классик вә мұасир әдәбијатдағы әмәкчи инсан сурәтләриндән, хүсусен бу күнкү һәјатымызда олан чанлы әмәк гәһрәманларының тәсвирини верән әсәрләрдән бәйс етмиш вә бөјүк бир усталыгла мөвзуну ача билмишләр. Белә ки, онлар Низаминин, Ахундовун классик әдәбијатда әмәк вә әмәк адамларының тәрәннүм едән әсәрләрindән данышмыши, бу күнкү һәјатымызы әкс едән Мөһиди Һүсейнин «Абшерон», С. Вурғупун «Мұған», М. Ибраһимовун «Бөյүк дајаг», «Кәндичи гызы», И. Эфәндиевин «Сөjүдлү арх», «Сән һәмишә мәнимләсән», Н. Хәзринин «Сумгајыт сәhiфәләри» вә с. әсәрләрindәki әмәк адамларындан бәйс етмиш, һәмин әсәрләrin тәһлилини вермиш вә әмәjин гүдрәтини бәдии шәкилдә тәрәннүм етмишләр.

Бу чәhәтдәn 161 нөмрәli мәктәbin XI синиф шакирди Елмира Тағызадәnin жазысы чох сәчиijәвидir.

Шакирд жазыр: «Вәтәнимиздә коммунизмн gәlәбәси үчүн совет халғы әзмлә чалышыр. Севил Газыјева кими тарла гызынын әмәк башында гәһrәmanчасына һәлак олмасы кәнч механизаторун фәдакарлығындан, әмәjә jүксәk bir идеал кими баһмасындан ирәli кәлмишdir...»

«Мән дә Севил кими әмәк чәбіесинин зәrbәchisi олачагам. Әмәк гәһrәmanларыны тәrәnnүm едәn әсәrlәр исе мәнә һүнәр вә rәshadәt верәcәk, мәнә doғru ѡол көstәrәcәk вә һәjat ѡolu-му ишyгlandыracag». Шакирд ишшаны тамамилә mүstәgiл ишләmiш, бу вә ja дикәr kitab чүmlәlәrinни jazыja kөchүrmә-миш, үrәjindәn кәlәnlәri, hiss etdiklәrinи, dujduglarыny, баша дүshдүklәrinи gәlәmә алмашдыr.

Сумгајыт шәhәrindeki 13 nөmрәli мәktәbin шакирди Офелja Babaeva jazdyры ишшаны ruhunu ujfun oлан ашағыдақы епиграфы вермишdir:

«Мәn сөhбәt ачсам да jүz гәrinәdәn
Бу күндәn аjryla билмәjәcәjәm.
Бөjүк коммунизмн сабаһына мәn
Садә хатирә tәk kәlmәjәcәjәm».

(C. Вурғун)

Шакирд классик әдәbiјатда јаранан әмәк гәһrәmanларының садәcә олараг адның чәkmәklә киfaјetlәnmиш, мөвзуну әsасәn мұасир дөvrдә јаранан әsәrlәrin тәhiliли үzәrinde апармышдыr. Јерli шәrapiti, социалист Сумгајыт шәhәrinde әmәk гәһrәmanларының јаратдыры харигәlәrdәn вә бунун бәdии тәsвирини верәn H. Xәzrinin «Сумгајыт сәhifәlәri» әsәrinde bәjес етмишdir.

Шакирд

«Сумгајыт!
мәnәm јәrә,
көjә nәfәmәlәr dejәn.
Торпаг мәnә bахсын,
Көj мәnә bахсын.
Бу эсрин өzүнү kөrmәk истәjәn
Кәlib birчә dәfә goj mәnә bахсын»—

мисраларының нұмунә верәrәk жазыр:

«Бу поемада шәhәrimizin тәrәnnүm реal шәkiлдә әks etdiриliр. Әsәrdә јарадычы әmәk bulag кими gaјnajыr».

Сумгајытын күnbәkүn көzәllәshмәsinи билдиrmәk истәjәn шакирд шәhәrin кениш вә јараşyглы проспектlәri ilә addымlamagaыn, pәnчәrәdәn ahan shinrin мусиги мелодиjalaryнын иә gәdәr kөzәl оlldуfunu, Xәzrinin gojnuна ahan nәfәmәkar ләpәlәrin Узеир Һачыбәjов мусигиси gәdәr mәlahtli оlldуfunu сөjләjir. Bu сәtiplәr kөstәriр ki, шакирд жазыда hәm dә kөzәl bәdии tәzadлar јарада bilmiшdir.

Жазыны: «Бу күnумүz kөzәldir, фәrәhliidir. Бу күндә jaشاjan инсанын севинчи, arzulары kainat gәdәr hүdudsuzdur.

Сабағымыз даға көзәл олачаг, чүнки бу сабақ коммунизмнин сабақының — чүмләси илә битирән шакирд, һәјаты дәриндән баша дүшә билир, тәбиәти дујур вә онун көзәллијини бәдии шәкилдә экс едә билир.

Жұхарыда деіләнләри үмумиләшdirәрәк, белә бир нәтичә жә кәлмәк олар ки, мә'зунларын әксәрийjети сәrbәst мөвзуларда верилән иншалары дүзкүн баша дүшмүш, бачарыгла мөвзуну ача билмишләр. Шакирдләр һәм дә фактлара шәхси мұнасибәтләrinin көстәрмәji вә фикирләrinin эсасландырымағы да соң көзәл бачарылар.

XI синфи битирән јениjetmә кәнчләр өз дүнjaқәrүшләri, билик сәвиijjәlәri даирәsinde бәdии образы сәcijjәlәndirә билir, образын характер вә фәrdi хүсусijjәtlәrinin изаh едиb аждынлашдырымағы бачарылар. Һәтта бир сыра жазыларда шакирдләrin өзүнәmәxsus фәrdi jaрадычылыг габилиjjети дә өзүнү көстәрир

Характер чәhәт ондадыр ки, бир соң мәktәblәrdә, мәcәlәn: 13, 125, 176, 208 нөмрәli мәktәblәrdә, сәrbәst мөvзулardа жазылан иншаларда шакирдләr аjры-ajры әsәrlәrdәn вә һәmin әsәrlәrin гәhrәmanlарыndan: «Полад неchә бәrkidi», «Эsил инсан haggynida повест», «Кәnч гвардија», «Ленинград көjlәrinde», «Узаг саһiлләrdә», «Васили Тjоркин», «Тatjana», «Достлуг галасы», «Аjкуn», «Зәnчинин арзулары», «Инсанын талеji», «Кәндчи гызы», «Дағлар архасында үч дост», «Сәn hәmiшә мәnimlәsәn», «Сумгаjyt сәhifәlәri» вә c. әsәrlәrdәn bәhc etmiшlәr.

Көрүндүjу kими шакирдләrin haggynida bәhc etdiji әsәrlәrin, demәk олар ки, әksәriyjетi орta мәktәblәrdә keçilәn програм материалы деjildir.

Бу хүсусijjät, һәmin mәktәblәrdә синифdәnхarič охунун jahshы tәşkili еdildijinin вә habелә шакирдләrin әdәbi әsәrlәrә mүstәgiл гиjmәt vermәk, мүhакimә jүrүtmәk бачарыgыna малик олдугларыны көstәriр.

Совет мәktәbinin гаршысында дуран вәzifәlәrdәn бири шакирdләri вәtәnпәrvәrlik, икидлик, гәhrәmanlyg ruhunda tәrbijә etmәk, kәhnәlijin галыglarыna гаршы mубарizә edәn, hәrtәrәfli saғlam инсан jetiirmәkdi. «Эn соh севdijim әdәbi гәhrәman» мөvзusunda сәrbәst инsha жазan шакирdләrin әksәriyjетi Meһdi Һүсеjnзадә, Алексеj Marесjев, Һүсеjnбala Элиjев, Һәzi Асланов, Алмаз, Meһman вә c. әdәbi гәhrәmanlардан bәhc etmәlәrinin, онлara bәnзәmәk istәmәlәrinin башlycha сәbәbi ондадыr ки, Meһdi, Marесjев, Һүсеjnбala,

Һәzi Асланов Вәtәn угрundа, халг угрundа, Алмаз, Meһman jени һәjat угрundа, kәhnәlijә, шүурларда галан керилиjә гаршы mубарizә edәn мүсбәt инсан сурәtlәridir. Шакирdләrin бу гәhrәmanlары севmәsi вә онлara bәnзәmәjә chan atmalary, mүstәgiл һәjata гәdәm gojan совет kәnchlәrinin вәtәnпәrvәrlik, чесарәtлиlik ruhunda tәrbijә алдыglarыны көstәriр.

Сәrbәst мөvзуда жазылан иншаларда жұхарыда сөjләdijimiz мүсбәt хүsusiijjәtlәrlә bәrabәr, бир сыра чидди gүsurлар да вардыr. Белә ки, bә'zi жазылар китab чүмләlәri ilә dolu olur. Mә'zunlарын bir choхu әdәbi әsәrlәrә mүstәgiл janashmaғы bачармыр, bu вә ja дикәr әdәbi һадисә вә әhvalatlar haggynida ja шәхси мүhакimә jүrүdә bilmir вә ja da jүrүtdүj мүhакimәlәr elmi чәhәtdәn nөgsanлы olur.

Бу шакирdләr bәdии әsәri mүstәgiл tәhlil etmәji, әsas вә bашlycha сурәtlәri bir-birinndәn, jaхud персонажлардан aյyra bilmir, онлар әdәbi һадисәlәrә kүnүn tәlәblәri nөgtеjini nәzәrindejanashmaғы, jazychynin сәnәtkarlyg хүsusiijjәtlәrinin aчmaғы bачармыrlar.

Jeri kәlmiшkәn bir nechә kәlmә dә иншалара жазылан rә'jlәr haggynida demәk istәrdik.

Bir соh жазылara вериләn rә'jlәr генаэтbәxsh олмагла bәrabәr, jazychyn үmumi ruhunu әks еdә bilir. Lakin bә'zi mәktәblәrdә, mәcәlәn, Cijsәn шәhәr mәktәbinde, Orcоникидзе раionу 50 nөmрәli фәhlә kәnchләr mәktәbinde jazы iшlәrinin әksәriyjätinä вериләn rә'jlәr исә son дәrәchә сәthi оlмагla bәrabәr, трафарет характер дашиjыр, һәtta bә'zi mүәllimlәrin 2—3 чүмләdәn ibaret rә'jinde belә үslub, орфографик вә dурғu iшарәsi сәhvlәri вардыr.

Шакирd сәrbәst мөvзу adы алтыnda билдиji һәr һансы bir әsәr haggynida jazdygы, daha dofrusu, kitab чүмләlәrinin jaзыja kөchүrdүj hалда, mүәllim rә'jde «Шакирd мөvзunu tam баша дүшмүшdүr», «Insha kениш шәkiлдә iшyгlandырылмышdyr», «Шакирd мөvзunu дүзкүn баша дүшмүшdүr» jaзмыш вә innshanы «5» вә ja «4» гиjmәtә lajig kөrmүшdүr.

Insha jaзылarda bilә gүsurларыna bашlycha сәbәblәrinde biри mүәllimlәrin чох az, bә'zәn исә тәsadүfdәn-tәsadүfә сәrbәst mөvзулardа insha jaзыlar aparmasыdyr.

БУ КИТАБЛАРЫ ОХУМАГЫ МЭСЛЭНЭТ БИЛИРИК Һамынын столусту қитабы

Һазырда бүтүн өлкөмиз ики бөյүк тарихи күнү тәнгэнэ илә гаршыламаға назырлашыр. Бунлардан бири Бөйүк Октjabр социалист ингилабынын элли иллиji, икинчisi бу ингилабын башчысы, Совет дөвләтигин јарадычысы, бүтүн дүнja зәһмәткешләринин даһи рәhbәri В. И. Ленинин анадан олмасынын јүз иллијидир.

Бу тарихи вә тәйтәнәли күнләрлә әлагәдар олараг нәширијатларымыз да һәр күн јени-јени әсәрләр иәшр едib сатыша бурахыр. Бунлардан бири дә «В. И. Ленин тәрбијә вә тә'лим-наггында» әсәридир.

Бу әсәрдә даһи рәhbәr В. И. Ленинин тә'лим-тәрбијәнин мәгсәди, мәзмуну, үсул вә васитәләри наггында чох гијмәтли фикирләри топланмышдыр.

Бу әсәри «Маариф» нәширијаты иәшр етмишdir.

Мә'лум олдугу кими, В. И. Ленин илк мәгалә вә әсәрләриндән башламыш сон чыхышларына гәдәр тәрбијә, тә'исил, ҳалг маарифи вә мәктәб мәсәләләри наггында сон дәрәчә гијмәтли вә зәнкин бир ирс гојуб кетмишdir. Онун бу ирси 1894-чү илдә јаздығы «Ҳалг достлары» нәдир вә онлар социал-демократлара гарши нечә мүбәризә едирләр» адлы әсәриндән башлајараг, өмрүнүн сон дөврләриндә — 1923-чү илдә јаздығы «Хатират дәфтәриндән сәhiфәчикләр» әсәрине гәдәр 38 чилдә сәпәләнмишdir. Белә бир зәнкин вә гијмәтли ирсии бүтүн мүәллимләrimizэ чатдырылмасы, онларын бу ирсдин өз дөгма ана дилләриндә охујуб истифадә етмәләри чох севиндиричи бир һалдыр.

«Маариф» нәширијаты бу әсәри В. Г. Груздев тәрәфиндән 1963-чү илдә рус дилиндә тәртиб олунmuş қитаб әсасында назырлашыдыр. Лакин буна баҳмајараг Азәрбајҹан дилиндә 1965-чи илдә бурахылмыш һәмин қитабын да өзүнә көрә мүәжіән үстүнлүкләри вардыр. Белә ки, охуучулар бу вахта кими В. И. Ленинин тә'лим-тәрбијә наггындақы фикирләри илә онун Ушагкәнчнәшр тәрәфиндән 1948-чи илдә нәшр едилмиш «Кәңчләр наггында» қитабы илә таныш олурдулар. Лакин бурада да

112

Ленинин бир гисим мәгаләләри, хүсусилә 1894 вә 1895-чи илләрдә јазылмыш әсәрләrinдә онун ҳалг маарифинә аид фикирләри һәмин қитаба дахил едилмишdir.

Јени тәртиб олунmuş қитабда бүтүн бунлар нәзэрә алынмышдыр. Бундан әlavә Азәрбајҹан дилиндә нәшр олунан һәмин қитабы гијмәтли чәһәтләrinдән бири дә одур ки, һәмин қитаба долғун вә мәзмунлу бир кириш мәгаләси дә верилмишdir. Бу кириши профессор M. Мурадханов јазмышдыр. Профессор өз кириш мәгаләsinдә В. И. Ленинин тә'лим-тәрбијә вә маарифә аид қитабда верилмиш мәгалә вә чыхышлары группашырыш, бунлары гыса, лакин чох мәзмунлу тәһлил етмиш, мугајисәләр апарма, мұасир шәрәитлә әлагәләндirmә жолу илә охуучуларда қитаб наггында там вә долғун тәсәввүр јаратмаға chalышмышдыр.

Азәрбајҹан педагоги әдәбијаты үчүн гијмәтли әсәрләrinдән бири олан «В. И. Ленин тәрбијә вә тә'исил наггында» әсәрини педагоги елмләр намизәdi J. Талыбов нәшрә назырлашыдыр.

«В. И. Ленин тәрбијә вә тә'исил наггында» әсәри бүтүн синиф вә фәнн мүәллимләrinин, маариф ишчиләри, тә'лим-тәрбијә саһесиндә тәдгигат ишләри апаран ѡлдашларын, бир сөзлә, һамынын столусту қитабы олмалыдыр.

«Бәлкә дә гајтардылар»

Халгымызын тарихиндә, онун ичтимай фикир инкишафында јени мәрһәлә ачан, силинмәз изләр бурахыб кедәn Җәлил Мәммәдгулузадәnin анадан олмасынын 100 иллик јубилеинә республикамызын һәр јеринде кениш назырлыг ишләри көрүллүр. Бунуна әлагәдар олараг мәктәбләрдә әдеби-бәдии кечәләр кечирилир, сәркіләр, стендләр тәшкіл болунур, дивар гәзетләри, бүллетенләр нәшр едир, драматургун сәhnә әсәрләrinни тамашаја гојурлар.

Һәмчинин нәширијат идарәләrimiz бөйүк јазычынын әсәрләrinни нәшр едирләр.

Азәрбајҹан Дөвләт Нәширијаты бу јахынларда бу бөйүк сәнэт устасынын «Бәлкә дә гајтардылар» ады алтында һекајләр қитабыны нәшр етмишdir.

Һәр шејдән өввәл бу қитабын гијмәтли чәһәти ондадыр ки, онун кириш һиссәсиндә бу бөйүк әдебиин һәјат вә јарадычылығы наггында гыса, јығчам, долғун вә мәзмунлу бир мәгалә дә верилмишdir.

5553—8

113

Бу мәгаләни охудугча онун һәр бир сәтринде бүтүн һәјаты бою демократик идеялар чәбһәсендән чыхыш едән бөյүк әди-бин кәркин мұбариzelәrlә долу көркәмли симасы охучунун көзү гаршысында бир даһа чанланыр. Бурада дејилир ки, Чәлил Мәммәдгулузадәнин әдәбијатымызын тарихиндәкі мөвгеге-ji оғадәр бөйүкдүр ки, адам ону гијмәтләндирмәкдә чәтиңлик чәкир. Вахты илә рус чәмијәтинин ојанышында Гогол, Чернышевски вә Шедрин нечә бөйүк тарихи рол ојнамышса, чаризмин вә јерли истисмарчыларын зұлму алтында инләjәn Азәрбајчанын да ојанышында Ч. Мәммәдгулузадә елә бөйүк рол ојнамышдыр. Дүнja әдәбијатынын башга устад сәнэткарлары кими Ч. Мәммәдгулузадә дә өз халғынын бәдии сөз инкишафы тарихиндә јени дәвр ачмыш, сәнәти илә ағылларда ингилаб жаратмыш, әдәби инкишафа истигамәт верәрәк, «молланәсрәддинчиләр» ады илә мәшһур олан јени јазычылар нәсли тәрбијә едиб јетишдирмешdir. Бир јазычы, бәдии сөзүн бөйүк устады кими Ч. Мәммәдгулузадәнин дәрди халг дәрди иди. Халғын фачиәси, кәдәри вә бунлары докуран ичтимаи амилләрин ифшасы, мәдәниjjәtә, сәадәтә, азадлыға ҹагырыш бунун бүтүн жарадычылыг мотивләринин эсасыны тәшкіл едири.

Ч. Мәммәдгулузадә узун мүддәт халг мүәллими олмуш-дур. Буна көра дә о, бәдии жарадычылығында да мәктәб, тә-лим-тәрбијә мәсәләләрини унутмајыбыр. Тәсадүfi дејилdir ки, әvvәlчә nekaјә шәклиндә јаздығы, соңra комедија чевирдији «Данабаш кәндinin мәктәби» эсәрини көhнә мәктәбин тәсвириң һәср етмишdir.

Ч. Мәммәдгулузадәнин кәркәмли бир сәнэткар кими усталиғы ондан ибарәт иди ки, о, эсәрләrinde чәмијәtin тәк-тәк фәрдләrinе вә ja групларына анд олан мәсәләләри дејил, халғын үмуми талеji илә бағлы олан мәсәләләри, халг тарихинин бүтөв мәрһәләсini әкс етдиရәn һәјати лөвһәләри гәләmә алышы.

Бүтүн жарадычылығы дәврүндә демократик идеялар чәбһәсендән чыхыш едән бөйүк әди Совет һакимијәти илләrinde бәдии вә публисистик фәалиjjәtinи ejni чошгунлугла давам етдиရmешdir. Бу заман о, јени гурулушун дахиلى вә харичи дүшмәнләри илә амансыз мұбариzelәr апармышдыр.

«Данабаш кәндinin мәктәbi», «Дәли јығынчагы» пјесләрини, «Бәлкә дә гајтардылар», «Ханын тәсбиhi», «Консулуn арвады» вә с. nekaјәlәrinin jаратмышдыr.

Мүәллиfin «Бәлкә дә гајтардылар» ады алтында нәшр олунан китабына әдәбијатымызын гијмәтli инчиләrinde bi-

ри олан «Гузу», мәшһур nekaјәlәrinde «Почт гутусу», «Киши-миш ојуну», «Уста Зејнал», «Иранда hүрриjәt», «Гурбанәли бәj», «Тахыл һәкими», «Консулуn арвады» вә с. отуза гәдәр эсәри дахил едилмишdir.

«Бәлкә дә гајтардылар» эсәрини чапа Аббас Заманов ѡлдаш һазырламышдыr.

* * *

Мәктәб вә чәмијәt һәјатында јазынын ролу чох бөйүкдүr. Буна көрә мәктәbdә tәhсil системине дахил олан фәnlәr ичә-рисинде ана дили олдугча мүһум јер тутур. Башга чүр дә ола билмәz. Чүни һәр бир мәктәбли өз ана дилиндә шифаһи вә јазылы шәкилдә фикрини ифадә etmәjи bачармалыдыr.

Јазы ишләri шакирдләrin коммунист тәрбијәsinde, nittg-lәrinin инқишафында вә зәнкүнләшмәsinde, онларда ifadәli, сәlis nittg vәrdiшlәrinin jaрадылmasы ишинde dә бөйүк рол ојнаjыr.

Мәктәbdә tam савадлы јазы јазмагы bачармаг тәdris ишинde мүvәffәgijәt газанмагда хеjli бөйүк әhәmijjәtә ma-likidir.

Дүзкүn јазы vәrdiшинин эсасы ibtidai mәktәbdә gojulur. Buрада ана дили мүәллими шакирдләrә program daирәsinde, савадлы јазыб охумағы өjrәdir. Шакирдләr јухары siniflәrә keчdiкchә bu vәrdiшlәr даһа да artыr вә mәhкәmlәndiri-lier.

Ибтидан мәктәbin I sinifindәn bашланан јазы XI sinifә kими давам etdiриliр.

I—XI sinif шакирдләri јазынын muxtәliif нөвләri илә таныш олур вә mәktәbdә tәhсil алдыглары мүддәтde бунла-рыны эсасында tәmriñlәr edirler.

Мәктәbdә aparylan јазы ишләri илә әлагәdar olaraq «Maarif» nәshrijjаты son vahtlardır bir syra kitablar nәshir etmişdir. Aşaғыda һәmin kitablaryn xұlasәsi илә охучула-рыны таныш eidirik.

«Ифадә јазы мәтнләri»

Bu kitab I—IV siniflәr үчүндүr. Kitabda ifadә јазыл-mag үчүn хеjli mәtn verilmişdir.

«Ифадә јазы мәтнләri» kitabyнын әvvәlinde nәshrijjat-dan verilәn gejdә dejiliр ки, buрада ifadә јазdyrmag үчүn мәtнlәr verilmişdir. Mәtнlәrin seçilmesinde вә tәrtib eidlimesinde siniflәr үzәjәn mүejjәn ardyчyлlyg kөzlәniil-

115

миш, әсас дидактик принциплэр нәзәрә алышындыр. Сечил-
миш мәтнләрин мәзмунчы садә, мараглы, шакирдләрин јаш
хүсусијәтләринә, билик сәвијәләринә мұвағиг олмасына да
диггәт јетирилмишdir.

Шакирдләрин билийни кенишләндирмәк, охунмуш мате-
риалы һәјатла, ушагларын тәчрүба вә мұшаһидәләри илә әла-
гәләндирмәк мәгсәди илә бир сыра мәтиләрин ахырында суал
вә тапшырылгар да верилмишdir. Бундан әлава бә'зи мәтнлә-
рин ахырында һазыр план верилмиш, җазылышы шакирдләр
үчүн чөтин олан сөзләр дә көстәрилмишdir.

Бә'зи мәтнләрин ахырында шәкилли план да верилмиш-
dir. Һәмин шәкилләр мәтнин мәзмунуна уйғун олараг сөзлә-
тәсвир едилмәлиdir.

Китаба мүәллиф тәрәфиндән «Методик көстәришләр» баш-
лығы алтында изаһат да верилмишdir.

Бурада мүәллиф ифадә җазы һаггында мә'лumat, онун мәг-
сәд вә әһәмијәтиндән гыса бәһс етмишdir.

Мүәллиф, мүәллимин ишини асанлашдырмаг үчүн бә'зи
мәтнләрин ахырында план верилмишdir. Бу планы мүәллим дә-
жишdir дә биләр, лазым кәләрсә, она мүәјжән әлавәләр дә едә
биләр.

Мүәллиф ону да көстәрир ки, мүәллим шакирдләрдә об-
разлы ифадәләрә мараг ојатмалыдыр. Ифадә җазыны јохлар-
кән мәзмунун дүзкүн верилмәсина, тәһриф едилмәмәсина, пла-
на нечә риајәт едилмәсина, һадисәләрин инкишафына, чүмлә-
ләрин синтактик чәһәтдән дүзкүн гурулмасына, орфографија,
дурғу ишарәләrinә диггәт јетирмәлиdir.

«Ифадә җазы мәтнләри» китабында әмәли җазылар, һекајо
вә тәртиб етмәк үчүн мөвзулар, инша мөвзулары һаггында да
данышылыш вә нұмуналәр верилир.

Бу китаб I—IV синиф мүәллимләри үчүн вәсантдир. Кита-
бын мүәллифи Н. Исмаїлзадә ѡлдашдыр.

«Ифадә җазы мәтнләри»

Һәмин китабча V—VIII синифләрдә чалышан мүәллимлә-
ре мәхсус вәсантдир. Китабчаның үчүнчү нәшири. Эввәлки
нәшрләрдән фәргли олараг бурада методик көстәришләр дана
да җаҳшылашдырылыш вә кенишләндирilmиш, мәтнләрин
сајы исә хејли артырылмышдыр. Мәтнләрин сечилмәсindә ди-
дактик принциплэр вә методик мұлаһизәләр көзләнилмишdir.

Китабчада, шакирдләрин коммунист тәрбијәси үчүн һәм
классик, һәм дә мұасир әдәбијатымыздан мұнасиб мәтнләр вә
парчалар топланылышдыр.

Китабчада «Ифадә җазы тә'лими һаггында» башлығы ал-
тында бә'зи методик көстәришләр дә верилмишdir. Бурада
мәктәбдә җазы тә'лиминин үмуми системиндә ифадә җазынын
әһәмијәтinden бәһс олунур, онун мәгсәд вә вәзиғеси изаһ еди-
лир.

Китабчаның мүәллифи М. Асланов ѡлдашдыр.

«Имла мәчмуәси»

«Маариф» нәширијаты Әзиз Әфәндизадәнин «Имла мәч-
муәси» адлы методик китабының җенидән әсаслы сурәтдә иш-
ләнмиш вә тәкмилләшдирилмиш һалда чап етмишdir.

«Имла мәчмуәси» китабы V—VIII синифләрдә Азәрбајҹан
дили вә әдәбијатдан дәрс дејән мүәллимләр үчүн олдугча фа-
далы бир васитәdir.

Бу китабын нәшриндән әсас мәгсәд, һәмин синифләрдә
дәрс дејән мүәллимләрә орфографија вә дурғу ишарәләrinә
аид әмәли мәшгәлләр үчүн материал вермәкdir. Китабдакы
мәтнләр икى һиссәдән ибарәтdir. Һәр икى һиссәдә имланын
изаһлы, хәбәрдарлыг, сечмә, јохлама, јарадычы вә с. нөвләри-
нә аид материаллар верилмишdir.

Мүәллиф китабының киришиндә имла җазыларынын апа-
рылмасы гајдасы һаггында долғун вә мәзмунлу изаһат вер-
мишdir.

Мүәллиф китабында илк дәфә Липетск вилајети мәктәблө-
риндә тәтбиғ олунан вә республикамызын мәктәбләrinde ис-
тифадә едилмәjә башлајан комментаријалы җазы нөвүнү дә
әсәриндә экс етдирилмишdir.

«Имла мәчмуәси»ндә садә вә мүрәккәб чүмләләрдә, васи-
тәсиз ниттә дурғу ишарәләrinin ишләнілмәсі һаггында мә'-
лumat, чүмлә нұмуналәрі вә буна аид садә мәтнләр дә верил-
мишdir. Азәрбајҹан дили мүәллимләри жени өјрәдилән гајда-
ларла јанаши, әввәлләр кечилмиш гајдаларын тәкрабыны да
мәчмуә васитәсилә даһа дәриндән өјрәнә биләрләр.

Мүәллиф һәмин китабын әзвәлки нәшри һаггында мүәл-
лимләrin тәнгиди фикирләrinи, арзу вә тәклифләrinи нәзәрә
алмыш вә китабын жени нәширини даһа да мәзмунлу етмишdir.

«Имла мәчмуәси» китабына 30-дан артыг жени мәтн әлавә
едилмишdir. Мүәллиф мәтнләрин тәрбијөvi характер даши-
масы вә мараглы олмасына да чалышмышдыр.

«Ибтидаи синифлэрдэ ифадэли гираэт һаггында»

Педагожи тәчрүбә артыг چохдан сүбүт етмишdir ки, китабы յахши охумағы бачармајан шакирд охудуғунун мәзмунуны да баша дүшмүр, ja да баша дүшмәкдә чох чәтиңлик чәкир.

Габагчыл мүәллимләрин тәчрүбәси көстәрир ки, бу нәтиҗији арадан галдырмаг, шакирдләрин һәртәрәфли инкишафына наил олмаг ишинде ибтидаи синифлэрдэ гираэтин ролу чох бөյүкдүр. Белә ки, гираэт дәрсләринде шакирдләр тәбиэт вә чәмијјәтдә баш верән мұхтәлиф һадисәләрлә таныш олур, эсилени билик әлдә едиrlәр.

Гираэт заманы шакирдләрин коммунист дүијабахышы формалашыр, кенишләнir. Үмумијјәтлә, тә'лим-тәрбијә ишләринин дүзкүн тәшкiliндә гираэтин бөйүк ролу вардыр. Чүнки әкәр шакирддә баша дүшәрәк, фикирләшәрәк, һисс едәрәк охумаг бачарығы инкишаф едәрсә, бу гираэт шакирдә бөйүк тәрбијәви тә'сир көстәре биләр.

Шакирдләрин шүурлу гираэтинин формалашмасында ифадәли гираэт үмуми әһәмијјәтә маликдир. Бунун үчүн ибтидаи мәктәбдә, хүсусилә, I—III синифлэрдә мүәллим тәрәфиндән ифадәли гираэт нұмұнәсінин верилмәси зәруидир.

Азәрбајҹан ССР Маариф Назиријинин тәдрис-методика шө'бәсі буны нәзәрә алараг ибтидаи синифлэрдә ифадәли гираэтин тәшкili саһәсіндә мүәллимләрә көмәк көстәрмәк мәгсәди илә «Ибтидаи синифлэрдә ифадәли гираэт һаггында» адлы методик китабча нәшр етмишdir. Һәмин китабчада ибтидаи синифлэрдә ифадәли гираэтин кечирилмәси үсулуңдан бәhc олунур. Бунунла әлагәдар олараг габагчыл мүәллимләрин бу саһәдә әлдә етдиklәri мүсбәт иш тәчрүбәләри дә китабчада тәблиг олунур.

«Ибтидаи синифлэрдә ифадәли гираэт һаггында» методик вәсaitin мүәллифи Ш. Микайлов ѡолдашдыр.

Һәмин методик китабча ибтидаи синифлэрдә дәрс деjәn бүтүн мүәллимләрә мәхсусдур.

«Әдәбијат дәрсләринде шакирдләrin идеја-сијаси тәрбијәсінә даир»

Мәктәбин гаршысында чох бөйүк вә чидди вәзиfәләр дурор. Мәктәб кәң нәсли һәјата назырламалы, онлары нәинки елмләrin әсаслары илә силаhланырмалы, һәм дә коммунизм руһунда тәрбијәләндирмәли, онлара нәчиб әхлаги сиfәтләр

ашыламалыдыр. Бу, мәктәбдә дәрс деjәn бүтүн мүәллимләrin шәрәфли вәзиfәсидир. Бу мә'нада дил вә әдәбијат мүәллимләrinин дә үзәринә бөйүк вәзиfәләр дүшүр. Онлар да өз дәрсләrinde һәмин мәсәләnin јеринә јетирилмәsinә چалышмалыдырлар. Бу чөhәтдән յахын вахтларда нәшр олунан «Әдәбијат дәрсләrinde шакирдләrin идеја-сијаси тәрбијәсінә даир» методик мәктуб диггәти чәлб едир. Бу китабчада әдәбијатын тәдриси просесинде шакирдләrin идеја-сијаси тәрбијәси мәсәләrinde bәhc олунур.

Китабчаны мүәллифләri ажры-ажры мүәллимләrin тәчрүбәsi эсасында әдәбијат дәрсләrinde шакирдләrin вәтән-пәriярлик, халглар достлуғу вә пролетар беjнәлмиләлчилиji, әмәjә вә әмәк адамларына мәhәббәт руһунда тәрбијә олунмалары кими мәсәләләr тохунур, габагчыл әдәбијат мүәллимләrinин шакирдләrin идеја-сијаси тәрбијәси саhәsindә әлдә етдиklәri тәчрүбәdәn bәhc едиrlәr.

Китабчада иш тәчрүбәsindәn bәhc олунан габагчыл мүәллимләrdәn бири Бакыдакы 56 нөмәли беjнәлмиләl орта мәктәbin мүәллими Зиба Сүлеjманова ѡолдашдыr. Китабчада нағыл олунур ки, Зиба мүәллим халг шаири С. Вурғунун «Заманын барагдары» поемасына халгымызын «агалар-гуллар» дүнијасында кечириди фачиэли һәjатын тәсвири илә башлаjыr. О, поеманы һиссә-һиссә охудугча пул, капитал, вар, дөвләт үзәrinde гурулмуш за留意лар вә мәзлумлар, һакимләr вә мәhкумлар, мүфтәхорлар вә зәhмәткешләr дүнијасы шакирдләrin нәzәринde чанланыr. Бунунла јанаши олараг поемада бүтүн бәшәриjәти, инсанлығын јаратдығы мадди-мә'нәvi мәдәниjәti фашизм таунундан хилас едәn, сүлh, сәадәt баjрағыны бир даһа jүксәкләr галдыран совет халгынын әзәмәti кәnчләrin кәzләri өнүндә рәнкарәn лөвhәләrlә өтүб кечир. Поема инсан нәслинин бөйүк тәнтәnәsiniн тәренинүм илә битир.

Бәшәrijәt бу тәнтәnәjә һансы гүdrәtli бир гүvвәtin көмәjи илә чатмышдыr?

Поеманы поетик мисраларындан ажды олур ки, һәmin гүvвә Коммунист Партиясыдыr. Бәли, инсанлығын мин иллик арзусуну јеринә јетирәn, бүтүн халглары азадлығa, сәадәtә, хошбәxtlijә doғru апараn, шәn һәjата чатдыран «бәшәrin виҹданы, ешги, үрәjи» doғma Коммунист Партиясыдыr—заманын барагдарыдыr.

Зиба мүәллим програмда тәдриси нәзәрәt тутулан материялларла јанаши олараг синифdәxарич оху просесинде, дәр-

иæk мәшгелләриндә дә шакирдләриң сијаси-мәфкурәви тәрбијәсінә чидди фикир верир.

Китабчада Товуз шәһәриндәki A. C. Пушкин адына орта мәктәбин әдәбијат мүәллими Әскәр Һүсејновуи, Нуха рајону Охуд кәндидәки орта мәктәбин әдәбијат мүәллими Нурпаша Һүммәтовуи, Бакының Киров рајонундакы 30 нөмрәли мәктәбин әдәбијат мүәллими Қевсәр Қаримованың да әдәбијатын тәдрисини һәјатла, дөврүмүзүн бөյүк тарихи нағисәләри илә әлагәләндирмәләриндән, һәр бир дәрсн мүәjjән тәрбијәви характер дашымасына чидди фикир вермәләриндән, кәнчлијә нәчиб дујғулар, инчә ниссләр, көзәл сифәтләр ашыламаларындан да бәһс олунур.

Китабчаның мүәллифләри T. Мусајев вә Ә. Әбдүлов юлдашларды.

1965-чи илдә «АЗӘРБАЙЧАН ДИЛИ ВӘ ӘДӘБИЈАТ ТӘДРИСИ» МӘЧМУӘСИНДӘ ДӘРЧ ОЛУНМУШ МӘГАЛӘ БӘ МАТЕРИАЛЛАР

№	Сод.
I	3
III	3
II, III	3
III	8
IV	61
II	50
II	62
III	29
II	82
III	100
III	48
III	19
I	8
I	38
IV	37
I	58
I	68
I	62
III	90
III	37

121

З. Элијева — Сәрбәст мөвзуларда жазылған ишишалар нағында	IV	104	M. Іасенов — Сифат, сај вә әвәзлийин тәдриси заманы ниттү инишишафы үзәрә апарылачаг ишләрә даир	I	27
Р. Әсәдов — Мәктәб грамматикасы фәннииниң иәзәри әсасларының мәнтиглә олан әлагасынә даир	IV	51	К. Һачыбәјова — Сифат бөгөннин ојрәдилемәсинде мугајисе үсүлүндән иечә истифада едирәм	II	42
Ә. Зеиналов — Мұбтәданың әлавәләри	I	52	Н. Үумматов — Азәрбајҹан дилиндә ишиш жазыларда шакирдләр кирд мүстәғлилийиниң вә мүшәнидә габилюлләттениң инишишаф етдиремкәк тәшіббүсүндән	IV	30
Ә. Ибраһимов — Лирик әсәрләrin тәдриси тәчрүбәсүндән	IV	100	Б. Шүкүрова — Таимачалар вә аталар сезү шакирдләрниң инишиши инишишаф етдиремәниң васитәсендәр	I	20
З. Йусифов — Сеңид Һүсейнин «Кор кишинин арвады» иекајасынин тәдрисиндә шакирдләрни атеист тәрбијәси	I	74	Ә. Ширипов — Азәрбајҹан дили мәшғөлләләрнән дәрслүк вә ташырыглар үзәрә мүстәғил ишләрин тәшкилинә даир	I	44
J. Жагубов — Ишиш жазыларда гарышыңа чыхан чатынликләр вә бүиларының арадан галдырылмасы йоллары нағында	IV	85	Ә. Ширипов — Тә'лим процессиниң фәллашдырылмасында мугајисәсиниң ролу нағында Бу китаплары охумагы мәсләһәт билирик.	III	82
J. Кәримов — Ибтидан синиғләрдә лүгәт ишишини апарылмасына даир	II	14	I	105	
К. Кәримов — Мүрәккәб чүмлә тәдрисинин бә'зи мәсөләләрине даир	II	32	II	101	
К. Кәримов — Мүрәккәб чүмләнин тәдриси процессинде ниттү инишишафы үзәрә апарылачаг ишләр	III	55	III	121	
Нагы Күнәшли — Эмәлли жазыларының ојрәдилемәсүндә анд дәрс иүмүнәләри	II	24	IV	112	
И. Күнәшли — Тә'лим әмәжинин мүһүм сәнәди	IV	24			
Д. Мәммәдов — Әдәбијјат дәрсләрнән инициалик тәрбијәси нағында	I	77			
Ә. Миразеев — Ишиш жазыя һазырлыг, онун апарылмасы, јохланылмасы вә сәһвләрин дүзәлдилмәси тәчрүбәсүндән	I	91			
Ә. Мәммәдов — Шакирдләрни естетик тәрбијасында әдәбијјат дәрнәжи мәшғөлләләрнин ролу	I	99			
М. Мә'симов — Совет довруүидә илк сатирик һекаяләр нағында	II	74			
Ч. Мәммәдов — Әдәбијјат дәрсләрни иечә тәдрис едирәм	II	92			
Н. Мәммәдов — IX—XI синиғләрдә ишиш жазыларының апарылмасы тәчрүбасында	II	98			
Ш. Мусаев — Грамматика дәрсләрнин тәдрисиндә әյанилләдән иечә истифада едирәм	III	67			
Ә. Мәммәдов — Ибтидан мәктәбин I—III синиғләрнән «Гоша сәсли сөзләрин» тәдрисинә даир	IV	18			
Р. Мустафајева — Мәни әдәбијјаты шакирдләрә иечә сөвидирәм	IV	80			
Д. Мәммәдов — Әдәбијјат дәрсләрнән көзәллilik һиссесине иечә инишишаф етдирирәм	IV	93			
Н. Рәсулов — Шакирдләрниң инишиши инишишафында бәдии парчаларының әзбәрләймәсүнин әһәмијәттән	IV	72			
Ә. Сүлејманов — Кәндли кәңчеләр мәктәбләрнән ана дили тәдрисииниң бә'зи хүсусијәтләре нағында	III	72			



Редаксија hej'ети: А. Абдуллајев (редактор), Ә. Рәчәбов (редактор мұавини), М. А. Асланов, Ә. Гарабағлы, Ә. Әфәндизадә вә З. Семәдов.

Чапа имзаланмыш 30/Х-1965-чи ил. Кағыз форматы $60 \times 84^{1/16} = 3,88$ кағыз вәрәги, 7,05 чап вәрәги.

ФГ 03020

Сифариш № 5553

Тиражы 6.150.

Редаксијаның үнваны: Бакы, Низами, 58, III мәртәбә.
Бирләшмиш нәшрийат мәтбәәси. Бакы, 8-чи Хребтовы күчеси,
529-чу мәһәллә.

25 гэп.

76302

ПРЕПОДАВАНИЕ АЗЕРБАЙДЖАНСКОГО ЯЗЫКА И ЛИТЕРАТУРЫ

(Методический сборник)

Выпуск 4

Приложение к журналу

„АЗЕРБАЙДЖАН МЕКТЕБИ“

Баку — 1965